

CONGA

ROCKSTAR

CONGA ROCKSTAR 5500 HURRICANE STATION FLEX

CONGA ROCKSTAR 5500 HURRICANE STATION PET FLEX

Aspirador vertical con base de autovaciado / Upright vacuum cleaner with self-emptying base



cecotec

Manual de instrucciones
Instruction manual
Manuel d'instructions
Bedienungsanleitung
Manuale di istruzioni
Manual de instruções
Handleiding
Instrukcja obsługi
Návod k použití
Kullanma kılavuzu
Manual d'instruccions
Οδηγίες χρήσης

Instrucciones de seguridad	5
Safety instructions	8
Instruccions de securité	12
Sicherheitshinweise	16
Istruzioni di sicurezza	20
Instruções de segurança	24
Veiligheidsvoorschriften	27
Instrukcja bezpieczeństwa	31
Bezpečnostní pokyny	35
Güvenlik talimatları	39
Instruccions de seguretat	42
Οδηγίες ασφαλείας	46

ÍNDICE

1. Piezas y componentes	50
2. Antes de usar	50
3. Montaje del producto	51
4. Funcionamiento	52
5. Limpieza y mantenimiento	53
6. Resolución de problemas	55
7. Especificaciones técnicas	56
8. Reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos	57
9. Garantía y SAT	57
10. Copyright	57

INDEX

1. Parts and components	58
2. Before use	58
3. Assembling the appliance	59
4. Operation	60
5. Cleaning and maintenance	61
6. Troubleshooting	63
7. Technical specifications	64
8. Disposal of old electrical and electronic appliances	64
9. Technical support and warranty	65
10. Copyright	65

SOMMAIRE

1. Pièces et composants	66
2. Avant utilisation	66
3. Montage de l'appareil	67
4. Fonctionnement	68
5. Nettoyage et entretien	70

6. Résolution de problèmes	71
7. Spécifications techniques	72
8. Recyclage des équipements électriques et électroniques	73
9. Garantie et SAV	73
10. Copyright	73

INHALT

1. Teile und Komponenten	74
2. Vor dem Gebrauch	74
3. Montage des Produkts	75
4. Bedienung	76
5. Reinigung und Wartung	78
6. Problembehebung	79
7. Technische Spezifikationen	80
8. Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten	81
9. Garantie und Kundendienst	81
10. Copyright	81

INDICE

1. Parti e componenti	82
2. Prima dell'uso	82
3. Montaggio del prodotto	83
4. Funzionamento	84
5. Pulizia e manutenzione	86
6. Risoluzione dei problemi	87
7. Specifiche tecniche	88
8. Riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche	89
9. Garanzia e supporto tecnico	89
10. Copyright	89

ÍNDICE

1. Peças e componentes	90
2. Antes de usar	90
3. Montagem do aparelho	91
4. Funcionamento	92
5. Limpeza e manutenção	93
6. Resolução de problemas	95
7. Especificações técnicas	96
8. Reciclagem de produtos elétricos e eletrônicos	97
9. Garantia e SAT	97
10. Copyright	97

INHOUD

1. Onderdelen en componenten	98
2. Vóór u het apparaat gebruikt	98
3. Het apparaat monteren	99
4. Werking	100
5. Schoonmaak en onderhoud	101
6. Probleemoplossing	103
7. Technische specificaties	104
8. Recycling van elektrische en elektronische apparatuur	105
9. Garantie en technische ondersteuning	105
10. Copyright	105

SPIS TREŚCI

1. Części i komponenty	106
2. Przed użyciem	106
3. Montaż produktu	107
4. Funkcjonowanie	108
5. Czyszczenie i konserwacja	109
6. Rozwiązywanie problemów	111
7. Dane techniczne	112
8. Recycling urządzeń elektrycznych i elektronicznych	113
9. Gwarancja i Serwis Pomocy Technicznej	113
10. Prawa autorskie	113

OBSAH

1. Díly a součásti	114
2. Před použitím	114
3. Montáž výrobku	115
4. Provoz	116
5. Čištění a údržba	117
6. Řešení problémů	119
7. Technické specifikace	120
8. Recyklace elektrických a elektronických zařízení	121
9. Záruka a technický servis	121
10. Copyright	121

İÇİNDEKİLER

1. Parçalar ve bileşenler	122
2. Kullanmadan önce	122
3. Ürün kurulumu	123
4. Kullanım	124
5. Temizlik ve bakım	125

6. Sorun Giderme	126
7. Teknik bilgiler	127
8. Elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü	128
9. Garanti ve Teknik servis	129
10. Telif Hakları	129

ÍNDEX

1. Peces i components	130
2. Abans de fer servir	130
3. Muntatge del producte	131
4. Funcionament	132
5. Neteja i manteniment	133
6. Resolució de problemes	135
7. Especificacions tècniques	136
8. Reciclatge d'aparells elèctrics i electrònics	137
9. Garantia i SAT	137
10. Copyright	137

ΕΥΡΕΤΗΡΙΟ

1. Μέρη και εξαρτήματα	138
2. Πριν από τη χρήση	138
3. Συναρμολόγηση του προϊόντος	139
4. Λειτουργία	140
5. Καθαρισμός και συντήρηση	142
6. Επίλυση προβλημάτων	143
7. Τεχνικές προδιαγραφές	144
8. Ανακύκλωση ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού υλικού	145
9. Τεχνική υποστήριξη και εγγύηση	146
10. Copyright	146

NOTA

EU01_102267 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex

EU01_102268 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex

ES • La codificación de este manual es genérica y se aplica a todas las variantes de códigos del aparato.

EN • The coding in this manual is generic and applies to all code variants of the appliance.

FR • Le codage figurant dans ce manuel est générique et s'applique à toutes les variantes de code de l'appareil.

DE • Die Codierung in dieser Bedienungsanleitung ist allgemein und gilt für alle Codevarianten des Geräts.

IT • La codifica riportata nel presente manuale è generica e si applica a tutte le varianti di codici dell'apparecchio.

PT • A codificação apresentada neste manual é genérica e aplica-se a todas as variantes de código do aparelho.

NL • De codering in deze handleiding is algemeen en geldt voor alle codevarianten van het apparaat.

PL • Kody podane w niniejszej instrukcji są ogólne i mają zastosowanie do wszystkich wariantów kodowych urządzenia.

CZ • Kódování obsažené v tomto návodu je generické a platí pro všechny kódové varianty spotřebiče.

TR • Bu kılavuzdaki kodlama geneldir ve cihazın tüm kod varyantları için geçerlidir.

CT • La codificació d'aquest manual és genèrica i s'aplica a totes les variants de codis de l'electrodomèstic.

GR • Η κωδικοποίηση στο παρόν εγχειρίδιο είναι γενική και ισχύει για όλες τις παραλλαγές κωδικών της συσκευής.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Lea las siguientes instrucciones atentamente antes de usar el aparato. Guarde este manual para futuras referencias o nuevos usuarios.

- Este aparato pueden utilizarlo niños con edad de 8 años y superior y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento, si se les ha dado la supervisión o formación apropiadas respecto al uso del aparato de una manera segura y comprenden los peligros que implica. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento a realizar por el usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión.
- Este aparato está diseñado exclusivamente para uso doméstico quedando excluido su uso en bares, restaurantes, granjas, hoteles, moteles y oficinas.
- Inspeccione el cable de alimentación regularmente en busca de daños visibles. Si el cable presenta daños o el aparato no funciona adecuadamente, debe ser reparado por el Servicio de Asistencia Técnica oficial de Cecotec para evitar cualquier tipo de peligro.
- Este aparato debe estar alimentado a muy baja tensión de seguridad establecida en el mercado del producto.
- No intente reparar el aparato por su propia cuenta. Póngase en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica oficial de Cecotec para cualquier duda.
- **ADVERTENCIA:** este aparato tiene partes rotatorias que pueden conllevar riesgo de atrapamiento. Extreme las precauciones.
- Asegúrese de que el voltaje de red coincida con el voltaje especificado en el mercado del aparato y de que el enchufe tenga toma de tierra.

- No utilice el aparato si se ha caído o si muestra algún daño visible.
- No utilice ningún accesorio que no haya sido recomendado por Cecotec ya que podría ocasionar daños.
- No coloque el aparato cerca de fuentes de calor, sustancias inflamables, superficies mojadas donde pueda caer al agua, ni permita que entre en contacto con agua u otros líquidos. No lo utilice en el exterior.
- No utilice el aparato para aspirar líquidos, cerillas encendidas, colillas, ceniza caliente ni sobre superficies mojadas.
- No lo utilice en suelos de hormigón, asfalto u otras superficies rugosas.
- Deje de utilizar el aparato si percibe un sonido anormal o una temperatura más alta de lo normal.
- Mantenga la salida del aire libre de obstáculos para evitar la pérdida de potencia de succión.
- Revise el tubo de aspiración regularmente para asegurar que no esté obstruido.
- Tenga especial cuidado al utilizar el aparato cerca de escaleras.
- No bloquee las aperturas del aparato ni obstruya el flujo de aire. Mantenga las aberturas libres de objetos, y no las tapone con ropa o los dedos.
- Para desconectar la estación de autovaciado tire del enchufe, no tire del cable.
- No sumerja el cable, el enchufe o cualquier otra parte del aparato en agua o cualquier otro líquido, ni exponga las conexiones eléctricas al agua. Asegúrese de que tiene las manos completamente secas antes de tocar el enchufe o encender el aparato.

Instrucciones de la batería

- ADVERTENCIA: Para la recarga de la batería, utilizar solo la estación de autovaciado suministrada con el aparato
- No permita que los niños sustituyan baterías sin la supervisión de un adulto.
- No desmonte, abra o destruya las baterías secundarias.
- Mantenga las baterías fuera del alcance de los niños. Mantenga especialmente las baterías pequeñas fuera del alcance de los niños. En caso de ingestión de una batería, debe buscar rápidamente asistencia médica.
- No exponga las pilas o baterías al calor o al fuego. Evite el almacenamiento a la luz directa del sol.
- No cortocircuite la batería. No almacene las pilas o baterías de forma desordenada en una caja o cajón donde puedan cortocircuitarse entre sí o ser cortocircuitadas por otros objetos metálicos.
- No someta las baterías a golpes mecánicos.
- Tanto las baterías como las pilas pueden presentar fugas en condiciones extremas. En caso de fuga de una célula, no permita que el líquido entre en contacto con la piel o los ojos. Si el líquido entra en contacto con la piel, lávese inmediatamente con agua y jabón. Si el líquido entra en contacto con los ojos, láveselos de forma inmediata con abundante agua limpia por un mínimo de 10 minutos y busque asistencia médica. Utilice guantes para manejar la batería y deséchela inmediatamente de acuerdo con la normativa local.
- No utilice ninguna otra estación de autovaciado que no sea la suministrada específicamente para su uso con este aparato.
- Observe las marcas de positivo (+) y negativo (-) en la batería y el equipo y asegúrese de su correcta colocación.
- No utilice ninguna batería que no esté diseñada para su uso con este aparato.

- No mezcle pilas de diferente fabricación, capacidad, tamaño o tipo dentro del aparato.
- El uso de la batería por parte de los niños debe ser supervisado.
- Acuda inmediatamente a un médico en caso de ingestión de una pila o batería.
- Utilice siempre la batería recomendada para este aparato.
- Mantenga las pilas y baterías limpias y secas.
- Limpie los terminales de las baterías con un paño limpio y seco si se ensucian.
- Las baterías secundarias deben cargarse antes de su uso. Utilice siempre la estación de autovaciado y consulte estas instrucciones.
- Después de largos períodos de almacenamiento, puede ser necesario cargar y descargar las baterías varias veces para obtener el máximo rendimiento.
- Conserve este manual de instrucciones para futuras consultas.
- Utilice la batería solo para el fin previsto, es decir, para ser utilizada con este aparato.
- Siempre que sea posible, retire la batería del aparato cuando no esté en uso.
- Elimine la batería correctamente.
- Las baterías no recargables no deben ser recargadas.

SAFETY INSTRUCTIONS

Before using the appliance, read the following instructions carefully. Keep this instruction manual for future reference or new users.

- This appliance can be used by children aged 8 years and above and people with reduced physical, sensory, or mental

capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children must not play with the appliance. Cleaning and user maintenance should not be carried out by unsupervised children.

- This appliance is designed for domestic use only and is not intended for bars, restaurants, farmhouses, hotels, motels, and offices.
- Check the power cable regularly for visible damage. Should the cable be damaged, or the device not work properly, it must be repaired by the official Cecotec Technical Support Service to avoid any type of danger.
- The appliance must be powered at a low safety voltage as stated on the marking.
- Do not attempt to repair the appliance yourself. Contact the official Cecotec Technical Support Service for advice.
- **WARNING:** the appliance has rotating parts which may pose a risk of entrapment. Exercise extreme caution.
- Ensure that the mains voltage matches the voltage specified on the appliance marking and that the mains plug is earthed.
- Do not use the appliance if it has been dropped or if there are any visible signs of damage.
- Do not use any accessory that has not been recommended by Cecotec, as they might cause injuries or damage.
- Do not place the appliance close to heat sources, flammable substances, or wet surfaces where it could fall, nor allow it to come into contact with water or other liquids. Do not use outdoors.
- Do not use the appliance to vacuum liquids, lit matches, cigarette ends, hot ash, or on wet surfaces.
- Do not use on concrete, tarmac or other rough surfaces.

- Stop using the appliance if you notice an abnormal sound or sense a temperature higher than usual.
- Keep the air outlet unblocked to avoid losing suction power.
- Check the suction tube from time to time to make sure it is not blocked.
- Take special care when using the appliance near stairs.
- Do not block the appliance openings or airflow. Keep openings free of any objects, and do not block them with clothes or your fingers.
- Pull from the plug, not the cable, to disconnect the self-emptying station from the outlet.
- Do not immerse the cable, plug, or any other part of the appliance in water or any other liquid or expose electrical connections to water. Make sure your hands are dry before handling the plug or switching on the appliance.

Battery instructions

- **WARNING:** to recharge the battery, only use the self-emptying station supplied with the appliance.
- Do not allow children to replace batteries without adult supervision.
- Do not disassemble, open, or break secondary batteries.
- Keep the batteries out of the reach of children. Pay particular attention to small batteries. In case of battery ingestion, please seek medical attention immediately.
- Do not expose batteries to heat or fire. Avoid storage in direct sunlight.
- Do not short-circuit the battery. Do not store batteries in an untidy manner, in a box, or drawer where they can short-circuit each other or be short-circuited by other metal objects.
- Do not subject batteries to mechanical shock.

- Both batteries and cells can leak under extreme conditions. In the event of a battery leak, keep your skin and eyes away from the liquid. If the liquid gets into contact with skin, wash immediately with soap and water. If the liquid gets into the eyes, wash them immediately with clean water for a minimum of 10 minutes and seek medical attention. Wear gloves to handle the battery and dispose of it immediately in accordance with local regulations.
- Do not use any other self-emptying station than the one supplied specifically for use with this appliance.
- Observe the positive (+) and negative (-) markings on the battery and equipment and make sure the former is inserted accordingly.
- Do not use any battery that is not designed for this appliance.
- Do not use the appliance if powered with batteries that differ in capacity, size, or type.
- Children must be supervised if they handle the battery.
- In case of battery ingestion, please seek medical attention immediately.
- Always use the battery recommended for this appliance.
- Keep batteries and cells clean and dry.
- Wipe the battery terminals with a clean, dry cloth if they become dirty.
- Secondary batteries must be charged before use. Always use the self-emptying station and refer to these instructions.
- After long periods of storage, it may be necessary to charge and discharge the batteries several times to obtain maximum performance.
- Keep this instruction manual for future reference.
- Use the battery only for its intended purpose, i.e., for use with this appliance.
- Remove the battery from the appliance when not in use whenever possible.

- Dispose of the battery properly.
- Non-rechargeable batteries must not be recharged.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

Veuillez lire les instructions suivantes avec attention avant d'utiliser l'appareil. Gardez bien ce manuel pour de futures références ou pour tout nouvel utilisateur.

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus et par des personnes aux capacités physiques, mentales ou sensorielles réduites, ou sans expérience ni connaissances s'ils sont surveillés et/ou ont reçu les informations nécessaires à l'utilisation correcte de l'appareil et qu'ils ont bien compris les risques qu'il implique. Empêchez les enfants de jouer avec le produit. Le nettoyage et l'entretien du produit ne peuvent pas être menés à terme par les enfants.
- Cet appareil est conçu pour un usage domestique uniquement et ne doit pas être utilisé dans les bars, restaurants, fermes, hôtels, motels et bureaux.
- Inspectez le câble d'alimentation régulièrement pour rechercher des dommages visibles. Si le câble présente des dommages ou si l'appareil ne fonctionne pas correctement, il doit être réparé par le Service d'Assistance Technique officiel de Cecotec pour éviter tout type de danger.
- Cet appareil doit être alimenté à une très basse tension de sécurité indiquée sur le produit.
- N'essayez pas de réparer l'appareil vous-même. Veuillez contacter le Service Après-Vente Officiel de Cecotec pour tout doute ou renseignement.
- **AVERTISSEMENT** : cet appareil possède des pièces rotatives qui peuvent présenter un risque de coincement. Faites bien attention.

- Assurez-vous que le voltage du réseau coïncide avec le voltage spécifié sur le marquage de l'appareil et que la prise possède une connexion à terre.
- N'utilisez pas l'appareil s'il est tombé ou s'il présente des dommages.
- N'utilisez aucun accessoire qui ne soit pas recommandé par Cecotec, cela pourrait endommager le produit.
- Ne placez pas l'appareil près de sources de chaleur, substances inflammables, surfaces mouillées où des gouttes d'eau pourraient tomber et ne le laissez pas entrer en contact avec de l'eau ni avec aucun autre liquide. Ne l'utilisez pas en extérieur.
- N'utilisez pas l'appareil pour aspirer des liquides, des allumettes encore allumées, des mégots, ou de la cendre chaude. N'aspirez pas non plus sur des surfaces mouillées.
- Ne l'utilisez pas sur des sols en béton, en asphalte ni autres surfaces rugueuses.
- Arrêtez d'utiliser l'appareil si vous entendez un bruit bizarre lors de son utilisation ou que vous vous rendez compte que la température de l'appareil est plus élevée que d'habitude.
- Maintenez la sortie d'air dégagée de tous types d'obstacles afin d'éviter la perte de puissance d'aspiration.
- Veuillez examiner le tube d'aspiration de temps en temps pour vous assurer qu'il n'est pas bloqué.
- Faites bien attention lorsque vous utilisez l'appareil près d'un escalier.
- Ne bloquez pas les ouvertures de l'appareil et n'obstruez pas le flux d'air. Maintenez les ouvertures dégagées : sans objets et ne le recouvrez pas avec des vêtements ni avec les doigts.
- Pour débrancher la base de vidange automatique, tirez sur la fiche, ne tirez pas sur le câble.

- Ne submergez ni le câble, ni la fiche ni aucune autre partie de l'appareil dans de l'eau ni dans aucun autre liquide, ni n'exposez les connexions électriques à l'eau. Assurez-vous d'avoir les mains complètement sèches avant de toucher la fiche ou d'allumer l'appareil.

Instructions de la batterie

- **AVERTISSEMENT** : pour recharger la batterie, utilisez uniquement la base de vidange automatique fournie avec l'appareil.
- Ne laissez pas les enfants remplacer les batteries sans la surveillance d'un adulte.
- Ne démontez pas, n'ouvrez pas ou ne détruisez pas les batteries secondaires.
- Maintenez les batteries hors de portée des enfants. Maintenez surtout les petites batteries hors de portée des enfants. En cas d'ingestion d'une batterie, il est nécessaire de consulter votre médecin.
- N'exposez pas les piles ou les batteries à la chaleur ou au feu. Évitez de la stocker à la lumière directe du soleil.
- Ne court-circuitez pas la batterie. Ne stockez pas les piles de manière désordonnée dans une boîte ou un tiroir où elles peuvent se court-circuiter entre elles ou être court-circuitées par d'autres objets métalliques.
- N'exposez pas les piles à des chocs mécaniques.
- La batterie et les piles peuvent présenter des fuites dans des conditions extrêmes. En cas de fuite d'une cellule, ne laissez pas le liquide entrer en contact avec la peau ou les yeux. Si le liquide entre en contact avec la peau, lavez-la immédiatement avec de l'eau et du savon. Si le liquide entre en contact avec les yeux, lavez-les immédiatement avec de l'eau propre en abondance pendant 10 minutes minimum

puis consultez votre médecin. Utilisez des gants pour manipuler la batterie et jetez-la immédiatement selon les normes locales.

- N'utilisez pas une base de vidange automatique autre que celle fournie spécifiquement pour cet appareil.
- Faites attention aux marques positive (+) et négative (-) de la batterie et de l'appareil et assurez une utilisation correcte.
- N'utilisez pas des batteries qui ne sont pas conçues pour être utilisées avec cet appareil.
- N'utilisez pas des piles de fabrication, de capacité, de taille ou de type différents dans l'appareil.
- Les enfants doivent être surveillés lorsqu'ils manipulent la batterie.
- En cas d'ingestion d'une pile ou d'une batterie, consultez votre médecin immédiatement.
- Utilisez toujours la batterie recommandée pour cet appareil.
- Gardez les piles et les batteries propres et sèches.
- Nettoyez les bornes des batteries avec un chiffon propre et sec si elles sont sales.
- Les batteries secondaires doivent être chargées avant d'être utilisées. Utilisez toujours la base de vidange automatique et consultez ces instructions.
- Après de longues périodes de stockage, il peut être nécessaire de charger et décharger les batteries plusieurs fois pour obtenir un rendement maximal.
- Conservez ce manuel d'instructions pour de futures références.
- N'utilisez la batterie que pour l'usage auquel elle est destinée, c'est-à-dire, pour être utilisée avec cet appareil.
- Dans la mesure du possible, retirez la batterie lorsque vous n'utilisez pas l'appareil.
- Éliminez la batterie correctement.

- Les batteries non rechargeables ne doivent pas être rechargées.

SICHERHEITSHINWEISE

Lesen Sie die folgenden Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät benutzen. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum Nachschlagen oder für neue Benutzer auf.

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Geräts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Wartung durch den Benutzer darf nicht von unbeaufsichtigten Kindern durchgeführt werden.
- Dieses Gerät ist nur für den Hausgebrauch bestimmt und darf nicht in Bars, Restaurants, Bauernhöfen, Hotels, Motels und Büros verwendet werden.
- Überprüfen Sie das Netzkabel regelmäßig auf sichtbare Schäden. Wenn das Kabel beschädigt ist oder das Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert, muss es durch den offiziellen Technischen Kundendienst von Cecotec repariert werden, um jegliche Art von Gefahr zu vermeiden.
- Dieses Gerät muss mit der auf der Produktkennzeichnung angegebenen sehr niedrigen Sicherheitsspannung betrieben werden.
- Versuchen Sie niemals das Gerät selbst zu reparieren. Sollten Sie Information benötigen bzw. Zweifel beseitigen kontaktieren Sie den offiziellen technischen Kundendienst.
- **WARNUNG:** Dieses Gerät hat drehende Teile, die eine

Einklemmgefahr darstellen können. Seien Sie äußerst vorsichtig.

- Vergewissern Sie sich, dass die Netzspannung mit der auf der Gerätezeichnung angegebenen Spannung übereinstimmt und dass die Steckdose geerdet ist.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es heruntergefallen ist oder sichtbare Schäden aufweist.
- Verwenden Sie niemals Zubehörteile, die nicht von Cecotec empfohlen wurden, da sie Schäden verursachen könnten.
- Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen, entflammenden Substanzen, nassen Oberflächen, wo es ins Wasser fallen kann, und lassen Sie es nicht mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten in Berührung kommen. Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien.
- Verwenden Sie das Gerät nicht für Flüssigkeiten, brennenden Streichhölzern, Zigarettenstummeln, heißer Asche oder auf nassen Oberflächen aufzusaugen.
- Nicht auf Beton, Asphalt oder anderen rauen Oberflächen verwenden.
- Beenden Sie die Benutzung des Geräts, wenn Sie ein abnormales Geräusch oder eine höhere Temperatur als normal feststellen.
- Halten Sie den Luftauslass frei von Hindernissen, um einen Verlust der Saugkraft zu vermeiden.
- Überprüfen Sie regelmäßig, ob die Ansaugleitung nicht verstopft ist.
- Seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie es in der Nähe von Treppen benutzen.
- Blockieren Sie nicht die Öffnungen des Geräts und behindern Sie nicht den Luftstrom. Halten Sie die Öffnungen frei von Gegenständen und blockieren Sie sie nicht mit Kleidung oder Fingern.

- Um die selbstentleerende Basis abzunehmen, ziehen Sie am Stecker, nicht am Kabel.
- Tauchen Sie das Netzkabel, den Stecker oder jegliche nicht entfernbaren Teile des Geräts nicht ins Wasser oder andere Flüssigkeiten ein und lassen Sie die elektrischen Anschlüsse nicht mit Wasser in Berührung kommen. Stellen Sie sicher, dass Ihre Hände völlig trocken sind, bevor Sie die Steckdose berühren oder das Gerät einschalten.

Akku/Batterieanleitungen

- **WARNUNG:** Verwenden Sie zum Aufladen des Akkus nur die mit dem Gerät gelieferte selbstentleerende Basis.
- Lassen Sie Kinder die Batterien nicht ohne Aufsicht von Erwachsenen austauschen.
- Sekundärbatterien dürfen nicht zerlegt, geöffnet oder zerstört werden.
- Bewahren Sie die Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Bewahren Sie insbesondere kleine Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Wenn eine Batterie verschluckt wird, sollte umgehend ein Arzt aufgesucht werden.
- Setzen Sie die Batterien weder Hitze noch Feuer aus. Vermeiden Sie die Lagerung in direktem Sonnenlicht.
- Schließen Sie die Batterie nicht kurz. Bewahren Sie Akkus bzw. Batterien nicht ungeordnet in einer Kiste oder Schublade auf, wo sie sich gegenseitig kurzschließen oder durch andere Metallgegenstände kurzgeschlossen werden können.
- Setzen Sie die Batterien keinen mechanischen Stößen aus.
- Sowohl Batterien als auch Akkus können unter extremen Bedingungen auslaufen. Falls eine Batteriezelle ausläuft, darf die Flüssigkeit nicht mit Haut oder Augen in Berührung

kommen. Wenn die Flüssigkeit mit der Haut in Berührung kommt, waschen Sie sich sofort mit Wasser und Seife. Falls die Flüssigkeit in Kontakt mit den Augen kommt, waschen Sie sich die Augen während mindestens 10 Minuten und suchen Sie sich ärztliche Hilfe auf. Tragen Sie beim Umgang mit dem Akkuhandschuhe und entsorgen Sie ihn umgehend gemäß den örtlichen Vorschriften.

- Verwenden Sie keine andere selbstentleerende Basis als den, der speziell für die Verwendung mit diesem Gerät geliefert wurde.
- Achten Sie auf die positiven(+) und negativen(-) Markierungen auf der Batterie und dem Gerät und vergewissern Sie sich, dass sie richtig positioniert sind.
- Verwenden Sie keine Batterien, die nicht für die Verwendung mit diesem Gerät vorgesehen sind.
- Mischen Sie keine Akkus unterschiedlicher Herstellung, Kapazität, Größe oder Typs im Gerät.
- Die Verwendung der Batterie durch Kinder sollte beaufsichtigt werden.
- Suchen Sie sofort einen Arzt auf, wenn eine Batterie verschluckt wurde.
- Verwenden Sie immer die empfohlene Batterie für dieses Gerät.
- Halten Sie Batterien und Zellen sauber und trocken.
- Wischen Sie die Batteriepole mit einem sauberen, trockenen Tuch ab, wenn sie verschmutzt sind.
- Sekundärbatterien müssen vor der Verwendung aufgeladen werden. Verwenden Sie immer die selbstentleerende Basis und beachten Sie diese Anleitung.
- Nach längerer Lagerung müssen die Batterien unter Umständen mehrmals geladen und entladen werden, um die maximale Leistung zu erreichen.

- Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen auf.
- Verwenden Sie die Batterie nur für den vorgesehenen Zweck, d.h. für die Verwendung mit diesem Gerät.
- Nehmen Sie die Batterie nach Möglichkeit aus dem Gerät, wenn es nicht benutzt wird.
- Entsorgen Sie die Batterie ordnungsgemäß.
- Nicht wiederaufladbare Akkus/Batterien sollten nicht wieder aufgeladen werden.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Prima di utilizzare l'apparecchio, leggere attentamente le seguenti istruzioni. Conservare questo manuale per consultazioni future o nuovi utenti.

- Questo apparecchio può essere usato da bambini a partire da 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza, a condizione che siano supervisionati o istruiti sull'uso dell'apparecchio in modo sicuro e che comprendano i pericoli che questo presenta. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione non devono essere effettuate da bambini non sorvegliati.
- Questo apparecchio è stato progettato solo per uso domestico e non può essere utilizzato in bar, ristoranti, aziende agricole, alberghi, motel e uffici.
- Ispezionare regolarmente il cavo di alimentazione in cerca di danni visibili. Se il cavo è danneggiato o l'apparecchio non funziona correttamente, deve essere riparato dal Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec per evitare pericoli.
- Questo apparecchio deve essere alimentato a una tensione molto bassa come indicato sulla marcatura.

- Non cercare di riparare l'apparecchio per conto proprio. Per qualsiasi dubbio, contattare il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.
- **ATTENZIONE:** l'apparecchio si compone di parti rotanti che possono impigliarsi. Usare la massima cautela.
- Verificare che la tensione di rete coincida con quella specificata sulla targhetta dell'apparecchio e che la presa elettrica sia dotata di messa a terra.
- Non utilizzare l'apparecchio se è caduto o se presenta danni visibili.
- Non utilizzare nessun accessorio non suggerito da Cecotec per evitare danni all'apparecchio.
- Non collocare l'apparecchio vicino a fonti di calore, sostanze infiammabili o superfici bagnate da cui possa cadere in acqua, né lasciare che entri in contatto con acqua o altri liquidi. Non usare all'aperto.
- Non usare l'apparecchio per aspirare liquidi, fiammiferi, mozziconi di sigaretta, cenere calda o su superfici bagnate.
- Non usare su cemento, asfalto o altre superfici ruvide.
- Smettere di usare l'apparecchio se si nota un suono anomalo o una temperatura più alta del normale.
- Mantenere l'uscita dell'aria libera da ostacoli per evitare la perdita di potenza di aspirazione.
- Controllare regolarmente il tubo di aspirazione per assicurarsi che non sia intasato.
- Fare particolare attenzione mentre si usa l'apparecchio vicino a delle scale.
- Non bloccare le aperture dell'apparecchio né ostruire il flusso dell'aria. Tenere le aperture libere da oggetti e non bloccarle con vestiti o dita.
- Per scollegare la stazione di autosvuotamento tirare dalla presa non dal cavo.

- Non sommergere il cavo, la spina o qualsiasi altra parte dell'apparecchio in acqua o all'interno di qualsiasi altro liquido, né esporre i componenti elettrici all'acqua. Verificare di avere le mani completamente asciutte prima di toccare la presa o accendere l'apparecchio.

Istruzioni relative alla batteria

- **ATTENZIONE:** Per ricaricare la batteria, utilizzare esclusivamente la base autosvuotante fornita con l'apparecchio
- Non permettere ai bambini di sostituire la batteria senza la supervisione di un adulto.
- Non smontare, aprire o danneggiare la batteria secondaria.
- Tenere le batterie fuori dalla portata dei bambini. Fare particolarmente attenzione con batterie di piccole dimensioni. In caso di ingestione di una batteria, richiedere immediatamente assistenza medica.
- Non esporre le pile o le batterie al calore o al fuoco. Evitare di lasciarle al sole.
- Non cortocircuitare la batteria. Non conservare le pile o batterie in modo disordinato, in una scatola o in un cassetto dove possano entrare in cortocircuito tra loro o essere messe in cortocircuito da altri oggetti metallici.
- Non sottoporre la batteria a urti meccanici.
- La batteria e le pile possono perdere in condizioni estreme. In caso di perdita della batteria, evitare che il liquido entri in contatto con la pelle o gli occhi. Se il liquido entra in contatto con la pelle, lavare immediatamente con acqua e sapone. Se il liquido entra in contatto con gli occhi, sciacquare immediatamente gli occhi con abbondante acqua pulita per almeno 10 minuti e consultare un medico. Indossare i guanti quando si maneggia la batteria e smaltirla immediatamente in conformità con le normative locali.

- Non utilizzare una stazione di svuotamento automatico diversa da quella fornita specificamente per l'uso con questo apparecchio.
- Prestare attenzione ai segnali di positivo (+) e negativo (-) sulla batteria e l'apparecchio per posizionare correttamente la batteria.
- Si sconsiglia l'uso di batterie incompatibili con questo apparecchio.
- Non usare l'apparecchio con batterie di fabbricazione, capacità, dimensioni o tipo diversi.
- L'uso della batteria da parte di bambini è consentito solo sotto stretta supervisione.
- In caso di ingestione di una batteria, consultare immediatamente un medico.
- Utilizzare sempre la batteria consigliata per questo apparecchio.
- Mantenere la batteria pulita e asciutta.
- Pulire i terminali della batteria con un panno pulito e asciutto se si sporcano.
- Le batterie secondarie devono essere caricate prima dell'uso. Utilizzare sempre la stazione di autosvuotamento e fare riferimento a queste istruzioni.
- Dopo lunghi periodi di conservazione, potrebbe essere necessario caricare e scaricare la batteria più volte per ottenere le massime prestazioni.
- Conservare questo manuale di istruzioni per future consultazioni.
- Utilizzare la batteria solo con questo apparecchio.
- Se possibile, rimuovere la batteria dall'apparecchio quando non viene utilizzato.
- Disporre della batteria in modo appropriato.
- Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Leia atentamente as seguintes instruções originais antes de utilizar o aparelho. Guarde este manual para referências futuras ou novos utilizadores.

- Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimentos, se lhes tiver sido dada supervisão ou instruções relativas à utilização do aparelho de uma forma segura e compreendem os perigos envolvidos. Não permita que as crianças brinquem com o aparelho. A limpeza e manutenção do aparelho não devem ser efetuadas por crianças sem supervisão.
- Este aparelho foi concebido apenas para uso doméstico e não se destina a ser utilizado em bares, restaurantes, quintas, hotéis, motéis e escritórios.
- Inspeccione o cabo de alimentação regularmente em busca de danos visíveis. Se o cabo apresentar danos ou não funcionar devidamente, deve ser reparado pelo Serviço de Assistência Técnica Oficial da Cecotec para evitar qualquer tipo de perigo.
- Este aparelho deve ser alimentado com a tensão de segurança muito baixa indicada na marcação do produto.
- Não tente reparar o aparelho por conta própria. Por favor contacte o Serviço de Assistência Técnica oficial da Cecotec se tiver alguma dúvida.
- AVISO: o seu aparelho tem peças rotativas que podem implicar um risco de aprisionamento. Exerça extrema cautela.
- Certifique-se de que a tensão de rede corresponde à tensão especificada na marcação do aparelho e que a ficha está ligada à terra.

- Não utilize o produto se tiver caído ou se mostra algum dano visível.
- Não utilize nenhum acessório que não tenha sido recomendado pela Cecotec, já que poderá causar danos.
- Não utilize o produto perto de fontes de calor, substâncias inflamáveis ou superfícies molhadas, nem permita que entre em contacto com água ou outros líquidos. Não o utilize em exteriores.
- Não utilize o produto para aspirar líquidos, brasas, beatas de cigarro ou cinzas quentes, nem superfícies molhadas.
- Não utilize em superfícies de betão, asfalto ou outras superfícies rugosas.
- Pare de usar o aparelho se ouvir um som anormal ou uma temperatura superior ao normal.
- Mantenha a saída de ar livre de obstáculos para evitar a perda do poder de sucção.
- Verifique regularmente o tubo de sucção para assegurar-se de que não está entupido.
- Tenha especial cuidado ao usar em escadas.
- Não bloqueie as aberturas do aparelho nem obstrua o fluxo de ar. Mantenha as aberturas livres de objectos, e não os cubra com roupa ou dedos.
- Para desligar a base de autoesvaziamento, puxe a ficha, não puxe o cabo.
- Não imerja o cabo, a ficha ou qualquer outra parte eléctrica do aparelho na água ou qualquer outro líquido nem exponha as conexões eléctricas à água. Certifique-se de ter as mãos completamente secas antes de tocar na tomada ou ligar o aparelho.

Instruções da bateria

- **ADVERTÊNCIA:** Para carregar a bateria, utilize apenas a base de auto-esvaziamento fornecida com o aparelho.

- Não permita que as crianças substituam pilhas sem a supervisão de adultos.
- Não desmonte, abra ou destrua as baterias secundárias.
- Mantenha as pilhas fora do alcance das crianças. Mantenha especialmente as baterias pequenas fora do alcance das crianças. Em caso de ingestão de uma bateria, consulte imediatamente um médico.
- Não exponha as pilhas ou as baterias ao calor ou ao fogo. Evite o armazenamento à luz solar direta.
- Não curto-circuite a bateria. Não guarde as baterias de forma desarrumada numa caixa ou gaveta onde possam entrar em curto-circuito ou ser curto-circuitadas por outros objetos metálicos.
- Não submeta as baterias a choques mecânicos.
- Tanto as baterias como as pilhas podem apresentar fugas em condições extremas. No caso de uma fuga de bateria, não permita que o líquido entre em contacto com a pele ou os olhos. Se o líquido entrar em contacto com a pele, lave-se imediatamente com água e sabão. Se o líquido entrar em contacto com os olhos, lave imediatamente com água abundante durante no mínimo 10 minutos e procure assistência médica. Utilize luvas para manipular a bateria e deite-a fora imediatamente de acordo com a normativa local.
- Não utilize outra base de autoesvaziamento que não seja a fornecida especificamente para este aparelho.
- Observe as marcações positivas (+) e negativas (-) na bateria e no equipamento e assegurar-se de que estão correctamente posicionados.
- Não utilize nenhuma bateria que não tenha sido concebida para utilização com o aparelho.
- Não use pilhas de fabrico, capacidade, tamanho ou tipo diferentes dentro do aparelho.

- A utilização da bateria pelas crianças deve ser supervisionada.
- Em caso de ingestão de uma bateria, consulte imediatamente um médico.
- Utilize sempre a bateria recomendada para este aparelho.
- Mantenha as pilhas e bateria limpas e secas.
- Limpe os terminais da bateria com um pano limpo e seco se ficarem sujos.
- As baterias secundárias devem ser carregadas antes de serem utilizadas. Utilize sempre a base de autoesvaziamento e consulte estas instruções.
- Após longos períodos de armazenamento, pode ser necessário carregar e descarregar as baterias várias vezes para obter o máximo desempenho.
- Conserve este manual de instruções para futuras consultas.
- Utilize a bateria apenas para o fim a que se destina, ou seja, para utilização com este aparelho.
- Sempre que possível, remova a bateria quando não estiver a ser utilizada.
- Elimine corretamente a bateria.
- As baterias não recarregáveis não devem ser carregadas.

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

Lees de volgende oorspronkelijke instructies zorgvuldig door voordat u het apparaat in gebruik neemt. Bewaar deze handleiding voor toekomstig(e) gebruik of gebruikers.

- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of met gebrek aan ervaring en kennis, indien zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilig gebruik van het apparaat en de gevaren ervan begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.

Reiniging en onderhoud door de gebruiker mogen niet zonder toezicht door kinderen worden uitgevoerd.

- Dit apparaat is uitsluitend bestemd voor huishoudelijk gebruik en is niet bestemd voor gebruik in bars, restaurants, boerderijen, hotels, motels en kantoren.
- Controleer de kabel regelmatig op zichtbare schade. Als de kabel beschadigd is of het product niet goed werkt, moet het gerepareerd worden door het officiële Cecotec Service Centre om gevaar te voorkomen.
- Het apparaat moet worden gevoed met de zeer lage veiligheidsspanning die op de productmarkering staat vermeld.
- Probeer niet zelf het apparaat te repareren. Neem contact op met de Technische Dienst van Cecotec als u een probleem ondervindt met het product.
- **WAARSCHUWING:** dit apparaat heeft draaiende onderdelen die een risico van beknelling met zich mee kunnen brengen. Wees uiterst voorzichtig.
- Controleer of de netspanning overeenkomt met de op het apparaat aangegeven spanning en of de netstekker geaard is.
- Gebruik het apparaat niet als het gevallen is of als het zichtbare schade vertoont.
- Gebruik alleen door Cecotec aanbevolen accessoires, andere accessoires zouden schade kunnen veroorzaken.
- Plaats het apparaat niet in de buurt van warmtebronnen, ontvlambare stoffen, natte oppervlakken waar het in het water kan vallen, en laat het niet in contact komen met water of andere vloeistoffen. Gebruik het product niet buitenshuis.
- Gebruik het apparaat niet om vloeistoffen, aangestoken lucifers, hete sigarettenpeuken of smeulende as op te zuigen. Gebruik het apparaat niet op natte oppervlakken.

- Gebruik het apparaat niet op betonvloeren, asfalt of andere ruwe oppervlakken.
- Stop met het gebruik van het apparaat als u een abnormaal geluid of een hoger dan normale temperatuur opmerkt.
- Houd de luchtuitlaat vrij van obstakels om verlies van zuigkracht te voorkomen.
- Controleer de zuigslang af en toe om er zeker van te zijn dat deze niet geblokkeerd is.
- Wees zeer voorzichtig als u het apparaat gebruikt op trappen.
- Zorg ervoor dat de openingen van het apparaat en de luchtstroom niet geblokkeerd raken. Houd de openingen vrij van objecten en bedek ze niet met kleding of uw vingers.
- Trek aan de stekker om de zelfledigende basis los te koppelen, niet aan de kabel.
- Dompel de voedingskabel, de stekker of andere onderdelen van het apparaat niet onder in water of andere vloeistoffen. Stel de elektrische verbindingen niet bloot aan water. Zorg dat uw handen volledig droog zijn voordat u de stekker aanraakt of het apparaat inschakelt.

Instructies voor de accu

- **WAARSCHUWING:** Gebruik voor het opladen van de batterij alleen de zelfledigende basis dat bij het apparaat is geleverd.
- Laat kinderen geen batterijen vervangen zonder toezicht van een volwassene.
- Demonteer, open of vernietig geen secundaire batterijen.
- Houd batterijen buiten het bereik van kinderen. Houd vooral kleine batterijen buiten het bereik van kinderen. Als een batterij wordt ingeslikt, moet onmiddellijk medische hulp worden ingeroepen.
- Stel batterijen niet bloot aan hitte of vuur. Vermijd opslag in direct zonlicht.

- Sluit de accu niet kort. Bewaar batterijen niet op een slordige manier in een doos of lade waar ze elkaar kunnen kortsluiten of kortgesloten kunnen worden door andere metalen voorwerpen.
- Stel batterijen niet bloot aan mechanische schokken.
- Zowel batterijen als accu's kunnen onder extreme omstandigheden lekken. In geval van een cel-lek, mag de vloeistof niet in contact komen met de huid of de ogen. Indien de vloeistof van een accu in contact komt met uw huid, spoel dan uw huid onmiddellijk met water en zeep. Als de vloeistof in contact komt met uw ogen, spoel dan onmiddellijk uw ogen grondig met schoon water voor minstens 10 minuten en zoek medische hulp. Gebruik handschoenen om de batterij vast te pakken en gooi hem onmiddellijk weg in overeenkomst met de lokale wetgeving.
- Gebruik geen ander basis dan de basis dat speciaal voor gebruik met dit apparaat is geleverd.
- Let op de positieve (+) en negatieve (-) markeringen op de batterij en de apparatuur en zorg ervoor dat deze correct zijn geplaatst.
- Gebruik geen batterijen die niet voor dit apparaat zijn ontworpen.
- Meng geen batterijen van verschillende fabricage, capaciteit, grootte of type in het apparaat.
- Het gebruik van de batterij door kinderen moet onder toezicht staan.
- Raadpleeg onmiddellijk een arts als een batterij wordt ingeslikt.
- Gebruik altijd de aanbevolen batterij voor dit apparaat.
- Houd batterijen en cellen schoon en droog.
- Veeg de accupolen af met een schone, droge doek als ze vuil zijn geworden.

- Sekundarne baterie muszą być naładowane. Używaj zawsze podstawy i skonsultuj te instrukcje.
- Po długim okresie przechowywania może być konieczne naładowanie i rozładowanie baterii w celu osiągnięcia maksymalnych osiągów.
- Zachowaj te instrukcje dla przyszłego użytku.
- Używaj baterii tylko do zamierzonego celu, tj. z tym urządzeniem.
- Wyjmij je, jeśli to możliwe, z urządzenia, gdy nie jest ono używane.
- Wyjmij akumulator w odpowiedni sposób.
- Nieładuj nieładownych baterii.

INSTRUKCJA BEZPIECZEŃSTWA

Prosimy o uważne przeczytanie poniższych instrukcji przed użyciem urządzenia. Zachowaj tę instrukcję do wykorzystania w przyszłości lub dla nowych użytkowników.

- To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku 8 lat i starsze oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub bez doświadczenia i wiedzy, jeśli znajdują się pod nadzorem lub zostały poinstruowane w zakresie korzystania z urządzenia w bezpieczny sposób i rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja urządzenia, które ma przeprowadzać użytkownik nie mogą być przeprowadzane przez dzieci bez nadzoru.
- To urządzenie przeznaczone jest wyłącznie do użytku domowego i nie nadaje się do użytku w barach, restauracjach, gospodarstwach rolnych, hotelach, motelach i biurach.

- Regularnie należy sprawdzać przewód zasilający pod względem widocznych uszkodzeń. Jeśli przewód jest uszkodzony lub urządzenie nie działa prawidłowo, muszą one zostać naprawione przez oficjalny Serwis Pomocy Technicznej Cecotec w celu uniknięcia niebezpieczeństwa.
- To urządzenie musi być zasilane prądem o bardzo niskim napięciu bezpieczeństwa określonym w oznakowaniu produktu.
- Nie próbuj samodzielnie naprawiać urządzenia. W razie jakichkolwiek pytań skontaktuj się z oficjalną Pomocą Techniczną Cecotec.
- OSTRZEŻENIE: to urządzenie posiada obracające się części, które mogą stwarzać ryzyko uwięzienia. Zachowaj szczególną ostrożność.
- Upewnij się, że napięcie sieciowe jest zgodne z napięciem podanym na oznaczeniu urządzenia i że wtyczka jest uziemiona.
- Nie używaj urządzenia, jeśli zostało upuszczone lub ma widoczne uszkodzenia.
- Nie używaj żadnych akcesoriów niezalecanych przez Cecotec, ponieważ może to spowodować szkody.
- Nie umieszczaj urządzenia w pobliżu źródeł ciepła, substancji łatwopalnych, mokrych powierzchni, gdzie może wpaść do wody ani nie dopuszczaj do kontaktu z wodą lub innymi płynami. Nie używaj go na zewnątrz.
- Nie używaj urządzenia do odkurzania płynów, zapalonych zapatek, niedopałków papierosów, gorącego popiołu lub mokrych powierzchni.
- Nie używaj go na betonie, asfalcie lub innych szorstkich powierzchniach.
- Przestań korzystać z urządzenia, jeśli usłyszysz nienormalny dźwięk lub zauważysz wyższą niż normalna temperaturę.

- Wylot powietrza nie powinien być blokowany, aby zapobiec utracie mocy ssania.
- Regularnie sprawdzaj rurę ssącą, aby upewnić się, że nie jest zatkana.
- Zachowaj szczególną ostrożność podczas korzystania z urządzenia w pobliżu schodów.
- Nie blokuj otworów urządzenia ani nie utrudniaj przepływu powietrza. Otwory należy utrzymywać odblokowane i nie zatykać ich ubraniami ani palcami.
- Aby odłączyć stację automatycznego opróżniania, należy pociągnąć za wtyczkę, nie należy ciągnąć za przewód.
- Nie zanurzaj przewodu, wtyczki ani żadnej innej części urządzenia w wodzie lub innej cieczy ani nie wystawiaj połączeń elektrycznych na działanie wody. Przed dotknięciem wtyczki lub włączeniem urządzenia upewnij się, że masz całkowicie suche ręce.

Instrukcje dotyczące baterii

- **OSTRZEŻENIE:** Aby naładować baterie, należy używać wyłącznie stacji automatycznego opróżniania dostarczonej z urządzeniem.
- Nie pozwalaj dzieciom na wymianę baterii bez nadzoru osoby dorosłej.
- Nie demontuj, nie otwieraj ani nie niszcź żadnych baterii.
- Trzymaj baterie z dala od dzieci. W szczególności trzymaj małe baterie poza zasięgiem dzieci. W przypadku połknięcia baterii należy szybko zwrócić się o pomoc medyczną.
- Nie wystawiaj ogniw ani baterii na działanie ciepła lub ognia. Unikaj przechowywania baterii w bezpośrednim świetle słonecznym.
- Nie doprowadzaj do zwarcia baterii. Nie przechowuj ogniw ani baterii w sposób nieuporządkowany w pudełku lub

szufladzie, gdzie mogą się wzajemnie doprowadzić do zwarcia lub może dojść do ich zwarcia za pomocą innych metalowych przedmiotów.

- Nie narażaj baterii na uderzenia mechaniczne.
- Ogniwa jak i baterie mogą wyciec w ekstremalnych warunkach. W przypadku wycieku, nie dopuść do kontaktu płynu ze skórą lub oczami. Jeśli płyn wejdzie w kontakt ze skórą, natychmiast przemyj ją mydłem i wodą. Jeśli płyn dostanie się do oczu, należy je natychmiast przepłukać dużą ilością czystej wody przez co najmniej 10 minut i zasięgnąć porady lekarza. Podczas obchodzenia się z baterią należy nosić rękawiczki i natychmiast zutylizować ją zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie używaj żadnej innej stacji automatycznego opróżniania niż ta dostarczona specjalnie do użytku z tym urządzeniem.
- Zwróć uwagę na oznaczenia dodatnie (+) i ujemne (-) na baterii i urządzeniu, i upewnij się, że baterie są włożone prawidłowo.
- Nie używaj baterii, które nie są przeznaczone do użytku z tym urządzeniem.
- Nie wkładaj baterii różniących się marką, mocą, wielkością lub typem do urządzenia.
- Korzystanie z baterii przez dzieci powinno być nadzorowane.
- W przypadku połknięcia baterii należy natychmiast zwrócić się o pomoc lekarską.
- Zawsze używaj baterii zalecanych dla tego urządzenia.
- Baterie należy utrzymywać zawsze czyste i suche.
- Oczyść styki baterii czystą, suchą ściereczką, jeśli się zabrudzą.
- Baterie dodatkowe należy naładować przed użyciem. Zawsze używaj stacji automatycznego opróżniania i zapoznaj się z niniejszymi instrukcjami.

- Po dlouhém období uchování baterie mohou vyžadovat několikanásobné nabití a vybíjení, aby získaly maximální výkonnost.
- Zachovávejte tuto instrukci obsluhy do vyčerpání v budoucnu.
- Používejte baterie pouze podle jejich určení, to znamená, do zařízení s tímto zařízením.
- Pokud je to možné, vyjměte baterii z zařízení, když není používána.
- Správně vyhoďte baterii v odpovídající formě.
- Někdy se nedoporučuje nabíjet jednorázové baterie.

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Pozorně si přečtěte následující pokyny před použitím spotřebiče. Uchovávejte tento návod pro budoucí použití nebo pro nové uživatele.

- Tento spotřebič mohou používat děti od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání spotřebiče a rozumí souvisejícím nebezpečím. Děti si s přístrojem nesmí hrát. Čištění a údržbu, které provádí uživatel, nesmí provádět děti bez dozoru.
- Toto zařízení je určeno pouze pro domácí použití a je vyloučeno z použití v barech, restauracích, farmách, hotelech, motelech a kancelářích.
- Pravidelně kontrolujte, zda napájecí kabel není viditelně poškozen. Pokud je kabel poškozen nebo zařízení nefunguje správně, musí být opraven Oficiální technickou asistenční službu společnosti Cecotec, aby se předešlo jakémukoli nebezpečí.

- Toto zařízení musí být napájeno velmi nízkým bezpečnostním napětím uvedeným na označení výrobku.
- Nepokoušejte se spotřebič opravit sami. Kontaktujte Oficiální technickou asistenční službu společnosti Cecotec v případě jakýchkoli pochybností.
- **VAROVÁNÍ:** Tento spotřebič má rotující části, které mohou představovat riziko zachycení. Dbejte zvýšené opatrnosti.
- Ujistěte se, že napětí v síti odpovídá napětí uvedenému na označení spotřebiče a že je síťová zástrčka uzemněná.
- Nepoužívejte spotřebič, pokud spadl nebo vykazuje viditelné poškození.
- Nepoužívejte žádné příslušenství, které není doporučeno společností Cecotec, protože by mohlo dojít k jeho poškození.
- Neumisťujte spotřebič do blízkosti zdrojů tepla, hořlavých látek, mokrých povrchů, kde by mohl spadnout do vody, ani nedovolte, aby přišel do kontaktu s vodou nebo jinými kapalinami. Nepoužívejte ho venku.
- Nepoužívejte spotřebič k vysávání kapalin, zapálených zápalek, cigaretových nedopalků, horkého popela nebo na mokrých površích.
- Nepoužívejte ho na betonu, asfaltu nebo jiných drsných površích.
- Přestaňte používat spotřebič, pokud zaznamenáte abnormální zvuk nebo vyšší než normální teplotu.
- Udržujte otvor pro výstup vzduchu bez překážek pro zabránění ztráty sacího výkonu.
- Pravidelně kontrolujte sací trubici, abyste se ujistili, že není ucpaná.
- Dbejte zvýšené opatrnosti při používání spotřebiče v blízkosti schodů.
- Nezakrývejte otvory spotřebiče ani neblokujte proudění vzduchu. Udržujte otvory volné, bez překážek, a také je nezakrývejte oblečením nebo neucpávejte prsty.

- Pro odpojení samo vyprazdňovací základny zatáhněte za zástrčku, ne za kabel.
- Neponořujte kabel, zástrčku ani žádnou jinou část spotřebiče do vody nebo jiné kapaliny a nevystavujte elektrické přípojky působení vody. Ujistěte se, že máte zcela suché ruce, než se dotknete zástrčky nebo zapnete spotřebič.

Pokyny k bateriím

- **VAROVÁNÍ:** K dobíjení baterie používejte pouze samo vyprazdňovací základnu dodanou se spotřebičem.
- Nedovolte dětem vyměňovat baterie bez dozoru dospělé osoby.
- Nerozebírejte, neotvírejte ani neničte sekundární baterie.
- Udržujte baterie mimo dosah dětí. Uchovávejte zejména malé baterie mimo dosah dětí. V případě spolknutí baterie musíte urychleně vyhledat lékařskou pomoc.
- Nevystavujte články ani baterie teplu nebo ohni. Vyhněte se jejich skladování na přímém slunečním světle.
- Nezkratujte baterii. Neskladujte články nebo baterie nepřehledně v krabici nebo zásuvce, kde by mohlo dojít k jejich vzájemnému zkratu nebo ke zkratu jinými kovovými předměty.
- Nevystavujte baterie mechanickým otřesům.
- Baterie i články mohou v extrémních podmínkách vytékat. V případě úniku kapaliny z článku nedovolte, aby se kapalina dostala do kontaktu s pokožkou nebo očima. Pokud se kapalina dostane do kontaktu s kůží, okamžitě ji omyjte vodou a mýdlem. Při vniknutí kapaliny do očí okamžitě vypláchněte oči velkým množstvím čisté vody po dobu nejméně 10 minut a vyhledejte lékařskou pomoc. Použijte ochranné rukavice při manipulaci s baterií a neprodleně ji zlikvidujte v souladu s místními předpisy.

- Nepoužívejte žádnou jinou samo vyprazdňovací základnu než tu, která byla dodána speciálně pro použití s tímto spotřebičem.
- Dbejte na kladné (+) a záporné (-) označení na baterii a zařízení a zajistěte její správné vložení.
- Nepoužívejte žádnou baterii, která není určena pro používání s tímto spotřebičem.
- Nekombinujte články různých výrobců, kapacit, velikostí nebo typů uvnitř zařízení.
- Používání baterií dětmi musí probíhat pod dozorem.
- V případě spolknutí článku nebo baterie okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.
- Vždy používejte baterii doporučenou pro tento spotřebič.
- Články a baterie udržujte čisté a suché.
- Pokud se kontakty baterie zašpiní, vyčistěte je čistým suchým hadříkem.
- Sekundární baterie musí být před použitím nabité. K tomu vždy použijte samo vyprazdňovací základnu a řiďte se těmito pokyny.
- Po dlouhé době skladování může být nutné baterie několikrát nabít a vybit, aby se dosáhlo maximálního výkonu.
- Tento návod si uschovejte pro potřebu budoucího nahlédnutí.
- Používejte baterii pouze k určenému účelu, tj. pro použití s tímto zařízením.
- Kdykoli je to možné, vyjměte baterii ze zařízení, pokud ho nepoužíváte.
- Řádně zlikvidujte baterii.
- Nenabíjecí baterie se nesmí dobíjet.

GÜVENLİK TALİMATLARI

Ürünü kullanmadan önce aşağıdaki talimatları dikkatlice okuyun. Bu kılavuzu ileride referans olarak kullanmak veya yeni kullanıcılar için saklayın.

- Bu cihaz, 8 yaş ve üzeri çocuklar, fiziksel, duyuşsal veya zihinsel yetenekleri kısıtlı veya deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından, cihazın güvenli bir şekilde kullanılmasına ilişkin gözetim veya yönergelerle desteklendikleri ve ilgili tehlikeleri anladıkları takdirde kullanılabilir. Çocuklar cihazla oynamamalıdır. Temizlik ve bakım, kullanıcı tarafından gerçekleştirilmeli, gözetim olmadan çocuklar tarafından yapılmamalıdır.
- Bu cihaz sadece evde kullanım için tasarlanmıştır. Barlarda, restoranlarda, çiftliklerde, otellerde, motellerde ve ofislerde kullanıma uygun değildir.
- Elektrik kablosunda gözle görülür hasar olup olmadığını düzenli olarak kontrol edin. Kablo hasarlıysa veya cihaz düzgün çalışmıyorsa, herhangi bir tehlikeyi önlemek için resmi Cecotec Servis Merkezi tarafından onarılmalıdır.
- Bu cihaz, ürün üzerinde belirtilen çok düşük güvenlik voltajında çalıştırılmalıdır.
- Cihazı kendiniz onarmaya çalışmayın. Herhangi bir problemle karşılaşma durumunda resmi Cecotec Teknik Destek Merkezi ile irtibata geçin.
- DİKKAT: Bu cihaz, sıkışma riski oluşturabilecek dönen parçalara sahiptir. Son derece dikkatli olun.
- Elektrik voltajının cihaz üzerinde belirtilen voltaja uygun olduğundan ve elektrik fişinin topraklı olduğundan emin olun.
- Düşürülmüşse veya gözle görülür bir hasar varsa cihazı kullanmayın.

- Hasara neden olabileceğinden Cecotec tarafından önerilmeyen hiçbir aksesuarı kullanmayın.
- Cihazı ısı kaynaklarının, yanıcı maddelerin, suya düşebilecek ıslak yüzeylerin yakınına yerleştirmeyin, su veya diğer sıvılarla temas etmesine izin vermeyin. Dış mekânlarda kullanıma uygun değildir.
- Cihazı sıvıları, yanan kibritleri, sigara izmaritlerini, sıcak külü çekmek ve ıslak yüzeylerde kullanmayın.
- Bu cihazı beton, asfalt veya diğer pürüzlü yüzeylerde kullanmayın.
- Anormal bir ses veya normalden yüksek bir sıcaklık fark ederseniz cihazı kullanmayı durdurun.
- Emiş gücü kaybını önlemek için hava çıkışını engellerden uzak tutun.
- Tıkalı olmadığından emin olmak için emiş borusunu düzenli olarak kontrol edin.
- Cihazı merdivenlerin yakınında kullanırken çok dikkatli olun.
- Cihazın açıklıklarını kapatmayın veya hava akışını engellemeyin. Cihazın hava girişlerini ve hava akışını engellemeyin.
- Otomatik Tahliye tabanının bağlantısını kesmek için fişi çekin, kabloyu çekmeyin.
- Kabloyu, fişi veya cihazın herhangi bir parçasını elektrik bağlantılarını suya veya başka bir sıvıya maruz bırakmayın. Fişe dokunmadan veya ürünü açmadan önce ellerinizin tamamen kuru olduğundan emin olun.

Batarya talimatları

- **DİKKAT:** Bataryayı yeniden şarj etmek için sadece cihazla verilen otomatik tahliye tabanını kullanın.
- Yetişkin gözetimi olmadan çocukların bataryayı değiştirmesine izin vermeyiniz.
- Yedek bataryaları sökmeyin, açmayın veya imha etmeyin.

- Bataryayı çocukların ulaşamayacağı yerde saklayınız. Özellikle küçük bataryaları çocukların ulaşamayacağı yerlerde saklayın. Bataryanın yutulması durumunda derhal tıbbi yardım alınmalıdır.
- Bataryaları ısıya veya ateşe maruz bırakmayın. Doğrudan güneş ışığı altında saklamaktan kaçının.
- Bataryaya kısa devre yaptırmayın. Batarya ve piller, birbirlerine kısa devre yapabilecekleri veya diğer metal nesnelere kısa devre yapabilecekleri bir kutu veya çekmecede düzensiz bir şekilde saklamayın.
- Bataryayı mekanik darbelere maruz bırakmayın.
- Hem piller hem de bataryalar aşırı koşullar altında sızıntı yapabilir. Bir hücre sızıntısı durumunda, sıvının cilt veya gözlerle temas etmesine izin vermeyin. Sıvı ciltle temas ederse, derhal sabun ve suyla yıkayın. Sıvı gözlerle temas ederse, derhal gözleri en az 10 dakika boyunca bol miktarda temiz suyla yıkayınız ve tıbbi yardım isteyin. Batarya veya pili tutarken eldiven takınız ve yerel yönetmeliklere uygun olarak derhal imha edin.
- Bu cihazla birlikte kullanılmak üzere özel olarak tedarik edilen otomatik tahliye tabanından başka bir taban kullanmayın.
- Batarya ve ekipman üzerindeki pozitif (+) ve negatif (-) işaretlere dikkat edin ve doğru konumlandırıldıklarından emin olun.
- Bu cihazla kullanılmak üzere tasarlanmamış herhangi bir batarya kullanmayın.
- Farklı üretim, kapasite, boyut veya tipteki bataryaları bir cihaz içerisinde karıştırmayın.
- Bataryanın çocuklar tarafından kullanımı denetlenmelidir.
- Pil veya batarya yutulursa derhal tıbbi yardım alın.
- Her zaman bu cihaz için önerilen bataryayı kullanın.
- Pilleri ve bataryaları temiz ve kuru tutun.

- Kirlenirlerse batarya terminallerini temiz, kuru bir bezle temizleyin.
- İkincil bataryalar kullanılmadan önce şarj edilmelidir. Her zaman otomatik tahliye tabanını kullanın ve bu talimatlara bakın.
- Uzun süreli depolamadan sonra, maksimum performans elde etmek için bataryaları birkaç kez şarj etmek ve boşaltmak gerekebilir.
- Bu kullanım kılavuzunu ileride kullanmak üzere saklayın.
- Bataryayı sadece amacına uygun olarak, yani bu cihazla kullanmak için kullanın.
- Mümkünse, kullanmadığınız zamanlarda bataryayı cihazdan çıkarın.
- Bataryayı doğru şekilde geri dönüşüme uygun şekilde atın.
- Şarj edilemeyen batarya yeniden şarj edilmemelidir.

INSTRUCCIONS DE SEGURETAT

Llegiu les instruccions següents atentament abans d'utilitzar l'aparell. Deseu aquest manual per a futures referències o nous usuaris.

- Aquest aparell el poden utilitzar nens amb edat de 8 anys i superior i persones amb capacitats físiques, sensorials o mentals reduïdes o manca d'experiència i coneixement, si se'ls ha donat la supervisió o formació apropiades respecte a l'ús de l'aparell d'una manera segura i comprenen els perills que implica. Els nens no han de jugar amb l'aparell. La neteja i el manteniment que l'usuari ha de fer no han de ser realitzats per nens sense supervisió.
- Aquest aparell està dissenyat exclusivament per a ús domèstic i en queda exclòs l'ús en bars, restaurants, granges, hotels, motels i oficines.
- Inspeccioneu el cable d'alimentació regularment a la recerca

de danys visibles. Si el cable presenta danys o l'aparell no funciona adequadament, el Servei d'Assistència Tècnica oficial de Cecotec ha de ser reparat per evitar qualsevol tipus de perill.

- Aquest aparell ha d'estar alimentat a molt baixa tensió de seguretat establerta al marcatge del producte.
- No intenteu reparar l'aparell pel vostre compte. Poseu-vos en contacte amb el Servei d'Assistència Tècnica oficial de Cecotec per a qualsevol dubte.
- **ADVERTIMENT:** aquest aparell té parts rotatòries que poden comportar risc d'atrapament. Extremeu les precaucions.
- Assegureu-vos que el voltatge de xarxa coincideixi amb el voltatge especificat al marcatge de l'aparell i que l'endoll tingui presa de terra.
- No utilitzeu l'aparell si ha caigut o mostra algun dany visible.
- No utilitzeu cap accessori que no hagi recomanat Cecotec ja que podria ocasionar danys.
- No col·loqueu l'aparell a prop de fonts de calor, substàncies inflamables, superfícies mullades on pugui caure a l'aigua, ni permeteu que entri en contacte amb aigua o altres líquids. No el feu servir a l'exterior.
- No utilitzeu l'aparell per aspirar líquids, llumins encesos, burilles, cendra calenta ni sobre superfícies mullades.
- No l'utilitzeu en terres de formigó, asfalt o altres superfícies rugoses.
- Deixeu d'utilitzar l'aparell si percepc un so anormal o una temperatura més alta del que és normal.
- Mantingueu la sortida de l'aire lliure d'obstacles per evitar la pèrdua de potència de succió.
- Reviseu el tub d'aspiració regularment per assegurar que no estigui obstruït.
- Tingueu especial cura en utilitzar l'aparell a prop d'escalas.

- No bloquegeu les obertures de l'aparell ni obstruiu el flux d'aire. Mantingueu les obertures lliures d'objectes, i no les tapeu amb roba o els dits.
- Per desconectar l'estació d'autobuida estireu l'endoll, no estireu del cable.
- No submergiu el cable, l'endoll o qualsevol altra part de l'aparell en aigua o qualsevol altre líquid, ni exposeu les connexions elèctriques a l'aigua. Assegureu-vos que teniu les mans completament seques abans de tocar l'endoll o engegar l'aparell.

Instruccions de la bateria

- **ADVERTIMENT:** Per a la recàrrega de la bateria, utilitzar només l'estació d'autobuidat subministrada amb l'aparell
- No permeteu que els nens substitueixin bateries sense la supervisió d'un adult.
- No desmunteu, obriu o destruiu les bateries secundàries.
- Mantingueu les bateries fora de l'abast dels nens. Mantingueu especialment les bateries petites fora de l'abast dels nens. En cas d'ingestió d'una bateria, heu de cercar ràpidament assistència mèdica.
- No exposeu les piles o bateries a la calor o al foc. Eviteu l'emmagatzematge a la llum directa del sol.
- No curtcircuiteu la bateria. No emmagatzemeu les piles o bateries de forma desordenada en una caixa o calaix on puguin curtcircuitar-se entre si o ser curtcircuitades per altres objectes metàl·lics.
- No sotmeti les bateries a cops mecànics.
- Tant les bateries com les piles poden presentar fugides en condicions extremes. En cas de fugida d'una cèl·lula, no permeteu que el líquid entri en contacte amb la pell o els ulls. Si el líquid entra en contacte amb la pell, renti's

immediatament amb aigua i sabó. Si el líquid entra en contacte amb els ulls, renti'ls de forma immediata amb abundant aigua neta per un mínim de 10 minuts i busqui assistència mèdica. Utilitzeu guants per manejar la bateria i llenceu-la immediatament d'acord amb la normativa local.

- No utilitzeu cap altra estació d'autobuidat que no sigui la subministrada específicament per utilitzar-la amb aquest aparell.
- Observeu les marques de positiu (+) i negatiu (-) a la bateria i l'equip i assegureu-vos de la seva correcta col·locació.
- No utilitzeu cap bateria que no estigui dissenyada per utilitzar-la amb aquest aparell.
- No barregeu piles de diferent fabricació, capacitat, mida o tipus dins de l'aparell.
- L'ús de la bateria per part dels nens ha de ser supervisat.
- Aneu immediatament a un metge en cas d'ingestió d'una pila o bateria.
- Utilitzeu sempre la bateria recomanada per a aquest aparell.
- Mantingueu les piles i bateries netes i seques.
- Netegeu els terminals de les bateries amb un drap net i sec si s'embruten.
- Les bateries secundàries s'han de carregar abans del seu ús. Utilitzeu sempre l'estació d'autobuidat i consulteu aquestes instruccions.
- Després de llargs períodes demmagatzematge, pot ser necessari carregar i descarregar les bateries diverses vegades per obtenir el màxim rendiment.
- Conserveu aquest manual d'instruccions per a futures consultes.
- Utilitzeu la bateria només per a la finalitat prevista, és a dir, per ser utilitzada amb aquest aparell.
- Sempre que sigui possible, traieu la bateria de l'aparell quan no estigui en ús.

- Elimineu la bateria correctament.
- Les bateries no recarregables no han de ser recarregades.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Διαβάστε προσεκτικά τις παρακάτω οδηγίες πριν χρησιμοποιήσετε την συσκευή. Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά ή για νέους χρήστες.

- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας από 8 ετών και άνω και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσεων, εφόσον έχουν λάβει επίβλεψη ή οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής με ασφαλή τρόπο και κατανοούν τους σχετικούς κινδύνους. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δεν πρέπει να γίνεται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.
- Αυτή η συσκευή έχει σχεδιαστεί μόνο για οικιακή χρήση και δεν προορίζεται για χρήση σε μπαρ, εστιατόρια, αγροκτήματα, ξενοδοχεία, μοτέλ και γραφεία.
- Ελέγχετε τακτικά το καλώδιο τροφοδοσίας για τυχόν ορατές ζημιές. Εάν το καλώδιο έχει υποστεί ζημιά ή η συσκευή δεν λειτουργεί σωστά, πρέπει να επισκευαστεί από το επίσημο κέντρο σέρβις της Cecotec για να αποφευχθεί οποιοσδήποτε κίνδυνος.
- Αυτή η συσκευή πρέπει να τροφοδοτείται με την πολύ χαμηλή τάση ασφαλείας που αναφέρεται στη σήμανση του προϊόντος.
- Μην επιχειρήσετε να επισκευάσετε τη συσκευή μόνοι σας. Εάν έχετε ερωτήσεις, επικοινωνήστε με το επίσημο κέντρο εξυπηρέτησης της Cecotec.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Αυτή η συσκευή έχει περιστρεφόμενα μέρη που μπορεί να αποτελέσουν κίνδυνο παγίδευσης. Να είστε εξαιρετικά προσεκτικοί.

- Βεβαιωθείτε ότι η τάση δικτύου αντιστοιχεί στην τάση που αναγράφεται στη σήμανση της συσκευής και ότι η πρίζα είναι γειωμένη.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν έχει πέσει ή εάν παρουσιάζει ορατή ζημιά.
- Μην χρησιμοποιείτε εξαρτήματα που δεν συνιστώνται από την Cecotec, καθώς ενδέχεται να προκαλέσουν βλάβη.
- Μην τοποθετείτε τη συσκευή κοντά σε πηγές θερμότητας, εύφλεκτες ουσίες, υγρές επιφάνειες όπου μπορεί να πέσει στο νερό και μην την αφήνετε να έρθει σε επαφή με νερό ή άλλα υγρά. Να μην χρησιμοποιείται σε εξωτερικούς χώρους.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για την αναρρόφηση υγρών, αναμμένων σπירתων, αποσιίγαρων, καυτής στάχτης ή πάνω σε υγρές επιφάνειες.
- Μην το χρησιμοποιείτε σε σκυρόδεμα, άσφαλτο ή άλλες τραχιές επιφάνειες.
- Εάν παρατηρήσετε μη φυσιολογικό ήχο ή υψηλότερη θερμοκρασία από την κανονική, σταματήστε να χρησιμοποιείτε τη συσκευή.
- Κρατήστε την έξοδο αέρος μακριά από τυχόν εμπόδια για να αποφύγετε την απώλεια αναρροφητικής δύναμης.
- Ελέγχετε τακτικά τον σωλήνα αναρρόφησης για να βεβαιωθείτε ότι δεν έχει φραχτεί.
- Να είστε ιδιαίτερα προσεκτικοί όταν χρησιμοποιείτε τη συσκευή κοντά σε σκάλες.
- Μην φράζετε τα ανοίγματα της συσκευής και μην εμποδίζετε τη ροή του αέρα. Κρατήστε τα ανοίγματα μακριά από αντικείμενα και μην τα φράζετε με ρούχα ή τα δάχτυλα.
- Για να αποσυνδέσετε το σταθμό αυτόματης αποστράγγισης τραβήξτε το βύσμα, μην τραβήξετε το καλώδιο.
- Μην βυθίζετε το καλώδιο, την πρίζα ή οποιοδήποτε άλλο εξάρτημα της συσκευής σε νερό ή οποιοδήποτε άλλο υγρό και

μην εκθέτετε τις ηλεκτρικές συνδέσεις σε νερό. Βεβαιωθείτε ότι τα χέρια σας είναι εντελώς στεγνά πριν αγγίξετε την πρίζα ή ενεργοποιήσετε τη συσκευή.

Οδηγίες για την μπαταρία

- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Για την επαναφόρτιση της μπαταρίας, χρησιμοποιήστε μόνο το σταθμό αυτοάδειας που παρέχεται με τη συσκευή.
- Μην επιτρέπετε στα παιδιά να αντικαθιστούν τις μπαταρίες χωρίς την επίβλεψη ενηλίκου.
- Μην αποσυναρμολογείτε, ανοίγετε ή καταστρέψετε τις δευτερεύουσες μπαταρίες.
- Κρατήστε τις μπαταρίες μακριά από παιδιά. Φυλάξτε ιδιαίτερα τις μικρές μπαταρίες μακριά από τα παιδιά. Σε περίπτωση κατάποσης μπαταρίας, θα πρέπει να αναζητήσετε άμεση ιατρική βοήθεια.
- Μην εκθέτετε τις μπαταρίες σε θερμότητα ή φωτιά. Αποφύγετε την αποθήκευση σε άμεσο ηλιακό φως.
- Μην βραχυκυκλώνετε την μπαταρία. Μην αποθηκεύετε τις μπαταρίες με ακατάστατο τρόπο σε κουτί ή συρτάρι όπου μπορούν να βραχυκυκλώσουν μεταξύ τους ή να βραχυκυκλωθούν από άλλα μεταλλικά αντικείμενα.
- Μην υποβάλλετε τις μπαταρίες σε μηχανικούς κραδασμούς.
- Οι μπαταρίες μπορούν να παρουσιάσουν διαρροές υπό ακραίες συνθήκες. Σε περίπτωση διαρροής μίας μπαταρίας, μην αφήσετε το υγρό να έρθει σε επαφή με το δέρμα ή τα μάτια. Εάν το υγρό έρθει σε επαφή με το δέρμα, πλυθείτε αμέσως με σαπούνι και νερό. Εάν το υγρό έρθει σε επαφή με τα μάτια, ξεπλύνετε αμέσως τα μάτια με άφθονο καθαρό νερό για τουλάχιστον 10 λεπτά και αναζητήστε ιατρική βοήθεια. Φορέστε γάντια όταν χειρίζεστε την μπαταρία και απορρίψτε την αμέσως σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς.

- Μην χρησιμοποιείτε άλλο σταθμό αυτόματης εκκένωσης από αυτόν που παρέχεται ειδικά για χρήση με αυτή τη συσκευή.
- Προσέξτε τις ενδείξεις θετικών (+) και αρνητικών (-) σημάτων στην μπαταρία και την συσκευή και βεβαιωθείτε ότι είναι σωστά τοποθετημένες.
- Μην χρησιμοποιείτε μπαταρίες που δεν έχουν σχεδιαστεί για χρήση με τη συσκευή.
- Μην αναμειγνύετε μπαταρίες διαφορετικής κατασκευής, χωρητικότητας, μεγέθους ή τύπου μέσα σε μια συσκευή.
- Η χρήση των μπαταριών από τα παιδιά θα πρέπει να επιβλέπεται.
- Ζητήστε αμέσως ιατρική συμβουλή σε περίπτωση κατάποσης μπαταρίας.
- Χρησιμοποιείτε πάντα τη συνιστώμενη μπαταρία για αυτή τη συσκευή.
- Διατηρείτε τις μπαταρίες καθαρές και στεγνές.
- Σκουπίστε τους ακροδέκτες της μπαταρίας με ένα καθαρό, στεγνό πανί αν λερωθούν.
- Οι δευτερεύουσες μπαταρίες πρέπει να φορτιστούν πριν από τη χρήση. Χρησιμοποιείτε πάντα το σταθμό αυτοάδειας και ανατρέξτε στις παρούσες οδηγίες.
- Μετά από μεγάλες περιόδους αποθήκευσης, μπορεί να χρειαστεί να φορτίσετε και να αποφορτίσετε τις μπαταρίες αρκετές φορές για να επιτύχετε τη μέγιστη δυνατή απόδοση.
- Φυλάξτε το παρόν εγχειρίδιο οδηγιών για μελλοντική αναφορά.
- Χρησιμοποιήστε την μπαταρία μόνο για τον προβλεπόμενο σκοπό της, δηλαδή για χρήση με αυτή τη συσκευή.
- Όποτε είναι δυνατόν, αφαιρείτε την μπαταρία από τη συσκευή όταν δεν τη χρησιμοποιείτε.
- Απορρίψτε την μπαταρία σωστά.
- Οι μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες δεν πρέπει να επαναφορτίζονται.

1. PIEZAS Y COMPONENTES

Fig. 1.1

1. Batería
2. Soporte estación autovaciado
3. Depósito de polvo
4. Cuerpo principal
5. Bolsa de polvo
6. Tubo estación autovaciado
7. Tubo ErgoFlex
8. Tapa bolsa de polvo
9. Cuerpo estación autovaciado
10. Filtro alta eficiencia estación autovaciado
11. Filtro salida de aire
12. Base de succión
13. Accesorio para esquinas
14. Accesorio 2 en 1
15. Tubo extensible
16. Accesorio para mascotas

Fig. 1.2

1. Indicador error cepillo
2. Modo Eco
3. Indicador error filtro
4. Selector de velocidad
5. Modo Med
6. Indicador de Batería
7. Modo Turbo

NOTA:

Los gráficos de este manual son representaciones esquemáticas y puede que no coincidan exactamente con los del producto.

2. ANTES DE USAR

- Este aspirador vertical presenta un embalaje diseñado para protegerlo durante su transporte. Saque el aspirador vertical de su caja y retire todo el material de embalaje. Puede guardar la caja original y otros elementos del embalaje en un lugar seguro para prevenir daños en el aspirador vertical si necesita transportarlo en el futuro. Si desea deshacerse del embalaje original, asegúrese de reciclar todos los elementos correctamente.

- Asegúrese de que todas las piezas y componentes están incluidos y en buen estado. Si faltara alguno o no estuviera en buen estado, contacte de forma inmediata con el Servicio de Atención Técnica oficial de Cecotec.

Contenido de la caja para la referencia EU01_102267 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex:

- Aspirador vertical
- Estación de autovaciado
- Tubo Ergoflex
- Accesorio 2 en 1
- Accesorio para esquinas
- 2 bolsas de polvo
- Este manual de instrucciones

Contenido de la caja para la referencia EU01_102268 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex:

- Aspirador vertical
 - Estación de autovaciado
 - Tubo Ergoflex
 - Accesorio 2 en 1
 - Accesorio para esquinas
 - 2 bolsas de polvo
 - Tubo extensible
 - Accesorio para mascotas
 - Este manual de instrucciones
- No retire el número de serie del producto, para poder mantener una correcta trazabilidad de su equipo en caso de solicitar asistencia.
 - Cargue completamente el aspirador antes de usarlo por primera vez.

3. MONTAJE DEL PRODUCTO

Montaje de la batería

- Introduzca la batería en la ranura situada en el cuerpo principal siguiendo las guías. Una vez introducida, escuchará un clic. Compruebe que está bien fijada en su posición.
- Para desmontar la batería, pulse el botón de extracción y retire la batería. Fig. 2

Montaje del tubo de aspiración en el cuerpo principal

Fig. 3

- Para instalar el tubo de aspiración en el cuerpo principal, alinee ambas partes de manera que coincidan, e introduzca el tubo en el cuerpo principal hasta que quede encajado.

- Para separar el tubo de aspiración del cuerpo principal, pulse el botón de liberación del tubo de aspiración y tire del tubo de aspiración mientras sujeta el cuerpo principal firmemente.

Instalación de la estación de autovaciado

Fig. 4

Alinee el tubo estación de vaciado de manera que coincida con el cuerpo estación vaciado, e introduzca el tubo hasta que quede encajado. Repita esta acción para instalar el soporte de la estación.

Instalación de los accesorios

Fig. 5

- Para la instalación de accesorios, alinee ambas partes de manera que coincidan, e introduzca el accesorio que desee en el cuerpo principal hasta que quede encajado.
- Para desmontarlos, tire del accesorio mientras sujeta el cuerpo principal firmemente.

4. FUNCIONAMIENTO

Puede utilizar este aspirador de dos formas distintas:

- Aspirador de mano, acoplado directamente los accesorios al cuerpo principal.
- Aspirador vertical, empleando el tubo de aspiración con los accesorios acoplados a este.

4.1 Cómo usar el aspirador

- Este aspirador cuenta con los siguientes modos:
 - o Auto: le permite adaptar la velocidad de forma automática en función de la suciedad. se activa cuando acciona el pulsador de encendido/apagado por primera vez.
 - o Eco (velocidad baja): este modo se activa al pulsar el selector de velocidad por primera vez.
 - o Med (velocidad media): este modo se activa al pulsar el selector de velocidad por segunda vez.
 - o Turbo (velocidad alta): este modo se activa al pulsar el selector de velocidad por tercera vez. Si pulsa de nuevo el selector de velocidad volverá a la velocidad baja.
- El aspirador se apagará cuando accione el pulsador de encendido/apagado por segunda vez.

4.2 Carga y pantalla

- Cuando la última luz indicadora de la pantalla LED parpadea en verde, indica que la alimentación es insuficiente y necesita cargarse. Conecte el cargador a la fuente de alimentación y al puerto de carga. Mientras está cargando, las cuatro luces indicadoras parpadean en verde.
- Las cuatro luces indicadoras están iluminadas en verde cuando la batería está totalmente cargada.

4.3 Accesorios de limpieza

Este aspirador incluye diferentes accesorios que permiten limpiar distintos tipos de superficies, objetos y suciedades. Algunos de ellos se utilizan como aspirador vertical y otros se usan preferiblemente como aspirador de mano.

- **Base de succión:** apto para alfombras y suelos duros.
- **Accesorio para esquinas:** para limpiar esquinas, huecos, bordes y otros lugares difíciles de alcanzar.
- **Accesorio cepillo 2 en 1:** utilice el cepillo para limpiar superficies tapizadas, teclados, lámparas, cortinas, persianas, rejillas de ventilación, etc. También es adecuado para limpiar los pelos o el polvo que se pueden acumular en los tejidos. Para retirar este accesorio, pulse el botón de liberación y tire de ellos hacia fuera.
- **Accesorio para mascotas:** este accesorio le permite cepillar sin esfuerzos a su mascota. Presione el gatillo para liberar el pelo y así aspirarlo al instante. Este accesorio incluye un tubo flexible que se puede conectar al cuerpo principal y le permitirá cepillar a su mascota con mayor comodidad.

4.4 Estación de autovaciado

Después de su uso, coloque el aspirador en la estación de autovaciado. Al hacerlo, la estación vaciará automáticamente el depósito de polvo. El motor de la estación se pondrá en marcha durante el proceso de autovaciado. Cuando el proceso de autovaciado termine, automáticamente se iniciará la carga del aspirador.

Botón de autovaciado: para iniciar o pausar el proceso de autovaciado, pulse el botón situado en la parte superior de la estación de autovaciado.

Nota: Si observa que el aspirador o el depósito de polvo no se han vaciado por completo, pulse de nuevo el botón de la estación para repetir el proceso.

Indicadores luminosos: permanecen encendidos durante el proceso de autovaciado, así como durante la carga del aspirador.

Aviso de depósito de polvo lleno: cuando el depósito de polvo está lleno, los indicadores luminosos parpadean para indicarle que debe vaciarlo.

5. LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Apague el aspirador antes de limpiarlo.
- Utilice un paño suave y ligeramente humedecido para limpiar la superficie del producto.
- Nunca sumerja el aspirador en agua o en otros líquidos ni permita que entren en el aspirador.

ESPAÑOL

- No utilice esponjas, polvos o productos de limpieza abrasivos para limpiar el producto.
- No deje el aspirador en un lugar en el que le dé la luz del sol.
- No deje el aspirador húmedo tras su limpieza.
- Tras haber utilizado el cepillo durante mucho tiempo, puede que el pelo u otras partículas se enreden en él. Límpielo para que vuelva a funcionar correctamente.

Limpieza de filtros

- Para evitar que el aspirador se sobrecaliente y pierda potencia de succión es imprescindible que limpie los filtros con frecuencia. Para aprovechar al máximo la potencia de succión, es recomendable que realice esta limpieza después de cada uso.
 - La vida útil de los filtros dependerá del uso acumulado y del tipo de partículas que se aspiran regularmente. Es recomendable que sustituya los filtros cada 6 meses.
1. Pulse el botón de apertura del depósito de suciedad y retíralo.
 2. Saque el sistema de filtrado del interior del depósito de suciedad.
 3. Separe los filtros del sistema de filtrado.
 4. aspire y sacuda el filtro para eliminar todas las partículas y restos de polvo que puedan obstruirlos y dificulten la correcta circulación del aire. Recuerde no utilizar el aspirador sin el filtro correctamente colocados. Los filtros no se pueden lavar dentro de una lavadora ni secarse con un secador de pelo. No cepille el filtro de alta eficiencia.
 5. Vuelva a colocar los filtros en el sistema de filtrado.
 6. Vuelva a colocar el sistema de filtrado en el depósito de polvo.
 7. Vuelva a colocar el depósito de polvo en el aparato.

Limpieza de la base de succión

Fig 6

- Presione el botón de liberación del cepillo con el dedo y retire la tapa.
- Retire los cepillos.
- Es importante retirar los residuos que puedan haber quedado depositados en la entrada de la base de succión.
- Si decide lavar el cepillo debe dejar secar todas las piezas. Monte las piezas en orden inverso en el que se desmontó para poder usar los cepillos otra vez.

Cómo retirar la batería

Pulse el botón de liberación de la batería y retire la batería. Guarde la batería y déjela en un lugar seco.

Almacenaje del aspirador

Retire la batería y guárdela en un lugar seguro y seco si no va a utilizar el robot en un periodo prolongado de tiempo.

6. RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Problema	Posible causa	Posible solución
El aspirador no funciona	La batería está descargada.	Cargue el aspirador.
	El tubo de aspiración, los cepillos, la batería o el propio aparato no están bien colocados.	Asegúrese de que las diferentes partes del aspirador están correctamente montadas.
La potencia de succión se ha reducido, el aspirador hace mucho ruido.	El depósito de suciedad está lleno.	Vacíe el depósito de suciedad y limpie el sistema de filtrado.
	El filtro tiene demasiado polvo, la entrada de la base de succión está obstruida o los cepillos están bloqueado.	Vacíe el depósito de suciedad, limpie el sistema de filtrado, la entrada de la base de succión y los cepillos.
Tiempo de funcionamiento insuficiente tras cargar el aspirador. (La autonomía de las baterías puede variar según la temperatura ambiente).	Tiempo de carga insuficiente.	Cargue la batería al 100 % siguiendo las instrucciones de este manual.
	Se ha excedido la vida útil de la batería.	Las baterías son fácilmente reciclables. Acuda a su punto de reciclaje más cercano y compre baterías nuevas.

Nota:

Si ninguna de estas situaciones coincide con su problema, no intente desmontar ni reparar el aspirador usted mismo. Las reparaciones realizadas por personas inexpertas pueden provocar lesiones o graves fallos de funcionamiento. Póngase en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica oficial de Cecotec. Un técnico autorizado debe realizar la reparación y debe utilizar únicamente piezas de repuesto originales.

Códigos de error:

Código	Problema	Solución
E1	El voltaje no es adecuado.	Utilice únicamente la estación de autovaciado suministrada por Cecotec.
E2	Protección por sobrecalentamiento.	Revise que no haya cuerpos extraños (suciedad, pelos, etc.) y deje enfriar el aspirador al menos 5 minutos.

E5	Motor del cepillo sobrecalentado.	Deje enfriar el aspirador al menos 5 minutos.
E6	El motor está sobrecalentado.	Revise que los filtros estén limpios, y deje enfriar el aspirador al menos 5 minutos.
E7	El cepillo de la base de succión está bloqueado.	Revise que no hayan cuerpos extraños (suciedad, pelos, longitud de la alfombra) impidiendo que el cepillo pueda girar con normalidad.

7. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex

Referencia del producto: EU01_102267

Potencia nominal del motor: 680 W

Potencia nominal del cepillo: 25 W

Salida del cargador: 36 V = 0.5 A

Potencia nominal de motor (estación de autovaciado): 600 W

Datos de la batería:

29.6 V, 3000 mAh, 88.80 Wh

Entrada: 35 V, 0.5 A

Tipo: 81NR19/66

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex

Referencia del producto: EU01_102268

Potencia nominal del motor: 680 W

Potencia nominal del cepillo: 25 W

Salida del cargador: 36 V = 0.5 A

Potencia nominal de motor (estación de autovaciado): 600 W

Datos de la batería:

29.6 V, 3000 mAh, 88.80 Wh

Entrada: 35 V, 0.5 A

Tipo: 81NR19/66

Las especificaciones técnicas pueden cambiar sin notificación previa para mejorar la calidad del producto.

Fabricado en China | Diseñado en España

8. RECICLAJE DE APARATOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS



Este símbolo indica que, de acuerdo con las normativas aplicables, el producto y/o la batería deberán desecharse de manera independiente de los residuos domésticos. Cuando este producto alcance el final de su vida útil, deberás extraer las pilas/baterías/acumuladores y llevarlo a un punto de recogida designado por las autoridades locales.



Para obtener información detallada acerca de la forma más adecuada de desechar sus aparatos eléctricos y electrónicos y/o las correspondientes baterías, el consumidor deberá contactar con las autoridades locales.

El cumplimiento de las pautas anteriores ayudará a proteger el medio ambiente.

9. GARANTÍA Y SAT

Cecotec responderá ante el usuario o consumidor final de cualquier falta de conformidad que exista en el momento de la entrega del producto en los términos, condiciones y plazos que establece la normativa aplicable.

Se recomienda que las reparaciones se efectúen por personal especializado.

Si detecta una incidencia con el producto o tiene alguna consulta, póngase en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica oficial de Cecotec a través del número de teléfono +34 96 321 07 28.

10. COPYRIGHT

Los derechos de propiedad intelectual sobre los textos de este manual pertenecen a CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Quedan reservados todos los derechos. El contenido de esta publicación no podrá, ni en parte ni en su totalidad, reproducirse, almacenarse en un sistema de recuperación, transmitirse o distribuirse por ningún medio (electrónico, mecánico, fotocopia, grabación o similar) sin la previa autorización de CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

1. PARTS AND COMPONENTS

Fig. 1.1

1. Battery
2. Self-emptying station holder
3. Dirt tank
4. Main body
5. Dirt-disposal bag
6. Self-emptying station tube
7. ErgoFlex tube
8. Dirt-disposal bag cover
9. Self-emptying station body
10. High efficiency filter self-emptying station
11. Air outlet filter
12. Vacuum head
13. Accessory for corners
14. 2 in 1 accessory
15. Extensible tube
16. Accessory for pets

Fig. 1.2

1. Brush error indicator light
2. Eco mode
3. Filter error indicator light
4. Speed button
5. Med mode
6. Battery indicator light
7. Turbo mode

NOTE:

The graphics in this manual are schematic representations and may not exactly match the device.

2. BEFORE USE

- This upright vacuum cleaner includes a package designed to protect it during transport. Take the upright vacuum cleaner out of the box and remove all packaging materials. Keep the original box and other elements in a safe place, as this will help you prevent damage to the upright vacuum cleaner when transporting it in the future. In case the original packaging is disposed of, make sure all packaging materials are recycled accordingly.

- Make sure all parts and components are included and in good conditions. If there is any piece missing or in bad conditions, contact the official Cecotec Technical Support Service immediately.

Box contents for reference EU01_102267 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex:

- Upright vacuum cleaner
- Self-emptying station
- Ergoflex tube
- 2 in 1 accessory
- Accessory for corners
- 2 dirt-disposal bags
- Instruction manual

Box contents for reference EU01_102268 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex:

- Upright vacuum cleaner
 - Self-emptying station
 - Ergoflex tube
 - 2 in 1 accessory
 - Accessory for corners
 - 2 dirt-disposal bags
 - Extensible tube
 - Accessory for pets
 - Instruction manual
- Do not remove the serial number of the appliance to keep a correct traceability of it in case of assistance.
 - Fully charge the appliance before first use.

3. ASSEMBLING THE APPLIANCE

Assembling the battery

- Insert the battery in the corresponding slot on the main body. Once inserted, it will click into place. Make sure it is secured in position.
- To remove the battery, press the battery release button and remove it. Fig. 2

Attaching the suction tube to the main body

Fig. 3

- To attach the suction tube to the main body, align both until they match and insert the tube into the main body until it clicks into place.
- To separate the suction tube from the main body, press the suction-tube release button and pull the suction tube while firmly holding the main body.

Installing the self-emptying station

Fig. 4

Align the self-emptying station tube so that it matches the self-emptying station body and insert the tube until it clicks into place. Repeat this action to install the station bracket.

Attaching the accessories

Fig. 5.

- To install the accessories, align both parts so that they match, and insert the desired accessory into the main body until it clicks into place.
- To remove an accessory, pull it with one hand while firmly holding the main body with the other.

4. OPERATION

You can use this vacuum cleaner in two different ways:

- As a handheld vacuum cleaner, attaching the accessories directly to the main body.
- As an upright vacuum cleaner, using the suction tube with the accessories assembled.

4.1 Using the vacuum cleaner

- This vacuum cleaner features the following modes:
 - o Auto: allows you to adapt the speed automatically depending on the dirt. It is activated when you press the power button for the first time.
 - o Eco: this mode is activated when the speed button is pressed for the first time.
 - o Med: this mode is activated when the speed button is pressed for the second time.
 - o Turbo: this mode is activated when the speed button is pressed for the third time. Press the speed button once more to return to the low-speed setting.
- To switch the vacuum cleaner off, press the power button twice.

4.2 Charge and display

- If the last indicator light on the LED display flashes green, it means that battery is low and must be recharged. Connect the charger to the power supply and charging port. While charging, all four indicator lights will flash green.
- Once the battery is fully charged, all four indicator lights will light up green.

4.3 Cleaning accessories

This appliance includes different accessories that allow cleaning different types of surfaces, objects, and dirt. Some of them are suitable for the upright vacuum cleaner, and others are preferably used with the handheld one.

- **Vacuum head:** suitable for carpets and hard floors.

- **Accessory for corners:** use this accessory to clean corners, recesses, edges and other hard-to-reach places.
- **2 in 1 accessory:** use the brush to clean upholstered surfaces, keyboards, lamps, curtains, blinds, air vents, etc. It is also suitable for cleaning hairs or dust that may accumulate on fabrics. To remove the accessory, press the release button and pull it out gently.
- **Accessory for pets:** this accessory allows you to effortlessly brush your pet. Press the trigger to release the hair and instantly vacuum it. This accessory includes a flexible hose to be connected to the main body for more comfortable brushing of your pet.

4.4 Self-emptying station

After use, place the vacuum cleaner in the self-emptying station. When doing so, the station will automatically empty the dirt tank. The station's motor will start during the self-emptying process. When the self-emptying process is finished, charging of the appliance will start automatically.

Self-emptying button: to start or pause the self-emptying process, press the button on the top of the self-emptying station.

Note: if you notice that the vacuum cleaner or dirt tank has not emptied completely, press the button on the station again to repeat the process.

Indicator lights: the indicator lights will remain on during the self-emptying process as well as during charging of the appliance.

Dirt tank full warning: when the dirt tank is full, the indicator lights flash to indicate that it should be emptied.

5. CLEANING AND MAINTENANCE

- Switch off the vacuum cleaner before cleaning.
- Use a soft, slightly dampened cloth to clean the surface of the appliance.
- Never immerse the appliance in water or other liquids. Do not allow liquids to enter the appliance.
- Do not use abrasive cleaners or scouring pads to clean the appliance.
- Do not leave the vacuum cleaner in a place with direct sunlight.
- Do not leave the vacuum cleaner in a wet place after cleaning it.
- After the brush has been used for a long time, bristles might start to tangle with hair and other dirt. Clean the brush to ensure cleaning efficiency.

Cleaning the filters

- To prevent the appliance from overheating and losing suction power, it is suggested to clean the filters frequently. To make the most of the suction power, it is suggested to clean the filter after every use.
 - The filters' shelf life will depend on the accumulated use and the type of dirt that is frequently vacuumed. It is recommended to replace the filters every 6 months.
1. Press the dirt-tank release button and remove it.
 2. Remove the filtering system from inside the dirt tank.
 3. Separate the filters from the filter system.
 4. Vacuum and shake the filter to remove every particle and dirt remain that may block them and hinder proper air circulation. Remember not to use the vacuum cleaner without the filter properly assembled. Filters cannot be washed inside a washing machine nor dried with a hair dryer. Do not brush the high-efficiency filter.
 5. Put the filters back into the filtering system.
 6. Put the filtering system back into the dirt tank.
 7. Put the dirt tank back into the appliance.

Cleaning the vacuum head

Fig. 6

- Slide the brush release button with your finger and remove the cover.
- Remove the brushes.
- It is important to remove any dirt that may have deposited in the vacuum head.
- If you decide to wash the brush, all parts must be left to dry. Assemble the pieces back to use the brushes again.

Removing the battery

Press the battery release button and remove it. Store the battery in a dry place.

Storing the vacuum cleaner

If the robot is not going to be used for a long time, remove the battery and store it in a dry and safe place.

6. TROUBLESHOOTING

Problem	Possible cause	Possible solution
The vacuum cleaner does not work	Battery is discharged.	Charge the vacuum cleaner.
	The suction tube, brushes, battery, or the appliance itself are not correctly positioned.	Make sure all parts of the vacuum cleaner are correctly assembled.
The suction power decreased, and the vacuum cleaner makes a lot of noise	The dirt tank is full.	Empty the dirt tank and clean the filtering system.
	The filter is too dusty, the vacuum-head inlet is clogged, or the brushes are blocked.	Empty the dirt tank, clean the filtering system, vacuum-head inlet, and brushes.
Insufficient operating time after charging the vacuum cleaner (the battery life may vary according to the room temperature)	Insufficient charge time.	Fully charge the battery following the instructions in this manual.
	Battery life has been exceeded.	Batteries are easily recycled. Go to the nearest recycling point to discard the battery and buy a new one.

Note:

If none of these situations match your problem, do not attempt to disassemble or repair the appliance by yourself. Repairs carried out by unqualified people may result in injury or serious malfunctions. Contact the official Cecotec Technical Support Service. The repair must be carried out by an authorised technician, and you must only use original spare parts.

Error codes:

Code	Problem	Solution
E1	The voltage is not adequate	Only use the self-emptying station provided by Cecotec.
E2	Protection against overheating	Check for foreign bodies (dirt, hair, etc.) and let the appliance cool down for at least 5 minutes.
E5	Overheated brush motor	Let the appliance cool down for 5 minutes.
E6	Overheated motor	Check that the filters are clean, and let the appliance cool down for 5 minutes.
E7	The vacuum head base brush is blocked	Check that no foreign objects (dirt, hair, lint, etc.) are preventing the brush from rotating normally.

7. TECHNICAL SPECIFICATIONS

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex

Product reference: EU01_102267

Rated motor power: 680 W

Brush rated power: 25 W

Charger output: 36 V = 0.5 A

Rated motor power (self-emptying station): 600 W

Battery data:

29.6 V, 3000 mAh, 88.80 Wh

Input: 35 V, 0.5 A

Type: 8INR19/66

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex

Product reference: EU01_102268

Rated motor power: 680 W

Brush rated power: 25 W

Charger output: 36 V = 0.5 A

Rated motor power (self-emptying station): 600 W

Battery data:

29.6 V, 3000 mAh, 88.80 Wh

Input: 35 V, 0.5 A

Type: 8INR19/66

Technical specifications may change without prior notification to improve product quality.
Made in China | Designed in Spain

8. DISPOSAL OF OLD ELECTRICAL AND ELECTRONIC APPLIANCES



This symbol indicates that, according to the applicable regulations, the product and/or battery must be disposed of separately from household waste. When this product reaches the end of its shelf life, you should dispose of the cells/batteries/accumulators and take them to a collection point designated by the local authorities.



Consumers must contact their local authorities or retailer for information concerning the correct disposal of old appliances and/or their batteries. Compliance with the above guidelines will help protecting the environment.

9. TECHNICAL SUPPORT AND WARRANTY

Cecotec shall be liable to the end user or consumer for any lack of conformity that exists at the time of delivery of the product under the terms, conditions and deadlines established by the applicable regulations.

Repairs should be carried out by qualified personnel.

If at any moment you detect any problem with your product or have any doubt, do not hesitate to contact the official Cecotec Technical Support Service at +34 96 321 07 28.

10. COPYRIGHT

The intellectual property rights over the texts in this manual belong to CECOTEC INNOVACIONES, S.L. All rights reserved. The contents of this publication may not, in whole or in part, be reproduced, stored in a retrieval system, transmitted, or distributed by any means (electronic, mechanical, photocopying, recording or similar) without the prior authorization of CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

1. PIÈCES ET COMPOSANTS

Img. 1.1

1. Batterie
2. Support de la base de vidange automatique
3. Réservoir de saleté
4. Unité principale
5. Sac à poussière
6. Tube de la base de vidange automatique
7. Tube ErgoFlex
8. Couvercle du sac à poussière
9. Base de vidange automatique
10. Filtre haute efficacité de la base de vidange automatique
11. Filtre sortie d'air
12. Buse d'aspiration
13. Accessoire pour les recoins
14. Accessoire 2 en 1
15. Tuyau extensible
16. Accessoire pour les poils d'animaux

Img. 1.2

1. Indicateur d'erreur de la brosse
2. Mode Eco
3. Indicateur d'erreur du filtre
4. Sélecteur de vitesse
5. Mode Med
6. Indicateur de la batterie
7. Mode Turbo

NOTE :

Les graphiques de ce manuel sont des représentations schématiques et peuvent ne pas correspondre exactement à ceux du produit.

2. AVANT UTILISATION

- Cet aspirateur-balai possède un emballage conçu pour le protéger pendant son transport. Sortez l'aspirateur-balai de sa boîte et retirez tout le matériel qui compose l'emballage. Rangez la boîte d'origine et le reste des éléments provenant de l'emballage dans un endroit sûr pour éviter d'endommager l'aspirateur-balai si vous devez le transporter à l'avenir. Si vous devez vous défaire de l'emballage d'origine, assurez-vous de recycler tous les éléments correctement.

- Assurez-vous que toutes les pièces et les composants sont inclus et en bon état. S'il manque une pièce, une partie, un accessoire ou que l'appareil ou ses accessoires ne sont pas en bon état, veuillez contacter le Service Après-Vente officiel de Cecotec.

Contenu de la boîte pour la référence EU01_102267 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex :


- Aspirateur-balai
- Base de vidange automatique
- Tube Ergoflex
- Accessoire 2 en 1
- Accessoire pour les recoins
- 2 sacs à poussière
- Manuel d'instructions

Contenu de la boîte pour la référence EU01_102268 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex :

- Aspirateur-balai
- Base de vidange automatique
- Tube Ergoflex
- Accessoire 2 en 1
- Accessoire pour les recoins
- 2 sacs à poussière
- Tuyau extensible
- Accessoire pour les poils d'animaux
- Manuel d'instructions
- Ne retirez pas le numéro de série du produit, afin de conserver un suivi correct de votre produit en cas de problème.
- Chargez complètement l'aspirateur avant de l'utiliser pour la première fois.

3. MONTAGE DE L'APPAREIL

Montage de la batterie

- Insérez la batterie dans la fente située sur l'unité principale en suivant les guides. Une fois introduite, vous entendrez un « clic ». Vérifiez qu'elle est bien fixée à sa place.
- Pour retirer la batterie, appuyez sur le bouton de libération et retirez la batterie.  2

Montage du tube d'aspiration dans l'unité principale

Img. 3

- Pour installer le tube d'aspiration dans l'unité principale, alignez les deux parties de

FRANÇAIS

manière à ce qu'elles coïncident, puis introduisez le tube dans l'unité jusqu'à ce qu'il s'emboîte.

- Pour retirer le tube d'aspiration de l'aspirateur, appuyez sur le bouton de libération du tube d'aspiration et tirez sur le tube d'aspiration tout en tenant fermement l'aspirateur.

Installation de la base de vidange automatique

Img. 4

Alignez le tube de la base de vidange de manière à ce qu'il corresponde à la base de vidange, et insérez le tube dans la base jusqu'à ce qu'il s'enclenche. Répétez cette opération pour installer le support de la base.

Installation des accessoires

Img. 5

- Pour installer les accessoires, alignez les deux parties de manière à ce qu'elles correspondent, et insérez l'accessoire souhaité jusqu'à ce qu'il s'enclenche.
- Pour les retirer, tirez sur l'accessoire tout en tenant fermement l'aspirateur.

4. FONCTIONNEMENT

Vous pouvez utiliser cet aspirateur de deux manières différentes :

- Aspirateur à main, si vous fixez directement les accessoires à l'unité principale.
- Aspirateur-balai, si vous utilisez le tube d'aspiration avec les accessoires qui y sont fixés.

4.1 Comment utiliser l'aspirateur

- Cet aspirateur dispose des modes suivants :
 - o Auto : ce mode permet d'adapter automatiquement la vitesse en fonction de la saleté. Ce mode est activé lorsque vous appuyez sur le bouton marche/arrêt pour la première fois.
 - o Eco (vitesse faible) : ce mode est activé lorsque vous appuyez sur le sélecteur de vitesse pour la première fois.
 - o Med (vitesse moyenne) : ce mode est activé en appuyant une deuxième fois sur le sélecteur de vitesse.
 - o Turbo (vitesse élevée) : ce mode est activé lorsque vous appuyez une troisième fois sur le sélecteur de vitesse. Si vous appuyez à nouveau sur le bouton sélecteur de vitesse, vous reviendrez à la vitesse faible.
- L'aspirateur s'éteindra lorsque vous appuyez une deuxième fois sur le bouton marche/arrêt.

4.2 Charge et écran

- Lorsque le dernier indicateur de l'écran LED clignote en vert, cela indique que la batterie est

insuffisante et doit être rechargée. Branchez le chargeur à la prise de courant et au port de charge. Pendant la charge, les quatre indicateurs clignotent en vert.

- Les quatre indicateurs s'allumeront en vert lorsque la batterie est complètement chargée.

4.3 Accessoires

Cet aspirateur possède différents accessoires qui permettent de nettoyer différents types de surfaces, objets et saleté. Certains s'utilisent comme un aspirateur-balai et d'autres plutôt comme un aspirateur à main.

- **Buse d'aspiration** : convient aux tapis et aux sols durs.
- **Accessoire pour les recoins** : cet accessoire permet de nettoyer les coins, les recoins, les bords et autres zones difficiles à atteindre.
- **Accessoire brosse 2 en 1** : utilisez la brosse pour nettoyer les surfaces tapissées, les claviers, les lampes, les rideaux, les stores, les grilles de ventilation, etc. Elle convient également pour nettoyer les poils ou la poussière qui peuvent s'accumuler sur les tissus. Pour retirer l'accessoire, appuyez sur le bouton de libération et tirez-le vers l'extérieur.
- **Accessoire pour les poils d'animaux** : cet accessoire permet de brosser votre animal de compagnie sans effort. Appuyez sur la gâchette pour libérer et aspirer les poils. Cet accessoire comprend un tube flexible qui peut être raccordé à l'unité principale et qui vous permettra de brosser votre animal de compagnie en tout confort.

4.4 Base de vidange automatique

Après utilisation, placez l'aspirateur sur la base de vidange automatique. Une fois l'aspirateur placé sur la base, la base videra automatiquement le réservoir de poussière. Le moteur de la base démarrera pendant le processus de vidange automatique. Une fois le processus de vidange automatique terminé, le chargement de l'aspirateur démarrera automatiquement.

Bouton de vidange automatique : pour lancer ou interrompre le processus de vidange automatique, appuyez sur le bouton situé sur la partie supérieure de la base de vidange automatique.

Note : Si vous remarquez que l'aspirateur ou le réservoir à poussière n'est pas complètement vidé, appuyez à nouveau sur le bouton de la base pour répéter le processus.

Témoins lumineux : les témoins restent allumés pendant le processus de vidange automatique et pendant le chargement de l'aspirateur.

Avertissement de réservoir à poussière plein : lorsque le réservoir à poussière est plein, les témoins lumineux clignotent pour indiquer qu'il faut le vider.

5. NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Éteignez l'aspirateur avant de le nettoyer.
- Utilisez un chiffon doux et légèrement humide pour nettoyer la surface de l'appareil.
- Ne submergez jamais l'aspirateur dans l'eau ou d'autres liquides et ne laissez pas les liquides pénétrer dans celui-ci.
- N'utilisez pas d'éponges, de produits en poudre ni de produits nettoyants abrasifs pour nettoyer l'appareil.
- Ne laissez pas l'aspirateur dans un endroit où il est exposé à la lumière du soleil.
- Ne laissez pas l'aspirateur humide après son nettoyage.
- Après avoir utilisé la brosse pendant une longue période, des cheveux ou d'autres particules peuvent s'emmêler dans la brosse. Nettoyez-la pour qu'elle puisse fonctionner à nouveau.

Nettoyage des filtres

- Pour éviter la surchauffe de l'aspirateur et la perte de puissance d'aspiration, il est essentiel de nettoyer souvent les filtres. Afin de profiter au maximum de la puissance d'aspiration, il est conseillé de nettoyer les filtres après chaque utilisation.
 - La durée de vie des filtres dépend de l'utilisation accumulée et du type de particules qui sont régulièrement aspirées. Il est recommandé de remplacer les filtres tous les six mois.
1. Appuyez sur le bouton de libération du réservoir de saleté et retirez-le.
 2. Retirez le système de filtrage du réservoir de saleté.
 3. Séparez les filtres du système de filtrage.
 4. Aspirez et secouez le filtre afin d'éliminer toutes les particules et les restes de poussière qui pourraient obstruer le filtre et empêcher une bonne circulation de l'air. N'oubliez pas de ne pas utiliser l'aspirateur si le filtre n'est pas correctement installé. Il est interdit de laver les filtres dans le lave-linge et de les sécher à l'aide d'un sèche-cheveux. Ne brossez pas le filtre de haute efficacité.
 5. Remplacez les filtres dans le système de filtrage.
 6. Remplacez de nouveau le système de filtrage dans le réservoir de saleté.
 7. Placez de nouveau le réservoir de saleté dans l'appareil.

Nettoyage de la buse d'aspiration

Img. 6

- Appuyez sur le bouton de libération de la brosse et retirez le couvercle.
- Retirez les brosses.
- Il est important d'enlever tous les restes qui pourraient se trouver dans l'entrée de la buse d'aspiration.
- Si vous décidez de laver la brosse, laissez sécher toutes les parties. Assemblez les pièces dans l'ordre inverse de leur démontage afin que les brosses puissent être réutilisées.

Comment enlever la batterie

Pour retirer la batterie, appuyez sur le bouton de libération de la batterie et retirez-la. Rangez la batterie et laissez-la dans un endroit sec.

Stockage de l'aspirateur

Si le robot ne va pas être utilisé pendant longtemps, retirez la batterie et rangez-la dans un lieu sec et sécurisé.

6. RÉOLUTION DE PROBLÈMES

Problème	Cause possible	Possible solution
L'aspirateur ne fonctionne pas.	La batterie est déchargée.	Chargez l'aspirateur.
	Le tube d'aspiration, les brosses, la batterie ou l'aspirateur ne sont pas correctement placés.	Vérifiez que toutes les pièces de l'aspirateur soient bien assemblées.
La puissance d'aspiration s'est réduite, l'aspirateur fait trop de bruit.	Le réservoir de saleté est plein.	Videz le réservoir de saleté et nettoyez le système de filtrage.
	Le filtre a trop de poussière, l'entrée de la buse d'aspiration est obstruée ou les brosses sont bloquées.	Videz le réservoir de saleté, nettoyez le système de filtrage, l'entrée de la buse d'aspiration et les brosses.
Temps de fonctionnement insuffisant après avoir chargé l'aspirateur. (L'autonomie des batteries peut varier en fonction de la température ambiante)	Temps de charge insuffisant.	Chargez la batterie à 100 % en suivant les instructions de ce manuel.
	La batterie est épuisée.	Les batteries peuvent facilement être recyclées. Allez au point de recyclage le plus proche pour recycler la batterie et achetez de nouvelles batteries.

Note :

Si aucune de ces situations ne correspond à votre problème, n'essayez pas de démonter ou de réparer l'appareil vous-même. Les réparations effectuées par des personnes inexpérimentées peuvent entraîner des blessures ou des mauvais fonctionnements. Veuillez contacter le Service Après-Vente Officiel de Cecotec. La réparation doit être effectuée par un technicien autorisé et seules des pièces de rechange originales doivent être utilisées.

FRANÇAIS

Codes d'erreur

Code	Problème	Solution
E1	La tension n'est pas adéquate	N'utilisez que la base de vidange automatique fournie par Cecotec.
E2	Protection contre la surchauffe	Vérifiez qu'il n'y a pas d'objets étrangers (saleté, cheveux, etc.) et laissez l'aspirateur refroidir pendant au moins 5 minutes.
E5	Surchauffe du moteur de la brosse	Laissez refroidir l'aspirateur pendant au moins 5 minutes.
E6	Surchauffe du moteur	Assurez-vous que les filtres sont propres et laissez l'aspirateur refroidir pendant au moins 5 minutes.
E7	La brosse de la buse d'aspiration est bloquée	Vérifiez qu'aucun objet (saleté, poils, bout de tapis...) n'empêche la brosse de tourner normalement.

7. SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex

Référence : EU01_102267

Puissance nominale du moteur : 680 W

Puissance nominale de la brosse : 25 W

Sortie du chargeur : 36 V = 0.5 A

Puissance nominale du moteur (base de vidange automatique) : 600 W

Données sur la batterie :

29.6 V, 3000 mAh, 88.80 Wh

Entrée : 35 V, 0.5 A

Type : 81NR19/66

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex

Référence : EU01_102268

Puissance nominale du moteur : 680 W

Puissance nominale de la brosse : 25 W

Sortie du chargeur : 36 V = 0.5 A

Puissance nominale du moteur (base de vidange automatique) : 600 W

Données sur la batterie :

29.6 V, 3000 mAh, 88.80 Wh

Entrée : 35 V, 0.5 A

Type : 81NR19/66

Les spécifications techniques peuvent être modifiées sans notification préalable afin d'améliorer la qualité du produit.

Produit fabriqué en Chine | Conçu en Espagne

8. RECYCLAGE DES ÉQUIPEMENTS ÉLECTRIQUES ET ÉLECTRONIQUES

Ce symbole indique que, conformément à la réglementation en vigueur, le produit et/ou la batterie doivent être éliminés séparément des déchets municipaux. Lorsque ce produit atteint la fin de sa vie utile, vous devez retirer les piles ou batteries et les apporter à un point de collecte désigné par les autorités locales.



Pour obtenir des informations détaillées sur la manière la plus adéquate de vous débarrasser de vos appareils électriques et électroniques et/ou des batteries correspondantes, vous devez contacter les autorités locales.

Le respect des directives susmentionnées contribuera à la protection de l'environnement.

9. GARANTIE ET SAV

Cecotec est responsable envers l'utilisateur final ou le consommateur de tout défaut de conformité existant au moment de la livraison du produit dans les termes, conditions et délais établis par la réglementation applicable.

Il est recommandé que les réparations soient effectuées par du personnel qualifié.

Si vous détectez un incident ou un problème avec le produit, vous devez contacter le Service Après-Vente officiel de Cecotec au +34 9 63 21 07 28.

10. COPYRIGHT

Les droits de propriété intellectuelle des textes de ce manuel appartiennent à CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Tous droits réservés. Le contenu de cette publication ne peut être, en totalité ou en partie, reproduit, stocké dans un système de récupération de données, transmis ou distribué par quelque moyen que ce soit (électronique, mécanique, photocopie, enregistrement ou similaire) sans l'autorisation préalable de CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

1. TEILE UND KOMPONENTEN

Abb. 1.1

1. Akku
2. Unterstützung selbstentleerende Basis
3. Staubtank
4. Hauptgehäuse
5. Staubbeutel
6. Rohr selbstentleerende Basis
7. ErgoFlex Rohr
8. Schutzhülle für den Staubbeutel
9. Hauptgerät selbstentleerende Basis
10. Hocheffizienter Filter selbstentleerende Basis
11. Luftauslassfilter
12. Saugfuß
13. Ecken-Zubehör
14. 2 in 1 Zubehör
15. Ausziehbares Saugrohr
16. Zubehörteil für Haustiere

Abb. 1.2

1. Bürstenfehleranzeige
2. Eco Modus
3. Filterfehleranzeige
4. Drehzahlwahlschalter
5. Med Modus
6. Batteriestandanzeige
7. Turbo Modus

HINWEIS:

Die Grafiken in dieser Bedienungsanleitung sind schematische Darstellungen und entsprechen möglicherweise nicht genau dem Gerät.

2. VOR DEM GEBRAUCH

- Dieser Stielstaubsauger ist so verpackt, dass er beim Transport geschützt ist. Nehmen Sie den Staubsauger aus dem Karton und entfernen Sie das gesamte Verpackungsmaterial. Sie können den Originalkarton und die sonstige Verpackung an einem sicheren Ort aufbewahren, um Schäden am Staubsauger zu vermeiden, falls Sie ihn in Zukunft transportieren müssen. Wenn Sie die Originalverpackung entsorgen möchten, vergewissern Sie sich, dass Sie alle Teile korrekt recyceln.

- Vergewissern Sie sich, dass alle Teile und Komponenten enthalten und in gutem Zustand sind. Wenn die Lieferung fehlt oder nicht in gutem Zustand ist, kontaktieren Sie den technischen Kundendienst von Cecotec.

Kartoninhalt für Artikelnummer EU01_102267 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex:

- Stielstaubsauger
- Selbstentleerende Basis
- Ergoflex Rohr
- 2 in 1 Zubehör
- Ecken-Zubehör
- 2 Staubsaugerbeutel
- Diese Bedienungsanleitung

Kartoninhalt für Artikelnummer EU01_102268 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex:

- Stielstaubsauger
 - Selbstentleerende Basis
 - Ergoflex Rohr
 - 2 in 1 Zubehör
 - Ecken-Zubehör
 - 2 Staubsaugerbeutel
 - Ausziehbares Saugrohr
 - Zubehörteil für Haustiere
 - Diese Bedienungsanleitung
- Entfernen Sie nicht die Seriennummer des Produkts, um eine korrekte Rückverfolgbarkeit Ihres Geräts im Falle eines Hilfeersuchens zu gewährleisten.
 - Laden Sie den Staubsauger vollständig auf, bevor Sie ihn zum ersten Mal benutzen.

3. MONTAGE DES PRODUKTS

Einsetzen des Akkus

- Setzen Sie den Akku in den Schlitz im Hauptteil ein; folgen Sie dabei die Führungsschiene. Sobald den Akku eingelegt ist, hören Sie ein „Klick“. Vergewissern Sie sich, dass er sicher befestigt ist.
- Um den Akku zu demontieren, drücken Sie die Taste und nehmen Sie den Akku heraus. Abb. 2

Montage des Ansaugrohrs am Hauptkörper

Abb. 3

- Um das Ansaugrohr auf dem Hauptkörper zu installieren, richten Sie die beiden Teile so aus, dass sie übereinstimmen, und stecken Sie das Rohr in den Hauptkörper, bis es einrastet.

DEUTSCH

- Um das Saugrohr vom Hauptteil zu trennen, drücken Sie die Taste zum Lösen des Saugrohrs und ziehen Sie das Saugrohr ab, während Sie das Hauptteil festhalten.

Installation der selbstentleerenden Basis

Abb. 4

Richten Sie das selbstentleerende Basisrohr so aus, dass es zum Gehäuse der selbstentleerenden Basis passt, und setzen Sie das Rohr ein, bis es einrastet. Wiederholen Sie diesen Vorgang, um die Stationshalterung zu installieren.

Installation der Zubehöre

Abb. 5

- Richten Sie die beiden Teile so aus, dass sie zusammenpassen, und setzen Sie das gewünschte Zubehörteil in das Hauptgehäuse ein, bis es einrastet.
- Zur Demontage ziehen Sie den Aufsatz ab, während Sie das Hauptgehäuse festhalten.

4. BEDIENUNG

Sie können diesen Staubsauger auf zwei verschiedene Arten verwenden:

- Handstaubsauger, bei dem das Zubehör direkt am Hauptteil befestigt wird.
- Staubsauger mit dem Saugrohr und dem daran befestigten Zubehör.

4.1 Wie man den Staubsauger benutzt

- Dieser Staubsauger verfügt über die folgenden Modi:
 - o Auto: ermöglicht es Ihnen, die Geschwindigkeit automatisch an die Verschmutzung anzupassen. wird aktiviert, wenn Sie zum ersten Mal die Ein/Aus-Taste drücken.
 - o Eco (niedrige Geschwindigkeit): Dieser Modus wird aktiviert, wenn der Geschwindigkeitsregler zum ersten Mal gedrückt wird.
 - o Med (mittlere Geschwindigkeit): Dieser Modus wird durch erneutes Drücken des Geschwindigkeitsreglers aktiviert.
 - o Turbo (hohe Geschwindigkeit): Dieser Modus wird durch drittes Drücken des Geschwindigkeitsreglers aktiviert. Durch erneutes Drücken des Geschwindigkeitsreglers wird die Geschwindigkeit auf niedrige Geschwindigkeit zurückgesetzt.
- Der Staubsauger schaltet sich aus, wenn Sie die Ein/Aus-Taste zum zweiten Mal drücken.

4.2 Ladung und Bildschirm

- Wenn die Kontrollleuchte auf der LED-Anzeige grün blinkt, bedeutet dies, dass die Stromversorgung unzureichend ist und aufgeladen werden muss. Verbinden Sie das Ladegerät mit dem Stromnetz und dem Ladeanschluss. Während des Ladevorgangs blinken alle vier Kontrollleuchten grün.

- Alle vier Anzeigeleuchten leuchten grün, wenn der Akku vollständig geladen ist.

4.3 Reinigungszubehör

Dieser Staubsauger enthält verschiedene Zubehöre, um unterschiedliche Oberfläche, Dinge und Schmutzigkeit zu reinigen. Einige von ihnen werden als Standstaubsauger verwendet, andere werden vorzugsweise als Handstaubsauger eingesetzt.

- **Saugfuß:** Geeignet für Teppich- und Hartböden.
- **Eckaufsatz:** zur Reinigung von Ecken, Nischen, Kanten und anderen schwer zugänglichen Stellen.
- **2-in-1-Bürstenzubehör:** Verwenden Sie die Bürste zum Reinigen von gepolsterten Oberflächen, Tastaturen, Lampen, Vorhängen, Jalousien, Lüftungsgittern, usw. Sie eignet sich auch zur Reinigung von Haaren oder Staub, die sich auf Textilien ansammeln können. Um dieses Zubehör zu entfernen, drücken Sie den Entriegelungsknopf und ziehen Sie es heraus.
- **Zubehör für Haustiere:** Mit diesem Zubehör können Sie Ihr Haustier mühelos pflegen. Drücken Sie den Auslöser, um die Haare freizugeben und sofort zu saugen. Dieses Zubehör umfasst einen flexiblen Schlauch, der mit dem Hauptteil verbunden werden kann und es Ihnen ermöglicht, Ihr Haustier noch bequemer zu bürsten.

4.4 Selbstleerende Basis

Stellen Sie den Staubsauger nach Gebrauch in die selbstentleerende Basis. Dabei leert die Basis automatisch den Staubbehälter. Während des Selbstentleerungsvorgangs wird der Motor der Station gestartet. Wenn der Selbstentleerungsvorgang abgeschlossen ist, wird der Staubsauger automatisch aufgeladen.

Selbstentleerende Taste: Drücken Sie die Taste auf der Oberseite der selbstentleerenden Basis, um des Selbstentleerungsvorgangs zu starten oder anzuhalten.

Hinweis: Wenn Sie feststellen, dass der Staubsauger oder der Staubbehälter nicht vollständig geleert wurde, drücken Sie erneut die Stationstaste, um den Vorgang zu wiederholen.

Anzeigeleuchten: leuchten sowohl während des Selbstentleerungsvorgangs als auch während des Aufladens des Staubsaugers.

Warnung bei vollem Staubbehälter: Wenn der Staubbehälter voll ist, blinken die Kontrollleuchten, um anzuzeigen, dass der Staubbehälter geleert werden sollte.

5. REINIGUNG UND WARTUNG

- Schalten Sie den Staubsauger vor der Reinigung aus.
- Verwenden Sie ein weiches, leicht feuchtes Tuch, um die Oberfläche des Produkts zu reinigen.
- Tauchen Sie den Staubsauger niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein und lassen Sie diese nicht in den Staubsauger gelangen.
- Verwenden Sie keine Schwämme, Pulver bzw. Schleifmittel, um das Gerät zu reinigen.
- Lassen Sie den Staubsauger nicht im direkten Sonnenlicht liegen.
- Lassen Sie den Staubsauger nach der Reinigung nicht nass.
- Nach längerem Gebrauch der Bürste können sich Haare oder andere Partikel in der Bürste verfangen. Reinigen Sie es, damit es wieder richtig funktioniert.

Filterreinigung

- Um zu verhindern, dass der Staubsauger überhitzt und seine Saugkraft verliert, ist es wichtig, die Filter regelmäßig zu reinigen. Um die Saugleistung optimal nutzen zu können, wird empfohlen, diese Reinigung nach jedem Gebrauch durchzuführen.
 - Um die Saugleistung optimal nutzen zu können, wird empfohlen, diese Reinigung nach jedem Gebrauch durchzuführen. Es wird empfohlen, die Filter alle 6 Monate auszutauschen.
1. Drücken Sie den Öffnungsknopf am Schmutzbehälter und nehmen Sie ihn heraus.
 2. Nehmen Sie das Filtersystem aus dem Schmutzbehälter heraus.
 3. Trennen Sie die Filter vom Filtersystem.
 4. Saugen Sie den Filter ab und schütteln Sie ihn aus, um alle Staubpartikel und Ablagerungen zu entfernen, die den Filter verstopfen und die ordnungsgemäße Luftzirkulation behindern könnten. Denken Sie daran, den Staubsauger nicht zu benutzen, wenn der Filter nicht korrekt eingesetzt ist. Die Filter können nicht in einer Waschmaschine gewaschen oder mit einem Föhn getrocknet werden. Bürsten Sie nicht den Hochleistungsfilter.
 5. Tauschen Sie die Filter im Filtersystem aus.
 6. Setzen Sie das Filtersystem wieder in den Staubbehälter ein.
 7. Setzen Sie den Staubbehälter wieder auf das Gerät.

Reinigung des Saugfußes

Abb.6.

- Drücken Sie mit dem Finger auf die Entriegelungstaste der Bürste und nehmen Sie die Abdeckung ab.
- Entnehmen Sie die Bürste.
- Es ist wichtig, alle Ablagerungen zu entfernen, die sich am Einlass des Saugfußes abgelagert haben könnten.
- Wenn Sie sich entscheiden, die Bürste zu waschen, müssen Sie alle Teile trocknen lassen. Bauen Sie die Teile in umgekehrter Reihenfolge wieder zusammen, um die Bürsten wieder verwenden zu können.

Wie man die Batterie entfernt

Drücken Sie den Batterieentriegelungsknopf und nehmen Sie die Batterie heraus. Lagern Sie die Batterie an einem trockenen Ort.

Aufbewahrung des Staubsaugers

Entfernen Sie die Batterie und bewahren Sie sie an einem trockenen und sicheren Ort auf, wenn Sie den Roboter über einer längeren Zeit nicht benutzen werden.

6. PROBLEMBEHEBUNG

Problem	Mögliche Ursache	Mögliche Lösung
Staubsauger funktioniert nicht	Die Batterie ist entladen.	Staubsauger aufladen.
	Das Saugrohr, die Bürsten, die Batterie oder das Gerät selbst sind nicht richtig positioniert.	Stellen Sie sicher, dass die verschiedenen Teile des Staubsaugers korrekt zusammengebaut sind.
Die Saugleistung wurde reduziert, der Staubsauger macht viel Lärm.	Der Schmutzbehälter ist voll.	Leeren Sie den Schmutzbehälter und reinigen Sie das Filtersystem.
	Der Filter hat zu viel Staub, der Saugfußeinlass ist verstopft oder die Bürsten sind blockiert.	Leeren Sie den Schmutzbehälter, reinigen Sie das Filtersystem, den Saugfußeinlass und die Bürsten.
Unzureichende Betriebszeit nach dem Aufladen des Staubsaugers. (Die Lebensdauer der Batterie kann je nach Umgebungstemperatur variieren).	Ungenügende Ladezeit.	Laden Sie den Akku gemäß den Anweisungen in diesem Handbuch zu 100 % auf.
	Die Lebensdauer der Batterie ist überschritten.	Die Batterien sind leicht wiederverwertbar. Gehen Sie zu Ihrer nächsten Recyclingstelle und kaufen Sie neue Batterien.

Hinweis:

Wenn keine der genannten Situationen auf Ihr Problem zutrifft, versuchen Sie nicht, den Staubsaugerselbst zu zerlegen oder zu reparieren. Reparaturen, die von unerfahrenen Personen durchgeführt werden, können zu Verletzungen oder schwerwiegenden Fehlfunktionen führen. Kontaktieren Sie den offiziellen Technischen Kundendienst von Cecotec. Die Reparatur muss von einem autorisierten Techniker durchgeführt werden und es dürfen nur Originalersatzteile verwendet werden.

DEUTSCH

Fehlercode:

Code	Problem	Lösung
E1	Die Spannung ist nicht ausreichend.	Verwenden Sie nur die von Cecotec gelieferte selbstentleerende Basis.
E2	Überhitzungsschutz.	Prüfen Sie auf Fremdkörper (Schmutz, Haare usw.) und lassen Sie den Staubsauger mindestens 5 Minuten lang abkühlen.
E5	Überhitzter Bürstenmotor.	Lassen Sie den Staubsauger mindestens 5 Minuten lang abkühlen.
E6	Der Motor ist überhitzt.	Prüfen Sie, ob die Filter sauber sind, und lassen Sie den Staubsauger mindestens 5 Minuten lang abkühlen.
E7	Die Saugfußbürste ist blockiert.	Vergewissern Sie sich, dass die Bürste nicht durch Fremdkörper (Schmutz, Haare, Teppichstücke) am normalen Drehen gehindert wird.

7. TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex

Referenz des Gerätes: EU01_102267

Nennleistung des Motors: 680 W

Nennleistung der Bürste: 25 W

Leistung des Ladegeräts: 36 V = 0,5 A

Motornennleistung (selbstentleerende Basis): 600 W

Daten der Batterie:

29.6 V, 3000 mAh, 88.80 Wh

Eingangsstrom: 35 V, 0.5 A

Typ: 81NR19/66

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex

Referenz des Gerätes: EU_01_102268

Nennleistung des Motors: 680 W

Nennleistung der Bürste: 25 W

Leistung des Ladegeräts: 36 V = 0,5 A

Motornennleistung (selbstentleerende Basis): 600 W

Daten der Batterie:

29.6 V, 3000 mAh, 88.80 Wh

Eingangsstrom: 35 V, 0.5 A

Typ: 81NR19/66

Die technischen Daten können ohne vorherige Ankündigung geändert werden, um die Produktqualität zu verbessern.

Made in China | Entworfen in Spanien

8. RECYCLING VON ELEKTRO- UND ELEKTRONIKGERÄTEN

Dieses Symbol weist darauf hin, dass das Produkt und/oder die Batterie gemäß den geltenden Vorschriften getrennt vom Haushaltsabfall entsorgt werden muss. Wenn dieses Produkt das Ende seiner Nutzungsdauer erreicht hat, sollten Sie die Batterien/Akkus entfernen und es zu einer von den örtlichen Behörden bestimmten Sammelstelle bringen.



Die Verbraucher müssen sich mit Ihren örtlichen Behörden oder Einzelhändlern in Verbindung setzen, um Informationen über die ordnungsgemäße Entsorgung ihrer Altgeräte und / oder ihre Akkus zu erhalten.

Die Einhaltung der oben genannten Leitlinien trägt zum Schutz der Umwelt bei.

9. GARANTIE UND KUNDENDIENST

Cecotec haftet gegenüber dem Endnutzer oder Verbraucher für jegliche Konformitätsmängel, die zum Zeitpunkt der Lieferung des Produkts bestehen, gemäß den in den geltenden Vorschriften festgelegten Bedingungen und Fristen.

Es wird empfohlen, dass Reparaturen von qualifiziertem Personal durchgeführt werden.

Sollte unerwartet eine Störung auftreten oder haben Sie Fragen über Ihrem Produkt, können Sie sich mit dem Kundendienst von Cecotec in Verbindung setzen über die Telefonnummer: +34 96 321 07 28.

10. COPYRIGHT

Die geistigen Eigentumsrechte an den Texten in dieser Bedienungsanleitung liegen bei CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Alle Rechte vorbehalten. Der Inhalt dieser Veröffentlichung darf ohne vorherige Genehmigung von CECOTEC INNOVACIONES, S.L. weder ganz noch teilweise vervielfältigt, in einem Wiederherstellungssystem gespeichert, übertragen oder verbreitet werden (elektronisch, mechanisch, Fotokopie, Aufzeichnung oder ähnliches).

1. PARTI E COMPONENTI

Fig. 1.1

1. Batteria
2. Supporto della base di autosvuotamento
3. Serbatoio di raccolta della polvere
4. Corpo principale
5. Sacchetto per la polvere
6. Tubo della base di autosvuotamento
7. Tubo Ergoflex
8. Coperchio sacchetto della polvere
9. Corpo della base di autosvuotamento
10. Filtro alta efficienza della base di autosvuotamento
11. Filtro di uscita dell'aria
12. Base di aspirazione
13. Accessorio per angoli
14. Accessorio 2 in 1
15. Tubo allungabile
16. Accessorio per animali domestici

Fig. 1.2

1. Indicatore di errore della spazzola
2. Modalità Eco
3. Indicatore di errore del filtro
4. Regolatore della velocità
5. Modalità Med
6. Indicatore della batteria
7. Modalità Turbo

NOTA:

Le immagini di questo manuale sono rappresentazioni schematiche e potrebbero non corrispondere esattamente all'apparecchio.

2. PRIMA DELL'USO

- Questo aspirapolvere verticale ha un imballaggio progettato per proteggerlo durante il trasporto. Tirare fuori l'aspirapolvere verticale dalla scatola e rimuovere tutto il materiale d'imballaggio. Conservare la scatola originale e gli altri elementi in un luogo sicuro per prevenire danni all'aspirapolvere verticale in caso di necessità di trasportarlo in futuro. Se si desidera smaltire l'imballaggio originale, assicurarsi di riciclare tutti gli elementi in modo appropriato.

- Verificare che tutte le parti e i componenti siano compresi e in buono stato. Se uno di essi mancasse o non fosse in buone condizioni, contattare immediatamente il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.

Contenuto della scatola per il codice EU01_102267 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex:

- Aspirapolvere verticale
- Base di autosvuotamento
- Tubo Ergoflex
- Accessorio 2 in 1
- Accessorio per angoli
- 2 sacchetti per la polvere
- Il presente manuale di istruzioni

Contenuto della scatola per il codice EU01_102268 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex:

- Aspirapolvere verticale
 - Base di autosvuotamento
 - Tubo Ergoflex
 - Accessorio 2 in 1
 - Accessorio per angoli
 - 2 sacchetti per la polvere
 - Tubo allungabile
 - Accessorio per animali domestici
 - Il presente manuale di istruzioni
- Non rimuovere il numero di serie del prodotto, al fine di mantenere una corretta tracciabilità dell'apparecchiatura in caso di richiesta di assistenza.
 - Ricaricare completamente l'apparecchio precedentemente al primo uso.

3. MONTAGGIO DEL PRODOTTO

Montaggio della batteria

- Inserire la batteria nel vano corrispondente della struttura principale. Una volta introdotta, si sentirà un click. Controllare che sia saldamente fissata in posizione.
- Per smontare la batteria, premere il tasto di rimozione e rimuovere la batteria. Fig. 2

Montaggio del tubo di aspirazione sulla struttura principale

Fig. 3

- Per montare il tubo di aspirazione sulla struttura principale, allineare le due parti in modo che combacino e inserire il tubo nella struttura principale finché non scatta in posizione.

- Per rimuovere il tubo di aspirazione dal corpo principale, premere il tasto di rilascio del tubo di aspirazione e tirarlo tenendo fermo il corpo principale.

Installazione della base di autosvuotamento

Fig. 4

Allineare il tubo della base di svuotamento in modo che corrisponda al corpo della base di svuotamento e inserire il tubo finché non è in posizione. Ripetere l'operazione per installare il supporto della base.

Installazione degli accessori

Fig. 5

- Per montare gli accessori, allineare le due parti in modo che combacino e rimangano fisse, e inserire l'accessorio desiderato nel corpo principale finché non è in posizione.
- Per smontarli, tirare l'accessorio tenendo fermo il corpo principale.

4. FUNZIONAMENTO

È possibile usare questo aspirapolvere in due modi diversi:

- Aspirapolvere, agganciando gli accessori direttamente alla struttura principale.
- Aspirapolvere verticale, utilizzando il tubo di aspirazione e installando gli accessori alla sua estremità.

4.1 Come usare l'aspirapolvere

- L'aspirapolvere dispone delle seguenti modalità:
 - o Auto :consente di adattare automaticamente la velocità in base allo sporco. si attiva quando si preme il pulsante di accensione/spegnimento per la prima volta.
 - o Eco (velocità bassa): questa modalità si attiva quando si preme per la prima volta il selettore di velocità.
 - o Med (velocidad media): questa modalità si attiva quando si preme per la seconda volta il selettore di velocità.
 - o Turbo (velocità alta): questa modalità si attiva quando si preme per la terza volta il selettore di velocità. Premendo nuovamente il selettore di velocità, quest'ultima tornerà al valore basso.
- Per spegnere l'aspirapolvere, premere nuovamente il tasto di alimentazione per la seconda volta.

4.2 Ricarica e display

- Quando l'ultima spia sul display a LED lampeggia in verde, significa che l'alimentazione la batteria è insufficiente e che deve essere ricaricata. Collegare il caricabatterie all'alimentazione e alla porta di ricarica. Durante la ricarica, tutte e quattro le spie lampeggeranno in verde.

- Tutte e quattro le spie lampeggeranno in verde una volta caricata completamente la batteria.

4.3 Accessori per la pulizia

Questa aspirapolvere include diversi accessori che possono essere utilizzati per pulire diversi tipi di superfici, oggetti e sporco. Alcuni si usano con l'aspirapolvere verticale e altri si usano preferibilmente con l'aspirapolvere.

- **Base di aspirazione:** Adatto per tappeti e pavimenti duri.
- **Attacco per angoli:** per la pulizia di angoli, cavità, bordi e altri punti difficili da raggiungere.
- **Accessorio spazzola 2 in 1:** utilizzare la spazzola per pulire superfici imbottite, tastiere, lampade, tende, persiane, bocchette d'aria, ecc. È adatta anche per pulire i peli o la polvere che possono accumularsi sui tessuti." Per rimuovere questo accessorio, premere il tasto di rilascio e tirare verso l'esterno.
- **Accessorio per animali domestici:** Questo accessorio consente di spazzolare il proprio animale domestico senza fatica. Premere la leva per rilasciare i peli e aspirarli immediatamente. Questo accessorio comprende un tubo flessibile collegabile al corpo principale che consente di spazzolare il proprio animale domestico comodamente.

4.4 Base di autosvuotamento

Dopo l'uso, riporre l'aspirapolvere nell'apposita stazione di svuotamento. In questo modo, la base svuota automaticamente il contenitore della polvere. Il motore della base si avvia durante il processo di autosvuotamento. Al termine del processo di autosvuotamento, la ricarica dell'aspirapolvere si avvia automaticamente.

Pulsante di svuotamento automatico: per avviare o mettere in pausa il processo di svuotamento automatico, premere il pulsante sulla parte superiore della base di svuotamento automatico.

Nota: Se si nota che l'aspirapolvere o il contenitore della polvere non si sono svuotati completamente, premere di nuovo il pulsante della stazione per ripetere la procedura.

Le spie luminose: rimangono accese durante il processo di auto-svuotamento e durante la ricarica dell'aspirapolvere.

Avviso del deposito della polvere pieno: quando il contenitore della polvere è pieno, le spie lampeggiano per indicare che il contenitore della polvere deve essere svuotato.

5. PULIZIA E MANUTENZIONE

- Spegnerne l'aspirapolvere prima di pulirlo.
- Utilizzare un panno morbido e umido per pulire la superficie dell'apparecchio.
- Non immergere mai l'aspirapolvere in acqua né permettere che nessun tipo di liquido entri nell'apparecchio.
- Non utilizzare spugne, polveri o detersivi abrasivi per pulire l'apparecchio.
- Non lasciare l'aspirapolvere esposto alla luce diretta del sole.
- Non lasciare l'aspirapolvere umido dopo la pulizia.
- Dopo un uso prolungato della spazzola, è possibile che vi siano grovigli di pelo o altri tipi di sporco. Pulire la spazzola per preservarne l'efficienza.

Pulizia dei filtri

- Per evitare che l'aspirapolvere si surriscaldi e perda potenza di aspirazione, è importante pulire i filtri frequentemente. Per ottenere il massimo dalla potenza di aspirazione, si raccomanda di effettuare questa pulizia dopo ogni utilizzo.
 - La durata dei filtri dipende dall'uso accumulato e dal tipo di particelle che vengono aspirate regolarmente. Si raccomanda di sostituire i filtri ogni 6 mesi.
1. Premere il tasto di rilascio del serbatoio di raccolta sporco e rimuoverlo.
 2. Rimuovere il sistema di filtraggio dall'interno del serbatoio di raccolta sporco.
 3. Separare i filtri dal sistema di filtraggio.
 4. Aspirare e scuotere il filtro per rimuovere tutte le particelle e resti di polvere che possono ostruirlo e ostacolare la corretta circolazione dell'aria. Si ricorda di non usare l'apparecchio senza il filtro correttamente collocato. I filtri non possono essere lavati in lavatrice o asciugati con un asciugacapelli. Non pulire il filtro ad alta efficienza.
 5. Reinscrivere i filtri nel sistema di filtraggio.
 6. Reinscrivere il sistema filtrante nel serbatoio di raccolta sporco.
 7. Reinscrivere il serbatoio di raccolta sporco nell'apparecchio.

Pulizia della base di aspirazione

Fig. 6

- Premere con un dito il pulsante di rilascio della spazzola e rimuovere il coperchio.
- Rimuovere le spazzole.
- Rimuovere eventuali detriti depositati nell'ingresso della base di aspirazione.
- Se si decide di lavare la spazzola, tutte le parti devono essere lasciate ad asciugare. Assemblare le parti nell'ordine inverso in cui sono state smontate per poter continuare a usare le spazzole.

Rimozione della batteria

Premere il tasto di rilascio della batteria e rimuoverla. Riporre la batteria in un luogo asciutto.

Conservazione dell'aspirapolvere

Rimuovere la batteria e conservarla in un luogo asciutto e sicuro quando non utilizzato per un periodo prolungato di tempo.

6. RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Problema	Possibile causa	Possibile soluzione
L'aspirapolvere non funziona.	La batteria è scarica.	Ricaricare l'aspirapolvere.
	Il tubo di aspirazione, le spazzole, la batteria o l'apparecchio stesso non sono posizionati correttamente.	Verificare che le differenti parti dell'aspirapolvere siano state montate correttamente.
La potenza di aspirazione è ridotta, l'aspirapolvere emette rumori.	Il serbatoio di raccolta sporco è pieno.	Svuotare il serbatoio di raccolta sporco e pulire il sistema di filtraggio.
	Il filtro ha troppa polvere, l'ingresso della base di aspirazione è intasato o le spazzole sono bloccate.	Svuotare il serbatoio di raccolta sporco, pulire il sistema di filtraggio, l'ingresso della base di aspirazione e le spazzole.
Tempo di funzionamento insufficiente dopo aver caricato l'aspirapolvere. (L'autonomia delle batterie può variare in base alla temperatura ambiente).	Tempo di ricarica insufficiente.	Ricaricare la batteria al 100 % seguendo le istruzioni del presente manuale.
	La durata residua della batteria si è esaurita.	La batteria è facilmente riciclabile. Recarsi presso il centro di riciclaggio più vicino per lo smaltimento e acquistare una batteria nuova.

Nota:

Se nessuna di queste situazioni corrisponde al proprio problema, non tentare di smontare o riparare l'apparecchio da soli. Le riparazioni effettuate da persone inesperte possono provocare lesioni o gravi malfunzionamenti. Contattare il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec. Le riparazioni devono essere effettuate da un tecnico autorizzato e devono essere utilizzati solo pezzi di ricambio originali.

ITALIANO

Codici di errore:

Codice	Problema	Soluzione
E1	La tensione non è quella adeguata.	Utilizzare esclusivamente la base di autosvuotamento fornita da Cecotec.
E2	Protezione dal surriscaldamento.	Controllare la presenza di corpi estranei (sporco, capelli, ecc.) e lasciare raffreddare l'aspirapolvere per almeno 5 minuti.
E5	Surriscaldamento del motore della spazzola.	Lasciare raffreddare l'apparecchio per 5 minuti.
E6	Il motore è surriscaldato.	Verificare che i filtri siano puliti, e lasciare raffreddare l'apparecchio per 5 minuti.
E7	Spazzola della base di aspirazione bloccata.	Verificare che non vi siano corpi estranei (sporcizia, capelli, ecc.) che impediscano alla spazzola di ruotare normalmente.

7. SPECIFICHE TECNICHE

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex

Codice prodotto: EU01_102267

Potenza nominale motore: 680 W

Potenza nominale spazzola: 25 W

Output del caricabatterie: 36 V = 0.5 A

Potenza nominale del motore (base di autosvuotamento): 600 W

Informazioni sulla batteria:

29.6 V, 3000 mAh, 88.80 Wh

Input: 35 V, 0.5 A

Tipo: 8INR19/66

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex

Codice prodotto: EU_01_102268

Potenza nominale motore: 680 W

Potenza nominale spazzola: 25 W

Output del caricabatterie: 36 V = 0.5 A

Potenza nominale del motore (base di autosvuotamento): 600 W

Informazioni sulla batteria:

29.6 V, 3000 mAh, 88.80 Wh

Input: 35 V, 0.5 A

Tipo: 81NR19/66

Le specifiche tecniche possono cambiare senza previa notifica per migliorare la qualità del prodotto.

Fabbricato in Cina | Progettato in Spagna

8. RICICLAGGIO DI APPARECCHIATURE ELETTRICHE ED ELETTRONICHE

Questo simbolo indica che, in conformità con le normative vigenti, il prodotto e/o la batteria devono essere smaltiti separatamente dai rifiuti domestici. Quando questo prodotto raggiunge la fine della sua vita utile, è necessario rimuovere le pile/batterie/accumulatori e portarlo in un punto di raccolta designato dalle autorità locali.



Per informazioni dettagliate su come smaltire correttamente le apparecchiature elettriche ed elettroniche e/o le pile/batterie, il consumatore dovrà contattare le autorità locali.

Il rispetto di queste linee guida aiuterà a proteggere l'ambiente.

9. GARANZIA E SUPPORTO TECNICO

Cecotec sarà responsabile nei confronti dell'utente finale o del consumatore per qualsiasi difetto di conformità esistente al momento della consegna del prodotto nei termini, condizioni e scadenze stabilite dalla normativa vigente.

Si raccomanda che le riparazioni siano effettuate da personale specializzato.

Se si riscontra un problema con il prodotto o in caso di dubbi, si prega di contattare il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec al numero +34 96 321 07 28.

10. COPYRIGHT

I diritti di proprietà intellettuale dei testi di questo manuale appartengono a CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Tutti i diritti riservati. Il contenuto di questa pubblicazione non può essere, in tutto o in parte, riprodotto, archiviato in un sistema di recupero, trasmesso o distribuito con qualsiasi mezzo (elettronico, meccanico, fotocopia, registrazione o simile) senza la previa autorizzazione di CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

1. PEÇAS E COMPONENTES

Fig. 1.1

1. Bateria
2. Suporte da base de autoesvaziamento
3. Depósito de pó
4. Estrutura principal
5. Saco de sujidade
6. Tubo da base de autoesvaziamento
7. Tubo ErgoFlex
8. Cobertura do saco de pó
9. Corpo da base de autoesvaziamento
10. Filtro de alta eficiência da base de autoesvaziamento
11. Filtro de saída de ar
12. Base de sucção
13. Acessório para cantos
14. Acessório 2 em 1
15. Tubo extensível
16. Acessório para animais de estimação

Fig. 1.2

1. Indicador de erro da escova
2. Modo Eco
3. Indicador de erro do filtro
4. Seletor de velocidade
5. Modo Med
6. Indicador de bateria
7. Modo Turbo

NOTA:

Os gráficos deste manual são representações esquemáticas e podem não corresponder exatamente ao aparelho.

2. ANTES DE USAR

- Este aspirador apresenta uma embalagem desenhada para o proteger durante o seu transporte. Tire o aspirador da caixa e retire todo o material de embalagem. Pode manter a caixa original e outras embalagens num local seguro para evitar danos no aspirador vertical, caso necessite de o transportar no futuro. Se desejar descartar a embalagem original, certifique-se de reciclar todos os itens corretamente.

- Certifique-se de que todas as peças e componentes estejam incluídos e em bom estado. Se algum deles faltar ou não estiver em boas condições, contacte imediatamente o Serviço de Assistência Técnica oficial da Cecotec.

Conteúdo da caixa para a referência EU01_102267 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex:

- Aspirador vertical
- Base de autoesvaziamento
- Tubo ErgoFlex
- Acessório 2 em 1
- Acessório para cantos
- 2 sacos para pó
- Manual de instruções

Conteúdo da caixa para a referência EU01_102268 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex:

- Aspirador vertical
 - Base de autoesvaziamento
 - Tubo ErgoFlex
 - Acessório 2 em 1
 - Acessório para cantos
 - 2 sacos para pó
 - Tubo extensível
 - Acessório para animais de estimação
 - Manual de instruções
-
- Não retire o número de série do produto, para manter uma rastreabilidade correta do seu equipamento em caso de solicitação de assistência.
 - Carregue completamente o aparelho antes de o usar pela primeira vez.

3. MONTAGEM DO APARELHO

Montagem da bateria

- Insira a bateria na ranhura da estrutura principal, seguindo as guias. Uma vez introduzida, ouvirá um clique. Verifique se está bem fixada na posição.
- Para remover a bateria, prima o botão de remoção e retire a bateria. Fig. 2

Montagem do tubo de sucção na estrutura principal

Fig. 3

- Para instalar o tubo de sucção na estrutura principal, alinhe ambas as partes para que coincidam, e insira o Tubo de sucção até que este encaixe no lugar.

PORTUGUÊS

- Para desmontar o tubo de aspiração, prima o botão de libertação do tubo e puxe o tubo de sucção enquanto segura firmemente o corpo principal.

Instalação da base de autoesvaziamento

Fig. 4

Alinhe o tubo da estação de esvaziamento de modo a coincidir com o corpo da estação de esvaziamento e insira o tubo até encaixar no lugar. Repita esta ação para instalar o suporte de estação.

Instalação dos acessórios

Fig. 5

- Para instalar os acessórios, alinhe as duas partes de modo a que coincidam e insira o acessório pretendido no corpo principal até encaixar no lugar.
- Para os desmontar, puxe o acessório enquanto segura firmemente o corpo principal.

4. FUNCIONAMENTO

Pode utilizar este aspirador de pó de duas maneiras diferentes:

- Aspirador de mão, fixando diretamente os acessórios à estrutura principal.
- Aspirador vertical, utilizando o tubo de sucção com os acessórios a ele fixados.

4.1 Como usar o aspirador

- O aspirador tem os seguintes modos:
 - o Auto :permite adaptar automaticamente a velocidade em função da sujidade. É ativado quando se prime o botão ligar/desligar pela primeira vez.
 - o Eco (velocidade baixa): Este modo é ativado quando o seletor de velocidade é premido pela primeira vez.
 - o Med (velocidade média): Este modo é ativado premindo uma segunda vez o seletor de velocidade.
 - o Turbo (velocidade elevada): este modo é ativado premindo o seletor de velocidade pela terceira vez. Se premir de novo o botão de velocidade, regressará a velocidade baixa.
- O aspirador desligar-se-á quando premir o botão Ligar/Desligar pela segunda vez.

4.2 Carregamento e ecrã

- Quando o indicador LED piscar em verde, indica que a bateria não é suficiente e precisa carregar-se. Ligue o carregador à corrente elétrica e à porta de carregamento. Enquanto estiver a carregar, os 4 indicadores piscarão em verde.
- Os 4 indicadores estão acesos em verde quando a bateria estiver completamente carregada.

4.3 Acessórios de limpeza

Este aspirador inclui diferentes acessórios que permitem limpar diferentes tipos de superfícies, objetos e sujidade. Alguns deles são utilizados como aspirador vertical e outros são preferencialmente utilizados como aspirador de mão.

- **Base de aspiração:** adequado para alcatifas e pavimentos duros.
- Acessório para cantos: para limpar cantos, cavidades, bordas e outros locais de difícil acesso.
- **Acessório de escova 2 em 1:** utilize a escova para limpar superfícies estofadas, teclados, candeeiros, cortinas, persianas, saídas de ar, etc. Também é adequada para limpar pêlos ou pó que se possam acumular nos tecidos." Para remover o acessório, pressione o botão de libertação e puxe-o suavemente para fora.
- **Acessório para animais de estimação:** este acessório permite-lhe escovar sem esforço o seu animal de estimação. Prima o botão para libertar o pelo e poder aspirá-lo no instante. Este acessório inclui um tubo flexível que pode ligar-se à estrutura principal e lhe permitirá escovar ao seu animal de estimação confortavelmente.

4.4 Base de autoesvaziamento

Após a utilização, coloque o aspirador na estação de autoesvaziamento. Ao fazê-lo, a base esvaziará automaticamente o depósito de pó. O motor da estação arranca durante o processo de autoesvaziamento. Quando o processo de autoesvaziamento estiver concluído, o carregamento do aspirador começará automaticamente.

Botão de autoesvaziamento: para iniciar ou interromper o processo de esvaziamento automático, prima o botão na parte superior da base.

Nota: Se reparar que o aspirador ou o recipiente do pó não ficou completamente vazio, prima novamente o botão de estação para repetir o processo.

Indicadores luminosos: permanecem acesos durante o processo de autoesvaziamento, bem como durante o carregamento do aspirador.

Quando o depósito de pó está cheio: as luzes indicadoras piscam para indicar que o depósito de pó deve ser esvaziado.

5. LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Desligue o aspirador antes de o limpar.
- Utilize um pano macio e ligeiramente humedecido para limpar a superfície do aparelho.
- Nunca mergulhe o aspirador em água ou outros líquidos ou permita a sua entrada no aparelho.

PORTUGUÊS

- Não utilize esponjas, pós ou produtos de limpeza abrasivos para limpar o aparelho.
- Não coloque o aspirado à luz direta do sol.
- Não deixe o aparelho molhado após o limpar.
- Após um longo período de utilização da escova, os cabelos ou outras partículas podem ficar presos nela. Limpe-a para que volte a funcionar corretamente.

Limpeza dos filtros

- Para evitar que o aspirador sobreaqueça e perca a potência de sucção, é essencial limpar regularmente os filtros. Para tirar o máximo partido do poder de sucção, recomenda-se que se efetue esta limpeza após cada utilização.
 - A vida útil dos filtros dependerá do uso acumulado e do tipo de partículas que são regularmente aspiradas. Recomenda-se a substituição dos filtros de 6 em 6 meses.
1. Prima o botão de libertação do depósito de pó e remova-o.
 2. Remova o sistema de filtragem do interior do depósito de pó.
 3. Separe os filtros do sistema de filtragem.
 4. Aspire e agite o filtro para remover todas as partículas e detritos de pó que possam obstruí-los e impedir a circulação adequada do ar. Lembre-se de não utilizar o aspirador sem os filtros corretamente instalados. Os filtros não podem ser lavados dentro de uma máquina de lavar ou secos com um secador de cabelo. Não escovar o filtro de alta eficiência.
 5. Coloque de novos os filtros no sistema de filtragem.
 6. Volte a colocar o sistema de filtragem no depósito de pó.
 7. Volte a colocar o depósito de pó no aparelho.

Limpeza da base de sucção

Fig 6

- Deslize o botão de libertação da escova com o dedo e retire a tampa.
- Retire as escovas.
- É importante remover os detritos que possam ter sido depositados na entrada da base de sucção.
- Se decidir lavar a escova, todas as peças devem ser deixadas a secar. Monte as peças na ordem inversa em que foram desmontadas para poder utilizar novamente as escovas.

Como retirar a bateria

Para remover a bateria, prima o botão de libertação e remova a bateria. Guarde a bateria e deixe-a num lugar seco.

Armazenamento do aspirador

Retire a bateria e guarde num lugar seco e seguro se não usar o robô por um longo período de tempo.

6. RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Problema	Possível causa	Possível solução
O aspirador não funciona.	A bateria está descarregada.	Carregue o aspirador.
	O tubo de sucção, as escovas, a bateria e o próprio aparelho não estão bem colocados.	Certifique-se de que as diferentes partes do aspirador estejam corretamente montadas.
A potência de sucção foi reduzida, o aparelho faz muito ruído.	O depósito de pó está cheio.	Esvazie o depósito de pó e limpe o sistema de filtragem.
	O filtro tem demasiado pó, a entrada da escova está obstruída ou as escovas estão bloqueadas.	Esvazie o depósito de pó e limpe o sistema de filtragem, a entrada da base de sucção e a escova.
Tempo de funcionamento insuficiente depois de carregar o aspirador. (A duração da bateria pode variar em função da temperatura ambiente).	Tempo de carregamento insuficiente.	Carregue a bateria a 100 %, de acordo com as instruções deste manual.
	A vida útil da bateria esgotou-se.	As baterias são facilmente recicláveis. Consulte o seu ponto de reciclagem mais próximo e compre uma bateria nova.

Nota:

Se nenhuma destas situações corresponder ao seu problema, não tente desmontar ou reparar o aspirador você mesmo. As reparações efetuadas por pessoas inexperientes podem resultar em ferimentos ou avarias graves. Ponha-se em contato com o Serviço de Assistência Técnica da Cecotec. A reparação deve ser efetuada por um técnico autorizado e só devem ser utilizadas peças sobressalentes originais.

Códigos de erro:

Código	Problema	Solução
E1	A tensão não é adequada.	Utilize apenas a estação de autoesvaziamento fornecida pela Cecotec.
E2	Proteção contra sobreaquecimento.	Verifique se existem corpos estranhos (sujeidade, cabelos, etc.) e deixe o aspirador arrefecer durante pelo menos 5 minutos.

PORTUGUÊS

E5	Sobreaquecimento do motor da escova.	Deixe arrefecer o aspirador por 5 minutos.
E6	Sobreaquecimento do motor.	Verifique que os filtros estejam limpos e deixe arrefecer o aspirador pelo menos 5 minutos.
E7	A escova da base de aspiração está bloqueada.	Verifique se não existem corpos estranhos (sujeidade, cabelos, comprimento da carpete) que impeçam a rotação normal da escova.

7. ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex

Referência: EU01_102267

Potência nominal do motor: 680 W

Potência nominal da escova: 25 W

Saída do carregador: 36 V = 0.5 A

Potência nominal do motor (base de autoesvaziamento): 600 W

Dados da bateria:

29.6 V, 3000 mAh, 88.80 Wh

Entrada: 35 V, 0.5 A

Tipo: 8INR19/66

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex

Referência: EU_01_102268

Potência nominal do motor: 680 W

Potência nominal da escova: 25 W

Saída do carregador: 36 V = 0.5 A

Potência nominal do motor (base de autoesvaziamento): 600 W

Dados da bateria:

29.6 V, 3000 mAh, 88.80 Wh

Entrada: 35 V, 0.5 A

Tipo: 8INR19/66

As especificações técnicas podem ser alteradas sem notificação prévia para melhorar a qualidade do produto.

Fabricado na China | Desenhado na Espanha

8. RECICLAGEM DE PRODUTOS ELÉTRICOS E ELETRÔNICOS



Este símbolo indica que, de acordo com os regulamentos aplicáveis, o produto e/ou bateria deve ser eliminado separadamente do lixo doméstico. Quando este produto atingir o fim da sua vida útil, deverá remover as pilhas/baterias/acumuladores e levá-lo para um ponto de recolha designado pelas autoridades locais.



Para obter informação detalhada acerca da forma mais adequada de eliminar os seus equipamentos elétricos e eletrônicos e/ou as correspondentes baterias, o consumidor deverá contactar com as autoridades locais.

A conformidade com as diretrizes acima referidas ajudará a proteger o ambiente.

9. GARANTIA E SAT

A Cecotec será responsável perante o utilizador final ou consumidor por qualquer falta de conformidade que exista no momento da entrega do produto nos termos, condições e prazos estabelecidos pelos regulamentos aplicáveis.

Recomenda-se que as reparações sejam efetuadas por pessoal qualificado.

Se detectar um incidente com o produto ou tiver alguma dúvida, contacte o Serviço de Assistência Técnica oficial da Cecotec através do número +34 96 321 07 28.

10. COPYRIGHT

Os direitos de propriedade intelectual dos textos deste manual pertencem à CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Todos os direitos reservados. O conteúdo desta publicação não pode, no todo ou em parte, ser reproduzido, armazenado num sistema de recuperação, transmitido ou distribuído por qualquer meio (eletrónico, mecânico, fotocópia, gravação ou similar) sem a autorização prévia da CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

1. ONDERDELEN EN COMPONENTEN

Fig. 1.1

1. Batterij
2. Houder zelfledigende basis
3. Stofreservoir
4. Hoofdgedeelte
5. Stofzuigzak
6. Buis zelfledigende basis
7. Zuigslang ErgoFlex
8. Dop stofzuigzak
9. Behuizing zelfledigende basis
10. Hoogrendementsfilter zelfledigende basis
11. Luchtuitlaat filter
12. Zuigmond
13. Accessoire voor hoeken
14. 2 in 1 accessoire
15. Uitschuifbare buis
16. Accessoire voor huisdieren

Fig. 1.2

1. Indicatielampje fout borstel
2. Eco modus
3. Indicatielampje fout filter
4. Snelheidskeuzeschakelaar
5. Med modus
6. Indicatielampje voor batterijniveau
7. Turbo-stand

OPMERKING:

De figuren in deze handleiding zijn schematische voorstellingen en komen mogelijk niet exact overeen met het product.

2. VÓÓR U HET APPARAAT GEBRUIKT

- Deze steelstofzuiger heeft een verpakking die ontworpen is om hem te beschermen tijdens het transport. Haal de steelstofzuiger uit de doos en verwijder al het verpakkingsmateriaal. U kunt de originele doos en andere verpakking op een veilige plaats bewaren om schade aan de steelstofzuiger te voorkomen als u deze in de toekomst moet vervoeren. Als u de verpakking toch weggooit, zorg er dan voor een correcte recyclage.

- Controleer of alle onderdelen en componenten aanwezig en in goede staat zijn. Als een van deze ontbreekt of niet in goede staat is, neem dan onmiddellijk contact op met de Technische Dienst van Cecotec.

Inhoud van de doos voor onderdeelnummer EU01_102267 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex:

- Steelstofzuiger
- Zelfledigende basis
- Zuigslang Ergoflex
- 2 in 1 accessoire
- Accessoire voor hoeken
- 2 stofzuigzakken
- Handleiding

Inhoud van de doos voor onderdeelnummer EU01_102268 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex:

- Steelstofzuiger
 - Zelfledigende basis
 - Zuigslang Ergoflex
 - 2 in 1 accessoire
 - Accessoire voor hoeken
 - 2 stofzuigzakken
 - Uitschuifbare buis
 - Accessoire voor huisdieren
 - Handleiding
- Verwijder het serienummer van het product niet om een correcte traceerbaarheid van uw apparatuur te behouden in geval van een verzoek om assistentie.
 - Laat het steelstofzuiger volledig op alvorens het voor de eerste keer te gebruiken.

3. HET APPARAAT MONTEREN

Montage van de accu

- Plaats de accu in de sleuf in het hoofdgedeelte en volg daarbij de geleiders. Eenmaal geplaatst, hoort u een klik. Controleer of hij goed op zijn plaats zit.
- Om de accu te verwijderen, drukt u op de verwijderknop en verwijdert u de accu. Fig. 2

Montage van de zuigbuis op het hoofdlichaam

Fig. 3

- Om de zuigbuis op het hoofdgedeelte te installeren, lijnt u de twee delen zo uit dat ze overeenstemmen, en steekt u de buis in het hoofdgedeelte tot hij vastklikt.

NEDERLANDS

- Om de stofzuigerbuis van het hoofdgedeelte te scheiden, drukt u op de ontgrendelknop van de buis en trekt u aan de buis terwijl u het hoofdgedeelte stevig vasthoudt.

Installatie van de zelfledigende basis

Fig. 4

Lijn de buis van de zelfledigende basis uit zodat deze overeenkomt met de behuizing van de zelfledigende basis en plaats de buis totdat deze vastklikt. Herhaal deze handeling om de houder van de zelfledigende basis te installeren.

Installatie van de accessoires

Fig. 5

- Om accessoires te installeren, lijnt u de twee delen uit zodat ze overeenkomen en plaatst u het gewenste accessoire in het hoofdgedeelte totdat het vastklikt.
- Om te demonteren, trekt u aan het accessoire terwijl u het hoofdgedeelte stevig vasthoudt.

4. WERKING

U kunt deze steelstofzuiger op twee verschillende manieren gebruiken:

- Kruiemeldief, waarbij de accessoires direct aan de hoofdbehuizing worden bevestigd.
- Steelstofzuiger, met gebruik van de zuigslang met de accessoires eraan vast.

4.1 Gebruik van de stofzuiger

- Deze stofzuiger heeft de volgende standen:
 - o Auto: hiermee kunt u de snelheid automatisch aanpassen aan de vervuiling. Wordt geactiveerd wanneer u de aan/uit-knop voor de eerste keer indrukt.
 - o Eco (lage snelheid): Deze modus wordt geactiveerd wanneer de snelheid keuzeschakelaar voor het eerst wordt ingedrukt.
 - o Med (gemiddelde snelheid): Deze modus wordt geactiveerd door een tweede keer op de snelheid keuzeschakelaar te drukken.
 - o Turbo (hoge snelheid): deze modus wordt geactiveerd door de snelheid keuzeschakelaar voor de derde keer in te drukken. Als u nogmaals op de snelheidsknop drukt, keert u terug naar de lage snelheid.
- De stofzuiger schakelt uit wanneer u voor de tweede keer op de aan/uit knop drukt.

4.2 Opladen en display

- Wanneer het laatste indicatielampje op het LED-display groen knippert, geeft dit aan dat de voeding onvoldoende is en moet worden opgeladen. Sluit de oplader aan. Tijdens het opladen knipperen alle vier de indicatorlampjes groen.
- Alle vier de indicatielampjes branden groen wanneer de accu volledig is opgeladen.

4.3 Schoonmaakaccessoires

Dit apparaat beschikt over verschillende accessoires waarmee u allerlei soorten oppervlakken, objecten en vuiligheid kan schoonmaken. Sommige worden gebruikt als steelstofzuiger en andere bij voorkeur als kruimeldief.

- **Zuigmond:** geschikt voor tapijt en harde vloeren.
- **Hoekaccessoire:** voor het reinigen van hoeken, uitsparingen, randen en andere moeilijk bereikbare plaatsen.
- **2-in-1 borstelaccessoire:** gebruik de borstel om gestoffeerde oppervlakken, toetsenborden, lampen, gordijnen, jaloezieën, ventilatieroosters, enz. schoon te maken. Hij is ook geschikt voor het reinigen van haar of stof dat zich op stoffen kan ophopen. Om dit accessoire te verwijderen, drukt u op de ontgrendelknop en trekt u de accessoire eruit.
- **Huisdieraccessoire:** met dit accessoire kunt u uw huisdier moeiteloos verzorgen. Druk op de activeringsknop om de haren los te maken en direct te stofzuigen. Dit accessoire bevat een flexibele buis die kan worden aangesloten op het hoofdgedeelte, zodat u uw huisdier comfortabeler kunt borstelen.

4.4 Zelfledigende basis

Plaats de stofzuiger na gebruik op de zelfledigende basis. Als u dit doet, leegt de basis automatisch het stofreservoir. De motor van de basis zal starten tijdens het zelfledigingsproces. Wanneer het zelfledigingsproces is voltooid, begint het opladen van de stofzuiger automatisch.

Zelfledigende knop: Druk op de knop bovenop de zelfledigende basis om het zelfledigingsproces te starten of te pauzeren.

Opmerking: Als u merkt dat de stofzuiger of het stofreservoir niet helemaal leeg is, druk dan nogmaals op de zelfledigende knop om het proces te herhalen.

Indicatielampjes: blijven branden tijdens het zelfledigingsproces en tijdens het opladen van de stofzuiger.

Waarschuwing stofreservoir vol: als het stofreservoir vol is, knipperen de indicatielampjes om aan te geven dat het stofreservoir geleegd moet worden.

5. SCHOONMAAK EN ONDERHOUD

- Zet de stofzuiger uit voordat u hem gaat schoonmaken.
- Gebruik een zachte, licht vochtige doek om het oppervlak van het product te reinigen.
- Dompel de steelstofzuiger nooit onder in water of andere vloeistoffen en laat deze nooit in de stofzuiger terechtkomen.

NEDERLANDS

- Gebruik geen schurende sponzen, poeders of schoonmaakproducten om het product te reinigen.
- Laat de steelstofzuiger niet in direct zonlicht staan.
- Laat de steelstofzuiger na het schoonmaken niet nat achter.
- Na langdurig gebruik van de borstel kunnen haren of andere deeltjes in de borstel verstrikt raken. Reinig het zodat het weer juist functioneert.

Filters schoonmaken

- Om te voorkomen dat de steelstofzuiger oververhit raakt en aan zuigkracht inboet, is het van essentieel belang de filters regelmatig te reinigen. Om de zuigkracht optimaal te benutten, raden wij aan deze reiniging na elk gebruik uit te voeren.
 - De levensduur van de filters zal afhangen van het gecumuleerde gebruik en het soort deeltjes dat regelmatig wordt opgezogen. Wij raden u aan elke 6 maanden de filters te vervangen.
1. Druk op de ontgrendelingsknop van het vuilreservoir en verwijder het vuilreservoir.
 2. Verwijder het filtersysteem uit het vuilreservoir.
 3. Scheid de filters van het filtersysteem.
 4. Zodra het vuilreservoir is verwijderd, kan het hoogrendementsfilter worden verwijderd. Gebruik de steelstofzuiger niet zonder dat het filter correct is aangebracht. De filters kunnen niet in een wasmachine worden gewassen of met een haardroger worden gedroogd. Borstel het hoogrendementsfilter niet.
 5. Vervang de filters in het filtersysteem.
 6. Vervang het filtersysteem in het stofreservoir.
 7. Plaats het stofreservoir terug.

Schoonmaken van de zuigmond

Fig. 6

- Druk met uw vinger op de borstel ontgrendelingsknop en verwijder het deksel.
- Verwijder de borstels.
- Het is belangrijk om eventueel vuil dat zich bij de inlaat van de zuigmond heeft afgezet te verwijderen.
- Als u besluit het filter te wassen moet u alle onderdelen goed laten drogen. Monteer de onderdelen in omgekeerde volgorde van demontage, zodat de borstels opnieuw kunnen worden gebruikt.

Het verwijderen van de accu

Druk op de accu ontgrendelingsknop en verwijder de accu. Bewaar de accu op een droge plaats.

Opslag van de steelstofzuiger

Haal de accu uit de robot en bewaar hem op een veilige en droge plaats als u de robot niet zult gebruiken voor een langere tijd.

6. PROBLEEMOPLOSSING

Probleem	Mogelijke oorzaak	Mogelijke oplossing
De stofzuiger werkt niet.	De accu is leeg.	Laad de steelstofzuiger op.
	De zuigbuis, de borstels, de accu of het apparaat zelf zijn niet goed geplaatst.	Zorg ervoor dat de verschillende onderdelen van de steelstofzuiger correct zijn gemonteerd.
De zuigkracht is verminderd, de steelstofzuiger maakt veel lawaai.	Het vuilreservoir is vol.	Leeg het vuilreservoir en reinig het filtersysteem.
	Het filter heeft te veel stof, de inlaat van de zuigmond is verstopt of de borstels zijn geblokkeerd.	Leeg het vuilreservoir, reinig het filtersysteem, de inlaat van de zuigmond en de borstels.
Onvoldoende gebruikstijd na het opladen van het de steelstofzuiger. (De levensduur van de accu kan variëren, afhankelijk van de omgevingstemperatuur).	Onvoldoende oplaadtijd.	Laad de accu op tot 100% volgens de instructies in deze handleiding.
	De levensduur van de accu is overschreden.	De accu's zijn eenvoudig te verwisselen. Ga naar het dichtstbijzijnde recyclagepunt en koop een nieuwe.

Opmerking:

Als geen van deze situaties overeenkomt met uw probleem, probeer dan niet zelf de stofzuiger te demonteren of te repareren. Reparaties door onervaren personen kunnen letsel of ernstige storingen tot gevolg hebben. Neem contact op met de Technische Dienst van Cecotec. De reparatie moet worden uitgevoerd door een erkende monteur en er mogen uitsluitend originele reserveonderdelen worden gebruikt.

Foutcodes:

Code	Probleem	Oplissing
E1	De spanning is niet voldoende.	Gebruik alleen de zelfledigende basis dat door Cecotec wordt geleverd.

NEDERLANDS

E2	Bescherming tegen oververhitting.	Controleer op vreemde voorwerpen (vuil, haar, enz.) en laat de stofzuiger minstens 5 minuten afkoelen.
E5	Oververhitte borstelmotor.	Laat de stofzuiger minstens 5 minuten afkoelen.
E6	De motor is oververhit.	Controleer of de filters schoon zijn en laat de stofzuiger minstens 5 minuten afkoelen.
E7	De borstel van de zuigmond is geblokkeerd.	Controleer of er geen vreemde voorwerpen (vuil, haar, lengte van het tapijt) zijn die verhinderen dat de borstel normaal draait.

7. TECHNISCHE SPECIFICATIES

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex

Referentie van het product: EU01_102267

Nominaal motorvermogen: 680 W

Nominaal borstelvermogen: 25 W

Lader uitgang: 36 V = 0.5 A

Nominaal motorvermogen (zelfledigende basis): 600 W

Accugegevens:

29.6 V, 3000 mAh, 88.80 Wh

Ingang: 35 V, 0.5 A

Type: 8INR19/66

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex

Referentie van het product: EU_01_102268

Nominaal motorvermogen: 680 W

Nominaal borstelvermogen: 25 W

Lader uitgang: 36 V = 0.5 A

Nominaal motorvermogen (zelfledigende basis): 600 W

Accugegevens:

29.6 V, 3000 mAh, 88.80 Wh

Ingang: 35 V, 0.5 A

Type: 8INR19/66

Technische specificaties kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd om de productkwaliteit te verbeteren.

Gemaakt in China / Ontworpen in Spanje

8. RECYCLING VAN ELEKTRISCHE EN ELEKTRONISCHE APPARATUUR



Dit symbool geeft aan dat, volgens de geldende voorschriften, het product en/of de batterij gescheiden van het huisvuil moeten worden afgevoerd. Wanneer dit product het einde van zijn levensduur bereikt, dient u de batterijen/accu's te verwijderen en het naar een door de plaatselijke autoriteiten aangewezen inzamelpunt te brengen.



Voor gedetailleerde informatie over hoe elektrische en elektronische apparatuur en/of batterijen op de juiste manier kunnen worden weggegooid, moeten consumenten contact opnemen met hun plaatselijke autoriteiten.

Naleving van de bovenstaande richtlijnen helpt het milieu te beschermen.

9. GARANTIE EN TECHNISCHE ONDERSTEUNING

Cecotec is aansprakelijk tegenover de eindgebruiker of consument voor elk gebrek aan overeenstemming dat bestaat op het ogenblik van de levering van het product onder de voorwaarden, bepalingen en termijnen die zijn vastgelegd in de toepasselijke regelgeving.

Het wordt aanbevolen reparaties te laten uitvoeren door gekwalificeerd personeel.

Als u ooit een incident met het product ontdekt of vragen heeft, neem dan contact op met de officiële Technische Assistentie van Cecotec via het telefoonnummer +34 96 321 07 28.

10. COPYRIGHT

De intellectuele eigendomsrechten op de teksten in deze handleiding behoren toe aan CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Alle rechten voorbehouden. De inhoud van deze publicatie mag niet, geheel of gedeeltelijk, worden vervoelvoudigd, opgeslagen in een geautomatiseerd gegevensbestand, doorgegeven of verspreid op welke wijze dan ook (elektronisch, mechanisch, door fotokopieën, opnamen en dergelijke) zonder voorafgaande toestemming van CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

1. CZĘŚCI I KOMPONENTY

Rys. 1.1

1. Bateria
2. Wspornik stacji automatycznego opróżniania
3. Zbiornik na brud
4. Korpus
5. Worek na brud
6. Rura stacji automatycznego opróżniania
7. Rura ErgoFlex
8. Osłona worka na brud
9. Korpus stacji automatycznego opróżniania
10. Wysokowydajny filtr stacji automatycznego opróżniania
11. Filtr wylotu powietrza
12. Podstawa ssąca
13. Akcesorium do narożników
14. Akcesorium 2 w 1
15. Wąż
16. Akcesorium do sierści zwierząt domowych

Rys. 1.2

1. Wskaźnik błędu szczotki
2. Tryb Eco
3. Wskaźnik błędu filtra
4. Przełącznik prędkości
5. Tryb Med
6. Wskaźnik naładowania baterii
7. Tryb Turbo

UWAGA:

Grafika tej instrukcji obsługi jest schematyczna i możliwe, że nie będzie całkowicie zgodna z produktem.

2. PRZED UŻYCIEM

- To urządzenie jest zapakowane w opakowanie zaprojektowane w celu ochrony podczas transportu. Wyjmij urządzenie z pudełka i usuń wszystkie materiały opakowaniowe. Oryginalne pudełko i inne elementy opakowania należy przechowywać w bezpiecznym miejscu, aby zapobiec ich uszkodzeniu na wypadek konieczności przetransportowania urządzenia w przyszłości. Jeśli chcesz pozbyć się oryginalnego opakowania, pamiętaj o prawidłowym recyklingu wszystkich jego elementów.

- Upewnij się, że wszystkie części i komponenty są dołączone, i są w dobrym stanie. Jeśli któregośkolwiek z nich brakuje lub nie są w dobrym stanie, należy niezwłocznie skontaktować się z oficjalnym Serwisem Technicznym Cecotec.

Zawartość pudełka dla referencji EU01_102267 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex:

- Odkurzacz pionowy
- Stacja automatycznego opróżniania
- Rura Ergoflex
- Akcesorium 2 w 1
- Akcesorium do narożników
- 2 worki na brud
- Ta instrukcja obsługi

Zawartość pudełka dla referencji EU01_102268 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex:

- Odkurzacz pionowy
 - Stacja automatycznego opróżniania
 - Rura Ergoflex
 - Akcesorium 2 w 1
 - Akcesorium do narożników
 - 2 worki na brud
 - Wąż
 - Akcesorium do sierści zwierząt domowych
 - Ta instrukcja obsługi
- Nie usuwaj numeru seryjnego produktu, aby można było zidentyfikować urządzenie w przypadku wymagania pomocy technicznej.
 - W pełni naładuj odkurzacz przed pierwszym użyciem.

3. MONTAŻ PRODUKTU

Montaż baterii

- Włóż baterię do szczeliny w korpusie urządzenia poruszając się wzdłuż prowadnic. Usłyszysz kliknięcie, kiedy bateria będzie na swoim miejscu. Sprawdź, czy jest prawidłowo zamocowana.
- Aby wyjąć baterię, naciśnij przycisk zwalniający i wyjmij ją. Rys. 2

Montaż rury odkurzającej w urządzeniu

Rys. 3

POLSKI

- Aby zainstalować rurę w korpusie, wyrównaj obie części tak, aby do siebie pasowały i wtóż rurę do korpusu, aż wpasuje się na swoje miejsce.
- Aby wyjąć rurę ssącą z korpusu, należy nacisnąć przycisk zwalniający rurę ssącą i pociągnąć ją przytrzymując mocno korpus.

Montaż stacji automatycznego opróżniania

Rys. 4

Wyrównaj rurę stacji opróżniania tak, aby pasowała do korpusu stacji opróżniania i wtóż rurę, aż wpasuje się na swoje miejsce. Powtórz tę czynność, aby zainstalować wspornik stacji.

Instalacja akcesoriów

Rys. 5

- Aby zainstalować akcesoria, wyrównaj obie części tak, aby pasowały, a następnie wtóż akcesorium do korpusu aż wpasuje się na swoje miejsce.
- Aby je zdjąć, pociągnij akcesorium trzymając mocno za korpus.

4. FUNKCJONOWANIE

Można używać tego odkurzacza na dwa różne sposoby:

- Odkurzacz ręczny, bezpośrednio mocując akcesoria do korpusu.
- Odkurzacz pionowy, mocując rurę ssącą z dołączonymi do niej akcesoriami.

4.1 Jak korzystać z odkurzacza

- Ten odkurzacz ma następujące tryby pracy:
 - o Auto: umożliwia automatyczne dostosowanie prędkości w zależności od zabrudzenia. Jest aktywowany po pierwszym naciśnięciu przycisku zasilania.
 - o Eco (niska prędkość): ten tryb jest aktywowany po pierwszym naciśnięciu przetącznika prędkości.
 - o Med (średnia prędkość): ten tryb jest aktywowany po drugim naciśnięciu przetącznika prędkości.
 - o Turbo (wysoka prędkość): ten tryb jest aktywowany po trzecim naciśnięciu przetącznika prędkości. Ponowne naciśnięcie przycisku prędkości spowoduje powrót do niskiej prędkości.
- Odkurzacz wyłączy się po drugim naciśnięciu przycisku zasilania.

4.2 Ładowanie i wyświetlacz

- Gdy ostatnia kontrolka na wyświetlaczu LED miga na zielono, oznacza to, że zasilanie jest niewystarczające i należy naładować urządzenie. Podłącz ładowarkę do źródła zasilania i do portu ładowania. Podczas ładowania wszystkie cztery kontrolki migają na zielono.
- Wszystkie cztery kontrolki zaświecą się na zielono, gdy będzie jest w pełni naładowany.

4.3 Akcesoria do czyszczenia

Ten odkurzacz zawiera różne akcesoria, które pozwalają czyścić różnego rodzaju powierzchnie, przedmioty i zabrudzenia. Niektóre z nich są używane przy odkurzaczach pionowym a inne są używane przy odkurzaczach ręcznym.

- **Podstawa ssąca:** nadaje się do dywanów i twardych podłóg.
- **Akcesorium do narożników:** do czyszczenia narożników, wnęk, krawędzi i innych trudno dostępnych miejsc.
- **Szczotka 2 w 1:** użyj szczotki do czyszczenia tapicerowanych powierzchni, klawiatur, lamp, zastłon, żaluzji, kratki wentylacyjnych itp. Nadaje się również do zbierania włosów lub kurzu, które mogą gromadzić się na tkaninach. Aby wyjąć to akcesorium, naciśnij przycisk zwalnający i pociągnij je na zewnątrz.
- **Akcesorium do sierści zwierząt domowych:** to akcesorium pozwala bez wysiłku wyczesać Twojego pupila. Naciśnij spust, aby uwolnić włosy i natychmiast je odkurzyć. To akcesorium zawiera wąż, który można podłączyć do korpusu, co pozwoli wygodniej wyczesać zwierzątko.

4.4 Stacja automatycznego opróżniania

Po użyciu odkurzacz należy umieścić w stacji automatycznego opróżniania. Stacja automatycznie opróżni zbiornik na brud. Silnik stacji uruchomi się podczas procesu opróżniania. Po zakończeniu procesu automatycznie rozpocznie się ładowanie odkurzacza.

Przycisk automatycznego opróżniania: aby rozpocząć lub wstrzymać proces automatycznego opróżniania, naciśnij przycisk na górze stacji automatycznego opróżniania.

Uwaga: Jeśli zauważysz, że odkurzacz lub zbiornik na brud nie został całkowicie opróżniony, naciśnij ponownie przycisk stacji, aby powtórzyć proces.

Lampki kontrolne: pozostają włączone podczas procesu opróżniania, a także podczas ładowania odkurzacza.

Powiadomienie o zapelnieniu zbiornika na brud: gdy zbiornik na brud jest pełny, lampki kontrolne migają wskazując, że należy go opróżnić.

5. CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Przed czyszczeniem należy wyłączyć odkurzacz.
- Użyj miękkiej, lekko wilgotnej ściereczki do czyszczenia powierzchni produktu.
- Nigdy nie zanurzaj urządzenia w wodzie lub innych płynach ani nie pozwól, aby dostały się do jego środka.

POLSKI

- Nie używaj gąbek, detergentów w proszku ani żrących środków czyszczących do czyszczenia produktu.
- Nie pozostawiaj odkurzacza w bezpośrednim świetle słonecznym.
- Nie pozostawiaj odkurzacza mokrego po czyszczeniu.
- Po dłuższym używaniu szczotki mogą się w nią wplątać włosy lub inne cząstki. Wyczyść ją, aby ponownie działała poprawnie.

Czyszczenie filtrów

- Aby odkurzacz nie przegrzewał się i nie tracił mocy ssania, konieczne jest częste czyszczenie filtrów. Aby w pełni wykorzystać moc ssania, zaleca się czyszczenie filtrów po każdym użyciu.
 - Żywotność filtrów będzie zależała od łącznego zużycia i rodzaju brudu, który jest regularnie odkurzany. Zaleca się wymianę filtrów co 6 miesięcy.
1. Naciśnij przycisk, aby otworzyć zbiornik na brud i wyjąć go.
 2. Wyjmij system filtrowania z wnętrza zbiornika na brud.
 3. Oddziel filtry od systemu filtrującego.
 4. Odkurz i potrząśnij filtrem, aby usunąć wszystkie cząstki i resztki kurzu, które mogą zatkać filtry i utrudniać prawidłową cyrkulację powietrza. Pamiętaj, aby nie używać odkurzacza bez prawidłowo włożonego filtra. Filtrów nie można prać w pralce ani suszyć suszarką do włosów. Nie czyść filtra o wysokiej wydajności szczoteczką.
 5. Włóż filtry z powrotem do systemu filtrującego.
 6. Włóż system filtrujący z powrotem do zbiornika na brud.
 7. Umieść zbiornik na brud z powrotem w urządzeniu.

Czyszczenie podstawy ssącej

Rys. 6

- Naciśnij palcem przycisk zwalniający szczotkę i zdejmij pokrywę.
- Wyjmij szczotki.
- Ważne jest, aby usunąć wszelkie pozostałości, które mogły osadzić się przy wejściu do podstawy ssącej.
- Jeśli zdecydujesz się umyć szczotkę, wszystkie części należy pozostawić do wyschnięcia. Zamontuj części w odwrotnej kolejności, w jakiej zostały zdemontowane, aby móc ponownie użyć szczotek.

Jak wyjąć baterię

Naciśnij przycisk zwalniający baterię i wyjmij ją. Przechowuj baterię w suchym miejscu.

Przechowywanie odkurzacza

Wyjmij baterię i przechowuj ją w bezpiecznym, suchym miejscu, jeśli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas.

6. ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Problem	Prawdopodobna przyczyna	Możliwe rozwiązanie
Odkurzacz nie działa	Bateria jest rozładowana.	Naładuj baterię.
	Rura odkurzająca, szczotki, bateria lub urządzenie nie są poprawnie zamontowane.	Upewnij się, że różne części odkurzacza są prawidłowo zamontowane.
Moc ssania zmniejszyła się, odkurzacz wytwarza dużo hałasu.	Zbiornik na brud jest pełny.	Opróżnij zbiornik na brud i wyczyść system filtrów.
	Filtr zawiera zbyt dużo kurzu, wlot podstawy ssącej jest zatkany lub szczotki są zablokowane.	Opróżnij zbiornik na brud, wyczyść system filtrów, wlot podstawy ssącej i szczotki.
Zbyt krótki czas pracy po naładowaniu odkurzacza. (Autonomia baterii może się różnić w zależności od temperatury otoczenia).	Niewystarczający czas ładowania.	Naładuj baterię do 100% postępując zgodnie z zaleceniami w niniejszej instrukcji.
	Bateria została zużyta.	Baterię można łatwo poddać recyklingowi. Udaj się do najbliższego punktu recyklingu, kup nową baterię.

Uwaga:

Jeśli żadna z tych sytuacji nie odpowiada problemowi, nie próbuj samodzielnie demontować ani naprawiać urządzenia. Naprawy wykonywane przez niedoświadczone osoby mogą spowodować obrażenia ciała lub poważne usterki. Skontaktuj się z oficjalnym Serwisem Pomocy Technicznej Cecotec. Naprawę musi przeprowadzić autoryzowany specjalista, który może używać wyłącznie oryginalnych części zamiennych.

Kody błędów:

Kod	Problem	Rozwiązanie
E1	Napięcie jest nieodpowiednie.	Należy używać wyłącznie stacji automatycznego opróżniania dostarczonej przez Cecotec.
E2	Ochrona przed przegrzaniem.	Sprawdź, czy nie ma ciał obcych (brud, włosy itp.) i pozwól odkurzaczowi ostygnąć przez co najmniej 5 minut.

E5	Silnik szczotki uległ przegrzaniu.	Pozostaw odkurzacz do schłodzenia przez co najmniej 5 minut.
E6	Silnik uległ przegrzaniu.	Sprawdź, czy filtry są czyste i pozwól odkurzaczowi ostygnąć przez co najmniej 5 minut.
E7	Szczotka podstawy ssącej jest zablokowana.	Upewnij się, że nie ma obcych ciał (brudu, włosów, zbyt długich włosów dywanu), które uniemożliwiają prawidłowe obracanie się szczotki.

7. DANE TECHNICZNE

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex

Referencja produktu: EU01_102267

Moc znamionowa silnika: 680 W

Moc znamionowa szczotki: 25 W

Wyjście ładowarki: 36 V = 0,5 A

Moc znamionowa silnika (stacja automatycznego opróżniania): 600 W

Dane baterii:

29,6 V, 3000 mAh, 88,80 Wh

Wejście: 35 V, 0,5 A

Typ: 81NR19/66

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex

Referencja produktu: EU_01_102268

Moc znamionowa silnika: 680 W

Moc znamionowa szczotki: 25 W

Wyjście ładowarki: 36 V = 0,5 A

Moc znamionowa silnika (stacja automatycznego opróżniania): 600 W

Dane baterii:

29,6 V, 3000 mAh, 88,80 Wh

Wejście: 35 V, 0,5 A

Typ: 81NR19/66

Specyfikacje techniczne mogą ulec zmianie bez wcześniejszego powiadomienia w celu poprawy jakości produktu.

Wyprodukowano w Chinach | Zaprojektowano w Hiszpanii

8. RECYKLING URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTRONICZNYCH



Ten symbol oznacza, że zgodnie z obowiązującymi przepisami produkt i/lub baterię należy utylizować oddzielnie od odpadów domowych. Kiedy ten produkt osiągnie koniec okresu użytkowania, należy wyjąć baterie/akumulatory i przekazać je do punktu zbiórki wyznaczonego przez lokalne władze.



Aby uzyskać szczegółowe informacje na temat najbardziej odpowiedniego sposobu utylizacji sprzętów elektrycznych i elektronicznych i/lub odpowiednich baterii, konsument powinien skontaktować się z lokalnymi

władzami.

Przestrzeżenie powyższych wytycznych pomoże chronić środowisko.

9. GWARANCJA I SERWIS POMOCY TECHNICZNEJ

Cecotec odpowiada przed użytkownikiem lub konsumentem końcowym za wszelkie niezgodności występujące w momencie dostawy produktu na warunkach określonych w obowiązujących przepisach.

Zaleca się, aby naprawy były przeprowadzane przez wyspecjalizowany personel.

Jeśli wykryjesz problem z produktem lub masz jakiegokolwiek pytania, skontaktuj się z oficjalnym Serwisem Pomocy Technicznej Cecotec pod numerem telefonu +34 96 321 07 28.

10. PRAWA AUTORSKIE

Prawa własności intelektualnej do tekstów tej instrukcji obsługi należą do CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Wszelkie prawa zastrzeżone. Treść niniejszej publikacji nie może być, w całości lub w części, powielana, przechowywana w systemie wyszukiwania, przesyłana lub rozpowszechniana za pomocą jakichkolwiek środków (elektrycznych, mechanicznych, fotokopii, nagrywania lub podobnych) bez uprzedniej zgody CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

1. DÍLY A SOUČÁSTI

Obr. 1.1

1. Baterie
2. Nástavec samo vyprazdňovací základny
3. Nádoba na prach
4. Hlavní tělo
5. Sáček na prach
6. Trubice samo vyprazdňovací základny
7. Trubice ErgoFlex
8. Víko sáčku na prach
9. Tělo samo vyprazdňovací základny
10. Vysoce účinný filtr samo vyprazdňovací základny
11. Filtr pro výstup vzduchu
12. Sací hubice
13. Rohový nástavec
14. Nástavec 2 v 1
15. Prodlužovací trubice
16. Nástavec na domácí mazlíčky

Obr. 1.2

1. Světelný indikátor chyby kartáče
2. Režim Eco (Nízká rychlost)
3. Světelný indikátor chyby filtru
4. Volič rychlosti
5. Režim Med (Střední rychlost)
6. Indikátor úrovně nabití baterie
7. Režim Turbo (Vysoká rychlost)

POZNÁMKA:

Grafické znázornění v tomto návodu je schematickým znázorněním a nemusí přesně odpovídat výrobku.

2. PŘED POUŽITÍM

- Tento tyčový vysavač je opatřen obalem navrženým tak, aby ho chránil při přepravě. Vyjměte tyčový vysavač z krabice a odstraňte veškerý obalový materiál. Originální krabici a další obaly můžete uložit na bezpečném místě, abyste zabránili poškození tyčového vysavače, pokud byste jej v budoucnu potřebovali přepravovat. Pokud chcete zlikvidovat originální obal, ujistěte se, že všechny části recyklujete správně.

- Zkontrolujte, zda jsou všechny díly a komponenty součástí balení a v dobrém stavu. Pokud některý z nich chybí nebo není v dobrém stavu, okamžitě kontaktujte Oficiální technickou asistenční službu společnosti Cecotec.

Obsah balení výrobku s referenčním číslem EU01_102267 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex:

- Tyčový vysavač
- Samo vyprazdňovací základna
- Trubice Ergoflex
- Nástavec 2 v 1
- Rohový nástavec
- 2 sáčky na prach
- Tento návod k použití

Obsah balení výrobku s referenčním číslem EU01_102268 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex:

- Tyčový vysavač
 - Samo vyprazdňovací základna
 - Trubice Ergoflex
 - Nástavec 2 v 1
 - Rohový nástavec
 - 2 sáčky na prach
 - Prodlužovací trubice
 - Nástavec na domácí mazlíčky
 - Tento návod k použití
- Neodstraňujte sériové číslo výrobku, aby byla možná správná identifikace vašeho zařízení v případě potřeby technické pomoci.
 - Před prvním použitím vysavač plně nabijte.

3. MONTÁŽ VÝROBKU

Montáž baterie

- Vložte baterii do otvoru v hlavním těle podle vodících drážek. Při vložení uslyšíte cvaknutí. Zkontrolujte, zda je dobře nasazena na svém místě.
- Pro vyjmutí baterie stiskněte tlačítko pro uvolnění baterie. Obr. 2

Montáž sací trubice na hlavní tělo

Obr. 4

- Pro instalaci sací trubice na hlavní tělo zarovnejte obě části tak, aby do sebe zapadaly, a zasuňte trubici do hlavního těla, dokud nezapadne na své místo.

ČEŠTINA

- Pro oddělení sací trubice od hlavního těla stiskněte tlačítko pro uvolnění sací trubice a zatáhněte za sací trubici, zatímco pevně přidržujete hlavní tělo.

Instalace samo vyprazdňovací základny

Obr. 5

Trubicí samo vyprazdňovací základny zarovnejte tak, aby se shodovala s tělem samo vyprazdňovací základny a zasuňte trubicí, dokud zcela nezapadne. Tento postup zopakujte také pro instalaci nástavce samo vyprazdňovací základny.

Instalace příslušenství

Obr. 6

- Pro nainstalování příslušenství, zarovnejte oba díly tak, aby se shodovaly a nasadte požadované příslušenství na hlavní tělo, dokud zcela nezapadne.
- Pro jeho vyjmutí, vytáhněte příslušenství, zatímco pevně přidržujete hlavní tělo.

4. PROVOZ

Tento vysavač můžete používat dvěma různými způsoby:

- Ruční vysavač s nasazeným příslušenstvím přímo k hlavnímu tělu.
- Tyčový vysavač s použitím sací trubice s připojeným příslušenstvím.

4.1 Použití vysavače

- Tento vysavač má následující režimy:
 - o Auto: umožňuje automatické přizpůsobení rychlosti v závislosti na míře znečištění. Aktivuje se při prvním stisknutí tlačítka pro zapnutí/vypnutí.
 - o Eco (nízká rychlost): tento režim se aktivuje při prvním stisknutí voliče rychlosti.
 - o Med (střední rychlost): tento režim se aktivuje při druhém stisknutí voliče rychlosti.
 - o Turbo (vysoká rychlost): tento režim se aktivuje při třetím stisknutí voliče rychlosti. Opětovným stisknutím voliče rychlosti se vysavač vrátí na nízkou rychlost.
- Vysavač se vypne, když stisknete tlačítko pro zapnutí/vypnutí podruhé.

4.2 Nabíjení a displej

- Jakmile začne blikat nazeleno poslední světelný indikátor na LED displeji, znamená to, že vysavač má slabou baterii a potřebuje nabít. Připojte nabíječku ke zdroji napájení a nabíjecímu portu. Během nabíjení blikají všechny čtyři světelné indikátory zeleně.
- Když je baterie plně nabitá, všechny čtyři světelné indikátory budou svítit zeleně.

4.3 Příslušenství pro úklid

Tento vysavač obsahuje různé příslušenství, které umožňují úklid různých typů povrchů, předmětů a nečistot. Některé z nich se používají v kombinaci s tyčovým vysavačem a jiné se přednostně používají s ručním vysavačem.

- **Sací hubice:** vhodná na koberce a tvrdé podlahy.
- **Rohový nástavec:** pro úklid rohů, výklenků, okrajů a dalších těžko přístupných míst.
- **Příslušenství s kartáčem 2 v 1:** kartáč používejte k čištění čalouněných povrchů, klávesnic, lamp, záclon, žaluzií, větracích otvorů atd. Je také vhodný k odstraňování vlasů, chlupů nebo prachu, které se mohou zachytit a nahromadit na tkaninách." Pro vyjmutí tohoto příslušenství, stiskněte tlačítko pro uvolnění a vytáhněte ho.
- **Nástavec na domácí mazlíčky:** toto příslušenství vám umožňuje snadno vykartáčovat vašeho mazlíčka. Stiskněte spoušť pro uvolnění chlupů a okamžitě je vysajte. Součástí tohoto příslušenství je ohebná trubice, kterou lze připojit k hlavnímu tělu a umožňuje vám pohodlnější vyčesávání vašeho domácího mazlíčka.

4.4 Samo vyprazdňovací základna

Po použití připojte vysavač ke samo vyprazdňovací základně. Jakmile tak uděláte základna automaticky vyprázdní nádobu na prach. Během samo vyprazdňování se spustí motor základny. Po dokončení procesu samo vyprazdňování se automaticky zahájí nabíjení vysavače.

Tlačítko pro samo vyprazdňování: pro spuštění nebo zastavení procesu samo vyprazdňování, stiskněte tlačítko nacházející se v horní části samo vyprazdňovací základny.

Poznámka: Pokud zjistíte, že se vysavač nebo nádoba na prach zcela nevyprázdnila, stiskněte znovu tlačítko na samo vyprazdňovací základně a proces opakujte.

Světelné indikátory: budou svítit po dobu trvání procesu samo vyprazdňování i během nabíjení vysavače.

Upozornění na plnou nádobu na prach: když je nádoba na prach plná, světelné indikátory budou blikat, aby vás upozornili na její vyprázdnění.

5. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Před čištěním vysavač vypněte a odpojte.
- Použijte jemný, mírně navlhčený hadřík k čištění povrchu výrobku.
- Nikdy neponořujte vysavač do vody nebo jiných kapalin, ani nedovolte, aby vnikly do vysavače.
- K čištění výrobku nepoužívejte houby, prášky ani drsné čisticí prostředky.
- Nenechávejte vysavač na místě, kde je vystaven slunečnímu záření.
- Po vyčištění vysavače ho nenechávejte vlhký.
- Po delší době používání kartáče se do něj mohou zamotat vlasy, chlupy nebo jiné částice. Vyčistěte ho, aby opět správně fungoval.

Čištění filtrů

- Pro zabránění přehřátí vysavače a ztrátě sacího výkonu je nezbytné pravidelně čistit filtry. Pro maximální využití sacího výkonu se doporučuje provádět toto čištění po každém použití.
 - Životnost filtrů závisí na intenzitě používání a typu částic, které jsou pravidelně vysávány. Doporučuje se vyměňovat filtry každých 6 měsíců.
1. Stiskněte tlačítko pro uvolnění nádoby na prach a vyjměte ji.
 2. Vyjměte filtrační systém z vnitřku nádoby na prach.
 3. Oddělte filtry od filtračního systému.
 4. Vysajte a protřepejte filtry pro odstranění všech částic a zbytků prachu, které mohou filtry ucpávat a bránit správné cirkulaci vzduchu. Vysavač se nesmí používat bez správně nasazeného filtru. Filtry nelze prát v pračce ani sušit fénem na vlasy. Vysoce účinný filtr nečistěte kartáčem.
 5. Vložte filtry zpět do filtračního systému.
 6. Filtrační systém umístěte zpět do nádoby na prach.
 7. Nasadte nádobu na prach zpět na přístroj.

Čištění sací hubice

Obr. 6

- Posuňte prstem tlačítko pro uvolnění kartáčku a sejměte kryt kartáče.
- Vyjměte kartáč.
- Je důležité odstranit veškeré zbytky nečistot, které mohli zůstat nahromaděné v otvoru sací hubice.
- Pokud se rozhodnete kartáč umýt, je třeba nechat všechny jeho části uschnout. Pro opětovné použití kartáče ho sestavte v opačném pořadí, v jakém jste ho demontovali.

Vyjmutí baterie

Stiskněte tlačítko pro uvolnění baterie a vytáhněte ji. Baterii skladujte a ponechte na suchém místě.

Skladování vysavače

Vyndejte baterii a uložte ji na bezpečném a suchém místě, pokud nebudete používat vysavač po delší dobu.

6. ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Problém	Možná příčina	Možné řešení
Vysavač nefunguje	Baterie je vybitá.	Nabijte vysavač.
	Sací trubice, kartáč, baterie nebo samotný spotřebič nejsou správně nasazený.	Ujistěte se, že různé části vysavače jsou správně sestaveny.
Sací výkon byl snížen, vysavač je příliš hlučný.	Nádoba na prach je plná.	Vyprázdněte nádobu na prach a vyčistěte filtrační systém.
	Na filtr je příliš vela prachu, je ucpaný otvor sací hubice nebo jsou zablokované kartáče.	Vyprázdněte nádobu na prach, vyčistěte filtrační systém, otvor sací hubice a kartáče.
Doba provozu po nabití vysavače je nedostatečná. (Výdrž baterií se může lišit v závislosti na okolní teplotě).	Nedostatečná doba nabíjení.	Nabijte baterii na 100 % podle pokynů v tomto návodu.
	Životnost baterie byla překročena.	Baterie jsou snadno recyklovatelné. Odnešte baterie na nejbližší sběrné místo pro recyklaci a zakupte nové baterie.

Poznámka:

Pokud žádná z těchto situací neodpovídá vašemu problému, nepokoušejte se vysavač sami rozebírat nebo opravovat. Opravy prováděné nezkušenými osobami mohou vést ke zranění nebo vážným poruchám provozu. obraťte se na Oficiální technickou asistenční službu společnosti Cecotec. Opravu musí provádět autorizovaný technik a musí být použity pouze originální náhradní díly.

Chybové kódy:

Kód	Problém	Řešení
E1	Napětí není vhodné.	Používejte pouze samo vyprazdňovací základnu dodanou společností Cecotec.
E2	Ochrana proti přehřátí.	Zkontrolujte, zda se ve vysavači nenachází cizí předměty (nečistoty, vlasy, chlupy atd.) a nechte vysavač vychladnout po dobu alespoň 5 minut.
E5	Přehřátý motor kartáče.	Nechte vysavač vychladnout alespoň 5 minut.

ČEŠTINA

E6	Motor je přehřátý.	Zkontrolujte, zda jsou filtry čisté, a nechte vysavač vychladnout alespoň 5 minut.
E7	Kartáč sací hubice je zablokován.	Zkontrolujte, zda žádné cizí těleso (nečistoty, vlasy, chlupy, délka vlasu koberce) nebrání normálnímu otáčení kartáče.

7. TECHNICKÉ SPECIFIKACE

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex

Referenční číslo výrobku: EU01_102267

Jmenovitý výkon motoru: 680 W

Jmenovitý výkon kartáče: 25 W

Výstup nabíječky: 36 V = 0,5 A

Jmenovitý výkon motoru (samo vyprazdňovací základna): 600 W

Údaje o baterii:

29,6 V, 3000 mAh, 88,80 Wh

Vstup: 35 V, 0,5 A

Typ: 8INR19/66

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex

Referenční číslo výrobku: EU_01_102268

Jmenovitý výkon motoru: 680 W

Jmenovitý výkon kartáče: 25 W

Výstup nabíječky: 36 V = 0,5 A

Jmenovitý výkon motoru (samo vyprazdňovací základna): 600 W

Údaje o baterii:

29,6 V, 3000 mAh, 88,80 Wh

Vstup: 35 V, 0,5 A

Typ: 8INR19/66

Technické specifikace se mohou změnit bez předchozího upozornění za účelem zlepšení kvality výrobku.

Vyrobena v Číně | Navrženo ve Španělsku

8. RECYKLACE ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ



Tento symbol označuje, že v souladu s platnými předpisy musí být produkt a/nebo baterie zlikvidovány odděleně od domovního odpadu. Po skončení životnosti tohoto výrobku byste měli články/baterie/akumulátory vyjmout a odnést na sběrné místo určené místními úřady.



Pro podrobnější informace o nejvhodnějším způsobu likvidace elektrických a elektronických zařízení a/nebo příslušných baterií by se spotřebitelé měli obrátit na místní úřady.

Dodržování výše uvedených pokynů přispívá k ochraně životního prostředí.

9. ZÁRUKA A TECHNICKÝ SERVIS

Společnost Cecotec odpovídá konečnému uživateli nebo spotřebiteli za jakýkoli nesoulad, který existuje v době dodání výrobku za podmínek a ve lhůtách stanovených platnými předpisy. Doporučuje se, aby opravy prováděl kvalifikovaný personál.

Pokud zjistíte problém s výrobkem nebo máte jakékoli dotazy, obraťte se na Oficiální technickou asistenční službu společnosti Cecotec na telefonním čísle +34 96 321 07 28.

10. COPYRIGHT

Práva duševního vlastnictví k textům v tomto návodu jsou majetkem společnosti CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Všechna práva jsou vyhrazena. Obsah této publikace nesmí být, zčásti nebo jako celek, reprodukován, ukládán do systému obnovy, přenášen nebo distribuován žádnými prostředky (elektronicky, mechanicky, fotokopírováním, nahráváním nebo podobným způsobem) bez předchozího souhlasu společnosti CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

TÜRKÇE

1. PARÇALAR VE BİLEŞENLER

Şema 1.1

1. Batarya
2. Otomatik tahliye tabanı desteği
3. Toz deposu
4. Ana gövde
5. Toz torbası
6. Otomatik tahliye tabanı borusu
7. ErgoFlex boru
8. Toz torbası kapağı
9. Otomatik tahliye tabanı gövdesi
10. Yüksek verimli filtre Otomatik tahliye tabanı
11. Hava çıkış filtresi
12. Emiş tabanı
13. Köşe ve kenar aksesuarı
14. Z'si 1 arada aksesuar
15. Uzatılabilir boru
16. Evcil hayvanlar için aksesuarlar

Şema. 1.2

1. Fırça hata göstergesi
2. Düşük Mod
3. Filtre hata göstergesi
4. Hız seçici
5. Med Modu
6. Batarya göstergesi
7. TURBO fonksiyonu

NOT:

Bu kılavuzdaki grafikler şematik gösterimlerdir ve cihazla tam olarak eşleşmeyebilir.

2. KULLANMADAN ÖNCE

- Bu süpürge, taşıma sırasında korunması için tasarlanmış bir ambalaj içerisinde paketlenmiştir. Süpürgeyi kutusundan çıkarın ve tüm ambalaj malzemelerini çıkarın. İleride taşımanız gerektiğinde Dikey Elektrikli Süpürge için zarar görmesini önlemek için orijinal kutusunu ve diğer ambalajlarını güvenli bir yerde saklayabilirsiniz. Orijinal ambalajı atmak isterseniz, tüm öğeleri doğru şekilde geri dönüşüm kutusuna attığınızdan emin olun.
- Tüm parçaların ve bileşenlerin içinde ve sağlam olduğundan emin olun. Herhangi bir

parçanın eksik veya kırık olması durumunda, lütfen resmi Cecotec Teknik Servisi ile derhal iletişime geçin.

EU01_102267 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex parça numarası için kutu içeriği:

- Dikey elektrikli süpürge
- Otomatik tahliye tabanı
- ErgoFlex boru
- 2'si 1 arada aksesuar
- Köşe ve kenar aksesuarı
- 2 toz torbası
- Kullanma kılavuzu

EU01_102267 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station pet Flex parça numarası için kutu içeriği:

- Dikey elektrikli süpürge
 - Otomatik tahliye tabanı
 - ErgoFlex boru
 - 2'si 1 arada aksesuar
 - Köşe ve kenar aksesuarı
 - 2 toz torbası
 - Uzatılabilir boru
 - Evcil hayvanlar için aksesuarlar
 - Kullanma kılavuzu
- Yardım talep etmeniz durumunda ekipmanınızın doğru bir şekilde izlenebilirliğini sağlamak için ürünün seri numarasını çıkarmayın.
- Süpürgeyi ilk kullanımdan önce tamamen şarj edin.

3. ÜRÜN KURULUMU

Batarya kurulumu

- Bataryayı kılavuzları izleyerek ana gövdedeki yuvaya yerleştirin. Yerleştirdikten sonra bir klik sesi duyulacaktır. Yerine sıkıca sabitlendiğini kontrol edin.
- Bataryayı sökmek için sökme düğmesine basın ve bataryayı çıkarın. Şema. 2

Emme borusunun ana gövde üzerine kurulumu

Şema. 3

- Emme borusunu ana gövdeye takmak için, iki parçayı eşleşecek şekilde hizalayın ve boruyu yerine oturana kadar ana gövdeye geçirin.
- Emiş borusunu ana gövdeden ayırmak için, emiş borusu çıkarma düğmesine basın ve ana gövdeyi sıkıca tutarken emiş borusunu çekin.

TÜRKÇE

Otomatik tahliye tabanının montajı

Şema. 4

Tahliye tabanı borusunu tahliye tabanı gövdesiyle eşleşecek şekilde hizalayın ve yerine oturana kadar boruyu sokun. Tahliye tabanını desteğini takmak için bu işlemi tekrarlayın.

Aksesuarların kurulumu

Şema. 5

- Aksesuarları takmak için iki parçayı eşleşecek şekilde hizalayın ve istediğiniz aksesuarı yerine oturana kadar ana gövdeye yerleştirin.
- Sökmek için, ana gövdeyi sıkıca tutarken aksesuarı çekin.

4. KULLANIM

Bu süpürgeyi iki farklı şekilde kullanabilirsiniz:

- Aksesuarların doğrudan ana gövdeye takıldığı el tipi süpürge.
- Dik süpürme makinesi, aksesuarların takılı olduğu emme borusunu kullanarak süpürün.

4.1 Süpürge nasıl kullanılır

- Bu süpürge aşağıdaki işlemlere sahiptir:
 - o Otomatik :hızı kirlenmeye göre otomatik olarak ayarlamanızı sağlar. açma/kapama düğmesine ilk kez bastığınızda etkinleştirilir.
 - o Düşük: Bu mod, hız seçiciye ilk kez basıldığında etkinleştirilir.
 - o Med (orta hız): Bu mod, hız seçiciye ikinci kez basılarak etkinleştirilir.
 - o Turbo (yüksek hız): bu mod hız seçiciye üçüncü kez basıldığında etkinleştirilir. Hız seçiciye tekrar basıldığında düşük hıza dönlür.
- Açma/kapama düğmesine ikinci defa bastığınızda süpürge kapanacaktır.

4.2 Şarj ve ekran

- LED ekrandaki son gösterge ışığı yeşil renkte yanıp söndüğünde, yetersiz şarj ve şarj edilmesi gerekir demektir. Şarj cihazını güç kaynağına ve şarj ünitesine bağlayın. Şarj olurken dört gösterge ışığı da yeşil renkte yanıp söner.
- Batarya tamamen şarj olduğunda dört gösterge ışığının tümü yeşil yanar.

4.3 Aksesuarların temizliği

Bu süpürge, farklı yüzeyleri, nesnelere ve kirleri temizlemek için farklı aksesuarlar içerir. Bazıları dikey süpürge olarak kullanılırken, diğerleri tercihen el süpürgesi olarak kullanılır.

- **Emiş tabanı:** Halı ve sert zeminler için uygundur.
- **Köşe aksesuarı:** köşeleri, girintileri, kenarları ve diğer ulaşılması zor yerleri temizlemek için.
- **2'si 1 arada fırça aksesuarı:** fırçayı döşemeli yüzeyleri, klavyeleri, lambaları, perdeleri,

panjurları, havalandırma deliklerini vb. temizlemek için kullanın. Kumaşlar üzerinde birikebilecek tüyleri veya tozları temizlemek için de uygundur." Bu aksesuarı çıkarmak için serbest bırakma düğmesine basın ve dışarı çekin.

- **Evcil hayvan aksesuarı:** Bu aksesuar evcil hayvanınızı kolayca temizlemenizi sağlar. Anında vakumlama için saç serbest bırakmak üzere tetiğe basın. Bu aksesuar, ana gövdeye bağlayabileceğiniz ve evcil hayvanınızı daha rahat fırçalamanızı sağlayacak esnek bir boru içerir.

4.4 Otomatik tahliye tabanı

Kullandıktan sonra süpürgeyi otomatik tahliye tabanına yerleştirin. Bunu yaparken, taban otomatik olarak toz deposunu boşaltacaktır. İstasyonun motoru otomatik tahliye işlemi sırasında çalışacaktır. Otomatik tahliye işlemi tamamlandığında, süpürgeyi şarj edilmesi otomatik olarak başlayacaktır.

Otomatik tahliye düğmesi: Otomatik tahliye işlemi başlatmak veya duraklatmak için otomatik tahliye tabanının üst kısmındaki düğmeye basın.

NOT: Süpürgeyi veya toz deposunun tamamen tahliye etmediğini fark ederseniz, işlemi tekrarlamak için tabandaki düğmeye tekrar basın.

Gösterge ışıkları: otomatik tahliye işlemi sırasında ve süpürge şarj olurken yanmaya devam eder.

Toz deposu dolu uyarısı: toz deposu dolduğunda, gösterge ışıkları toz deposunun boşaltılması gerektiğini belirtmek için yanıp söner.

5. TEMİZLİK VE BAKIM

- Temizlemeden önce süpürgeyi kapatın.
- Ürünün yüzeyini temizlemek için yumuşak, nemli bir bez kullanın.
- Süpürgeyi asla suya veya diğer sıvılara daldırmayın veya bunların süpürgeye girmesine izin vermeyin.
- Ürünü temizlemek için sünger, toz veya aşındırıcı temizlik maddeleri kullanmayın.
- Süpürgeyi doğrudan güneş ışığına maruz bırakmayın.
- Temizlikten sonra süpürgeyi ıslak bırakmayın.
- Fırçayı uzun süre kullandıktan sonra, tüyler veya diğer parçacıklar fırçaya dolabilir. Tekrar düzgün çalışması için temizleyin.

Filtre temizliği

- Süpürgeyi aşırı ısınmasını ve emiş gücünü kaybetmesini önlemek için filtreleri düzenli

TÜRKÇE

olarak temizlemeniz çok önemlidir. Emiş gücünden en iyi şekilde yararlanmak için, bu temizliği her kullanımdan sonra yapmanız önerilir.

- Filtrelerin hizmet ömrü, sürekli kullanıma ve düzenli olarak vakumlanan partiküllerin türüne bağlı olacaktır. Filtreleri her 6 ayda bir değiştirmeniz tavsiye edilir.
1. Kir deposu açma düğmesine basın ve kir deposunu çıkarın.
 2. Filtre sistemini kir deposunun içinden çıkarın.
 3. Filtreleri filtre sisteminden ayırın.
 4. Filtreyi tıkayabilecek ve hava sirkülasyonunu engelleyebilecek tüm toz parçacıklarını ve kalıntıları temizlemek için filtreyi vakumlayın ve sallayın. süpürgeyi kullanmadan önce filtreyi doğru şekilde takmayı unutmayın. Filtreler çamaşır makinesinde yıkanamaz veya saç kurutma makinesi ile kurutulamaz. Yüksek verimli filtreyi fırçalamayın.
 5. Filtre sistemindeki filtreleri tekrar yerine takın.
 6. Toz haznesindeki filtre sistemini değiştirin.
 7. Toz haznesini cihaza yerleştirin.

Emiş tabanının temizliği

Şekil 6

- Parmağınızla fırça açma düğmesine basın ve kapağı çıkarın.
- Fırçaları çıkarın.
- Emme tabanının girişinde birikmiş olabilecek kalıntıların temizlenmesi önemlidir.
- Fırçayı yıkamaya karar vererseniz, tüm parçalar kurumaya bırakılmalıdır. Fırçayı tekrar kullanabilmek için parçaları söküldükleri sıranın tersine monte edin.

Batarya nasıl çıkarılır

Batarya çıkarma düğmesine basın ve bataryayı çıkarın. Bataryayı kuru bir yerde saklayın.

Süpürgein muhafaza edilmesi

süpürge uzun bir süre kullanılmıyacaksa bataryayı çıkarın ve güvenli, kuru bir yerde saklayın.

6. SORUN GİDERME

Problem	Muhtemel sorunlar	Muhtemel çözümler
Süpürge çalışmıyor	Batarya boş.	Süpürgeyi şarj edin.
	Emme borusu, fırçalar, batarya veya cihazın kendisi doğru yerleştirilmemiştir.	Süpürgein farklı parçalarının doğru şekilde monte edildiğinden emin olun.

Vakumlama gücü az, süpürge çok fazla ses çıkarır.	Kir haznesi dolmuştur.	Kir deposunu boşaltın ve filtre sistemini temizleyin.
	Filtrede çok fazla toz var, emiş tabanı girişi tıkalı veya fırçalar tıkalı.	Kir deposunu boşaltın, filtre sistemini, emiş tabanı girişini ve fırçaları temizleyin.
Süpürgeyi şarj ettikten sonra yetersiz çalışma süresi. (Pil ömrü ortam sıcaklığına bağlı olarak değişebilir).	Yetersiz sarj süresi	Bu kılavuzdaki talimatları uygulayarak bataryayı %100 şarj edin.
	Batarya ömrü dolmuştur.	batarya kolayca geri dönüştürülebilir. Size en yakın geri dönüşüm noktasına gidin ve yeni batarya satın alın.

NOT:

Bu durumlardan hiçbiri sorununuzla eşleşmiyorsa, cihazı kendiniz sökmeye veya onarmaya çalışmayın. Deneyimsiz kişiler tarafından yapılan tamirler yaralanmalara veya ciddi arızalara neden olabilir. Lütfen Cecotec'in Resmi Teknik destek Servisi ile iletişime geçin. Tamir yetkili bir teknisyen tarafından yapılmalı ve sadece orijinal yedek parçalar kullanılmalıdır.

Hata kodları:

kod	Problem	Çözüm
E1	Voltaj yeterli değil.	Sadece Cecotec tarafından sağlanan otomatik tahliye tabanını kullanın.
E2	Aşırı ısınma koruması.	Yabancı cisim (kir, saç vb.) olup olmadığını kontrol edin ve süpürgeyi en az 5 dakika soğumaya bırakın.
E5	Aşırı ısıtılmış fırça motoru.	Süpürgeyi en az 5 dakika soğumaya bırakın.
E6	Motor aşırı ısınmış.	Filtrelerin temiz olup olmadığını kontrol edin ve süpürgeyi en az 5 dakika soğumaya bırakın.
E7	Emiş tabanı fırçası tıkalı.	Fırçanın normal şekilde dönmesini engelleyen yabancı cisimler (kir, saç, halı uzunluğu) olup olmadığını kontrol edin.

7. TEKNİK BİLGİLER**Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex**

Ürün referansı: EU01_102267

TÜRKÇE

Nominal motor gücü 680 W
Fırçanın nominal gücü: 25 W
Şarj çıkışı 36 V = 0.5 A
Nominal motor gücü (otomatik tahliye tabanı): 600 W

Batarya bilgileri:

29.6 V, 3000 mAh, 88.80 Wh
Giriş: 35 V, 0.5 A
Tip: 81NR19/66

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex

Ürün referansı: EU_01_102268
Nominal motor gücü 680 W
Fırçanın nominal gücü: 25 W
Şarj çıkışı 36 V = 0.5 A
Nominal motor gücü (otomatik tahliye tabanı): 600 W

Batarya bilgileri:

29.6 V, 3000 mAh, 88.80 Wh
Giriş: 35 V, 0.5 A
Tip: 81NR19/66

Ürün kalitesini artırmak için teknik özellikler önceden haber verilmeksizin değiştirilebilir.
Çin'de Üretildi | İspanya'da Tasarlandı

8. ELEKTRİKLİ VE ELEKTRONİK EKİPMANLARIN GERİ DÖNÜŞÜMÜ



Bu sembol, geçerli yönetmeliklere göre ürünün ve/veya pilin evsel atıklardan ayrı olarak atılması gerektiğini belirtir. Bu ürün kullanım ömrünün sonuna ulaştığında, pilleri/akümülatörleri çıkarmalı ve yerel yetkililer tarafından belirlenen bir toplama noktasına götürmelisiniz.

Elektrikli ve elektronik ekipmanların ve/veya pillerin uygun şekilde nasıl imha edileceğine ilişkin ayrıntılı bilgi için tüketiciler yerel yetkililerle iletişime geçmelidir.

Yukarıdaki yönergelere uyulması çevrenin korunmasına yardımcı olacaktır.

9. GARANTİ VE TEKNİK SERVİS

Cecotec, ürünün teslimatı sırasında mevcut olan herhangi bir uygunsuzluktan dolayı son kullanıcıya veya tüketiciye karşı yürürlükteki yönetmelikler tarafından belirlenen şartlar, koşullar ve süreler kapsamında sorumlu olacaktır.

Onarımların nitelikli personel tarafından yapılması tavsiye edilir.

Ürünle ilgili bir sorun tespit ederseniz veya herhangi bir sorunuz varsa, lütfen +34 96 321 07 28 numaralı telefondan resmi Cecotec Teknik Destek Servisi ile iletişime geçin.

10. TELİF HAKLARI

Bu kılavuzdaki metinlerin fikri mülkiyet hakları CECOTEC INNOVACIONES, S.L.'ye aittir. Bu yayının içeriği, CECOTEC INNOVACIONES, S.L.'nin önceden izni olmadan kısmen veya tamamen çoğaltılamaz, bir erişim sisteminde saklanamaz, herhangi bir yolla (elektronik, mekanik, fotokopi, kayıt veya benzeri) iletilemez veya dağıtılamaz.

1. PECES I COMPONENTS

Fig. 1.1

1. Bateria
2. Suport estació autobuidat
3. Dipòsit de pols
4. Cos principal
5. Bossa de pols
6. Tub estació autobuidat
7. Tub ErgoFlex
8. Tapa bossa de pols
9. Cos estació autobuidat
10. Filtre alta eficiència estació autobuidat
11. Filtre sortida d'aire
12. Base de succió
13. Accessori per a cantonades
14. Accessori 2 en 1
15. Tub extensible
16. Accessori per a mascotes

Fig. 1.2

1. Indicador error raspall
2. Mode Eco
3. Indicador error filtre
4. Selector de velocitat
5. Mode Med
6. Indicador de Bateria
7. Mode Turbo

NOTA:

Els gràfics d'aquest manual són representacions esquemàtiques i potser no coincideixen exactament amb els del producte.

2. ABANS DE FER SERVIR

- Aquest aspirador vertical presenta un embalatge dissenyat per protegir-lo durant el transport. Traieu l'aspirador vertical de la caixa i traieu tot el material d'embalatge. Podeu desmarcar la caixa original i altres elements de l'embalatge en un lloc segur per prevenir danys a l'aspirador vertical si necessiteu transportar-lo en el futur. Si voleu desfer-vos de l'embalatge original, assegureu-vos de reciclar tots els elements correctament.

- Assegureu-vos que totes les peces i els components estan inclosos i en bon estat. Si en faltés algun o no estigués en bon estat, contacteu de forma immediata amb el Servei d'Atenció Tècnica oficial de Cecotec.

Contingut de la caixa per a la referència EU01_102267 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex:

- Aspirador vertical
- Estació d'autobuidat
- Tub Ergoflex
- Accessori 2 en 1
- Accessori per a cantonades
- 2 bosses de pols
- Aquest manual d'instruccions

Contingut de la caixa per a la referència EU01_102268 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex:

- Aspirador vertical
 - Estació d'autobuidat
 - Tub Ergoflex
 - Accessori 2 en 1
 - Accessori per a cantonades
 - 2 bosses de pols
 - Tub extensible
 - Accessori per a mascotes
 - Aquest manual d'instruccions
- No traieu el número de sèrie del producte, per poder mantenir una correcta traçabilitat del vostre equip en cas de sol·licitar assistència.
 - Carregueu completament l'aspirador abans d'utilitzar-lo per primer cop.

3. MUNTATGE DEL PRODUCTE

Muntatge de la bateria

- Introduïu la bateria a la ranura situada al cos principal seguint les guies. Un cop introduïda, escoltareu un clic. Comproveu que està ben fixada a la vostra posició.
- Per desmuntar la bateria, premeu el botó d'extracció i traieu la bateria. Fig. 2

Muntatge del tub d'aspiració al cos principal

Fig. 3

- Per instal·lar el tub d'aspiració al cos principal, alineu les dues parts de manera que coincideixin, i introduïu el tub al cos principal fins que quedi encaixat.

CATALÀ

- Per separar el tub d'aspiració del cos principal, premeu el botó d'alliberament del tub d'aspiració i estireu el tub d'aspiració mentre subjecteu el cos principal fermament.

Instal·lació de l'estació d'autobuidat

Fig. 4

Alineeu el tub estació de buidatge de manera que coincideixi amb el cos estació buidat, i introduïu el tub fins que quedi encaixat. Repetiu aquesta acció per instal·lar el suport de l'estació.

Instal·lació dels accessoris

Fig. 5

- Per a la instal·lació d'accessoris, alineu les dues parts de manera que coincideixin, i introduïu l'accessori que vulgueu al cos principal fins que quedi encaixat.
- Per desmuntar-los, estireu l'accessori mentre subjecteu el cos principal fermament.

4. FUNCIONAMENT

Podeu utilitzar aquest aspirador de dues maneres diferents:

- Aspirador de mà, acoblant directament els accessoris al cos principal.
- Aspirador vertical, emprant el tub d'aspiració amb els accessoris acoblats a aquest.

4.1 Com fer servir l'aspirador

- Aquest aspirador compta amb les maneres següents:
 - o Auto: us permet adaptar la velocitat de forma automàtica en funció de la brutícia. s'activa quan acciona el polsador d'encesa/apagada per primer cop.
 - o Eco (velocitat baixa): aquest mode s'activa en prémer el selector de velocitat per primera vegada.
 - o Med (velocitat mitjana): aquest mode s'activa en prémer el selector de velocitat per segona vegada.
 - o Turbo (velocitat alta): aquest mode s'activa en prémer el selector de velocitat per tercera vegada. Si torneu a prémer el selector de velocitat tornarà a la velocitat baixa.
- L'aspirador s'apagarà quan accioneu el polsador d'encesa/apagada per segona vegada.

4.2 Càrrega i pantalla

- Quan l'última llum indicadora de la pantalla LED parpelleja en verd, indica que l'alimentació és insuficient i cal carregar-se. Connecteu el carregador a la font d'alimentació i al port de càrrega. Mentre està carregant, els quatre llums indicadors parpellegen en verd.
- Els quatre llums indicadors estan il·luminats en verd quan la bateria està totalment carregada.

4.3 Accessoris de neteja

Aquest aspirador inclou diferents accessoris que permeten netejar diferents tipus de superfícies, objectes i brutícies. Alguns s'utilitzen com a aspirador vertical i altres s'usen preferiblement com a aspirador de mà.

- **Base de succió:** apte per a catifes i terres durs.
- **Accessori per a cantons:** per netejar cantons, buits, vores i altres llocs difícils d'assolir.
- **Accessori raspall 2 en 1:** utilitzeu el raspall per netejar superfícies entapissades, teclats, llums, cortines, persianes, reixetes de ventilació, etc. També és adequat per netejar els pèls o la pols que es poden acumular als teixits. Per retirar aquest accessori, premeu el botó d'alliberament i estireu-lo cap a fora.
- **Accessori per a mascotes :** aquest accessori permet raspallar sense esforços la seva mascota. Premeu el gallet per alliberar els cabells i així aspirar-lo a l'instant. Aquest accessori inclou un tub flexible que es pot connectar al cos principal i li permetrà raspallar la seva mascota amb més comoditat.

4.4 Estació d'autobuidat

Després del seu ús, poseu l'aspirador a l'estació d'autobuidat. En fer-ho, l'estació buidarà automàticament el dipòsit de pols. El motor de l'estació s'engegarà durant el procés d'autobuidat. Quan s'acabi el procés d'autobuidat, automàticament s'iniciarà la càrrega de l'aspirador.

Botó d'autobuidat: per iniciar o pausar el procés d'autobuidat, premeu el botó situat a la part superior de l'estació d'autobuidat.

Nota: Si observeu que l'aspirador o el dipòsit de pols no s'han buidat del tot, torneu a prémer el botó de l'estació per repetir el procés.

Indicadors lluminosos: romanen encesos durant el procés d'autobuidat i durant la càrrega de l'aspirador.

Avís de dipòsit de pols ple: quan el dipòsit de pols és ple, els indicadors lluminosos parpellegen per indicar-li que ha de buidar-lo.

5. NETEJA I MANTENIMENT

- Apagueu l'aspirador abans de netejar-lo.
- Utilitzeu un drap suau i lleugerament humitejat per netejar la superfície del producte.
- No submergeu mai l'aspirador en aigua o en altres líquids ni permeteu que entrin a l'aspirador.

CATALÀ

- No utilitzeu esponges, pols o productes de neteja abrasius per netejar el producte.
- No deixeu l'aspirador en un lloc on us doni la llum del sol.
- No deixeu l'aspirador humit després de netejar-lo.
- Després d'haver utilitzat el raspall durant molt de temps, pot ser que els cabells o altres partícules s'hi enredin. Netegeu-lo perquè torni a funcionar correctament.

Neteja de filtres

- Per evitar que l'aspirador se sobreescalfi i perdi potència de succió és imprescindible que netegeu els filtres amb freqüència. Per aprofitar al màxim la potència de succió, és recomanable que faci aquesta neteja després de cada ús.
 - La vida útil dels filtres dependrà de l'ús acumulat i del tipus de partícules que s'aspiren regularment. És recomanable que substituïu els filtres cada 6 mesos.
1. Premeu el botó d'obertura del dipòsit de brutícia i retireu-lo.
 2. Traieu el sistema de filtratge de l'interior del dipòsit de brutícia.
 3. Separeu els filtres del sistema de filtratge.
 4. Aspireu i sacseu el filtre per eliminar totes les partícules i restes de pols que puguin obstruir-los i dificultin la correcta circulació de l'aire. Recordeu no utilitzar l'aspirador sense el filtre col·locats correctament. Els filtres no es poden rentar dins una rentadora ni assecar-se amb un assecador. No raspalli el filtre d'alta eficiència.
 5. Torneu a col·locar els filtres al sistema de filtratge.
 6. Torneu a col·locar el sistema de filtrat al dipòsit de pols.
 7. Torneu a col·locar el dipòsit de pols a l'aparell.

Neteja de la base de succió

Fig 6

- Premeu el botó d'alliberament del raspall amb el dit i traieu la tapa.
- Traieu els raspalls.
- És important retirar els residus que puguin haver quedat dipositats a l'entrada de la base de succió.
- Si decidiu rentar el raspall heu de deixar assecar totes les peces. Munteu les peces en ordre invers en què es va desmuntar per poder usar els raspalls una altra vegada.

Com retirar la bateria

Premeu el botó d'alliberament de la bateria i traieu la bateria. Deseu la bateria i deixeu-la en un lloc sec.

Emmagatzematge de l'aspirador

Traieu la bateria i deseu-la en un lloc segur i sec si no utilitzareu el robot en un període prolongat de temps.

6. RESOLUCIÓ DE PROBLEMES

Problema	Possible causa	Possible solució
L'aspirador no funciona	La bateria està baixada.	Carregueu l'aspirador.
	El tub d'aspiració, els raspalls, la bateria o el mateix aparell no estan ben col·locats.	Assegureu-vos que les parts de l'aspirador estan correctament muntades.
La potència de succió s'ha reduït, l'aspirador fa molt de soroll.	El dipòsit de brutícia és ple.	Buideu el dipòsit de brutícia i netegeu el sistema de filtratge.
	El filtre té massa pols, l'entrada de la base de succió és obstruïda o els raspalls estan bloquejats.	Buideu el dipòsit de brutícia, netegeu el sistema de filtrat, l'entrada de la base de succió i els raspalls.
Temps de funcionament insuficient després de carregar l'aspirador. (L'autonomia de les bateries pot variar segons la temperatura ambient).	Temps de càrrega insuficient.	Carregueu la bateria al 100% seguint les instruccions d'aquest manual.
	S'ha excedit la vida útil de la bateria.	Les bateries són fàcilment reciclables. Aneu al vostre punt de reciclatge més proper i compreu bateries noves.

Nota:

Si cap d'aquestes situacions coincideix amb el vostre problema, no intenteu desmuntar ni reparar l'aspirador vosaltres mateixos. Les reparacions realitzades per persones inexpertes poden provocar lesions o greus errors de funcionament. Poseu-vos en contacte amb el Servei d'Assistència Tècnica oficial de Cecotec. Un tècnic autoritzat ha de fer la reparació i ha d'utilitzar únicament peces de recanvi originals.

Codis d'error:

Codi	Problema	Solució
E1	El voltatge no és adequat.	Utilitzeu únicament l'estació d'autobuidat subministrada per Cecotec.
E2	Protecció per sobreescalfament.	Reviseu que no hi hagi cossos estranys (brutícia, pèls, etc.) i deixeu refredar l'aspirador almenys 5 minuts.

E5	Motor del raspall sobreescalfat.	Deixeu refredar l'aspirador almenys 5 minuts.
E6	El motor està sobreescalfat.	Reviseu que els filtres estiguin nets, i deixeu refredar l'aspirador almenys 5 minuts.
E7	El raspall de la base de succió està bloquejat.	Reviseu que no hi hagi cossos estranys (brutícia, pèls, longitud de la catifa) impeding que el raspall pugui girar amb normalitat.

7. ESPECIFICACIONS TÈCNIQUES

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex

Referència del producte: EU01_102267

Potència nominal del motor: 680 W

Potència nominal del raspall: 25 W

Sortida del carregador: 36 V = 0.5 A

Potència nominal de motor (estació d'autobuidat): 600 W

Dades de la bateria:

29.6 V, 3000 mAh, 88.80 Wh

Entrada: 35 V, 0.5 A

Tipus: 8INR19/66

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex

Referència del producte: EU01_102268

Potència nominal del motor: 680 W

Potència nominal del raspall: 25 W

Sortida del carregador: 36 V = 0.5 A

Potència nominal de motor (estació d'autobuidat): 600 W

Dades de la bateria:

29.6 V, 3000 mAh, 88.80 Wh

Entrada: 35 V, 0.5 A

Tipus: 8INR19/66

Les especificacions tècniques poden canviar sense notificació prèvia per millorar la qualitat del producte.

Fabricat a Xina | Dissenyat a Espanya

8. RECICLATGE D'APARELLS ELÈCTRICS I ELECTRÒNICS



Aquest símbol indica que, d'acord amb les normatives aplicables, el producte i/o la bateria s'han de rebutjar de manera independent dels residus domèstics. Quan aquest producte arribi al final de la seva vida útil, hauràs d'extreure les piles/bateries/acumuladors i portar-lo a un punt de recollida designat per les autoritats locals.



Per obtenir informació detallada sobre la forma més adequada de rebutjar els aparells elèctrics i electrònics i/o les bateries corresponents, el consumidor haurà de contactar amb les autoritats locals.

El compliment de les pautes anteriors ajudarà a protegir el medi ambient.

9. GARANTIA I SAT

Cecotec respondrà davant l'usuari o consumidor final de qualsevol manca de conformitat que hi hagi en el moment del lliurament del producte en els termes, condicions i terminis que estableix la normativa aplicable.

Es recomana que les reparacions es facin per personal especialitzat.

Si detecteu una incidència amb el producte o teniu alguna consulta, poseu-vos en contacte amb el Servei d'Assistència Tècnica oficial de Cecotec a través del número de telèfon +34 96 321 07 28.

10. COPYRIGHT

Els drets de propietat intel·lectual sobre els textos del manual pertanyen a CECOTEC INNOVACIONES, SL. Queden reservats tots els drets. El contingut d'aquesta publicació no podrà, ni en part ni íntegrament, reproduir-se, emmagatzemar-se en un sistema de recuperació, transmetre's o distribuir-se per cap mitjà (electrònic, mecànic, fotocòpia, enregistrament o similar) sense la prèvia autorització de CECOTEC INNOVACIONES, SL.

1. ΜΕΡΗ ΚΑΙ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ

Εικ. 1.1

1. Μπαταρία
2. Υποστήριξη σταθμού αυτοάδειας
3. Δεξαμενή απόθεσης σκόνης
4. Κύριο σώμα
5. Σακούλα σκόνης
6. Αυτοεκκαθαριζόμενος σωλήνας σταθμού
7. Σωλήνας Ergoflex
8. Κάλυμμα σακούλας σκόνης
9. Αυτοεκκαθαριζόμενο σώμα σταθμού
10. Σταθμός αυτόματης εκκένωσης φίλτρου υψηλής απόδοσης
11. Φίλτρο εξόδου αέρα
12. Βάση αναρρόφησης
13. Αξεσουάρ για γωνίες
14. Αξεσουάρ 2 σε 1
15. Επεκτεινόμενος σωλήνας
16. Αξεσουάρ για κατοικίδια

Εικ. 1.2

1. Ένδειξη σφάλματος βούρτσας
2. Eco Mode
3. Ένδειξη σφάλματος φίλτρου
4. Επιλογέας ταχύτητας
5. Med Mode
6. Ένδειξη μπαταρίας
7. Turbo Mode

ΣΗΜΕΙΩΣΗ:

Τα απεικονίσματα στο παρόν εγχειρίδιο είναι σχηματικές αναπαραστάσεις και ενδέχεται να μην αντιστοιχούν ακριβώς στο προϊόν.

2. ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ

- Αυτή η ηλεκτρική σκούπα Stick διαθέτει συσκευασία σχεδιασμένη για την προστασία της κατά τη μεταφορά. Βγάλτε την ηλεκτρική σκούπα Stick από το κουτί της και αφαιρέστε όλο το προστατευτικό υλικό της συσκευασίας. Μπορείτε να αποθηκεύσετε το κουτί και τις άλλες συσκευασίες σε ασφαλές μέρος για να αποφύγετε ζημιές στην ηλεκτρική σκούπα Stick εάν χρειαστεί να τη μεταφέρετε στο μέλλον. Εάν επιθυμείτε να πετάξετε την αρχική συσκευασία, βεβαιωθείτε ότι ανακυκλώνετε όλα τα κομμάτια σωστά.

- Βεβαιωθείτε ότι όλα τα μέρη και τα εξαρτήματα περιλαμβάνονται και βρίσκονται σε καλή κατάσταση. Εάν έχετε ερωτήσεις, επικοινωνήστε με το επίσημο κέντρο εξυπηρέτησης της Cecotec.

Περιεχόμενο κουτιού για τον αριθμό εξαρτήματος EU01_102267 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex:

- Ηλεκτρική σκούπα Stick
- Σταθμός αυτόματου καθαρισμού
- Σωλήνας Ergoflex
- Αξεσουάρ 2 σε 1
- Αξεσουάρ για γωνίες
- 2 σακούλες σκόνη
- Αυτό το εγχειρίδιο οδηγιών

Περιεχόμενο κουτιού για τον αριθμό εξαρτήματος EU01_102268 - Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex:

- Ηλεκτρική σκούπα Stick
- Σταθμός αυτόματου καθαρισμού
- Σωλήνας Ergoflex
- Αξεσουάρ 2 σε 1
- Αξεσουάρ για γωνίες
- 2 σακούλες σκόνη
- Επεκτεινόμενος σωλήνας
- Αξεσουάρ για κατοικίδια
- Αυτό το εγχειρίδιο οδηγιών

- Μην αφαιρείτε τον σειριακό αριθμό του προϊόντος, προκειμένου να διατηρείται η σωστή δυνατότητα εντοπισμού του εξοπλισμού σας σε περίπτωση ανάγκης.
- Φορτίστε την ηλεκτρική σκούπα πριν τη χρησιμοποιήσετε για πρώτη φορά.

3. ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

Εγκατάσταση της μπαταρίας

- Τοποθετήστε την μπαταρία στην υποδοχή του κεντρικού μέρους ακολουθώντας τις οδηγίες. Μόλις εισαχθεί, θα ακούσετε ένα κλικ. Ελέγξτε ότι έχει στερεωθεί καλά στη θέση του.
- Για να αποσυναρμολογήσετε την μπαταρία, πατήστε το κουμπί αφαίρεσης και αφαιρέστε την μπαταρία. Εικ. 2

Συναρμολόγηση του σωλήνα αναρρόφησης στο κύριο σώμα

Εικ. 3

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

- Για να τοποθετήσετε το σωλήνα αναρρόφησης στο κύριο σώμα, ευθυγραμμίστε τα δύο μέρη έτσι ώστε να ταιριάζουν και εισάγετε το σωλήνα στο κύριο σώμα μέχρι να ασφαλίσει στη θέση του.
- Για να διαχωρίσετε το σωλήνα αναρρόφησης από το κύριο σώμα, πατήστε το κουμπί απελευθέρωσης του σωλήνα αναρρόφησης και τραβήξτε το σωλήνα αναρρόφησης κρατώντας σταθερά το κύριο σώμα.

Εγκατάσταση της βάσης αυτοκαθαρισμού

Εικ. 4

Ευθυγραμμίστε το σωλήνα του σταθμού εκκένωσης έτσι ώστε να ταιριάζει με το σώμα του σταθμού εκκένωσης και εισαγάγετε το σωλήνα μέχρι να κουμπώσει στη θέση του. Επαναλάβετε αυτή την ενέργεια για να εγκαταστήσετε το στήριγμα του σταθμού.

Εγκατάσταση εξαρτημάτων

Εικ. 5

- Για να τοποθετήσετε αξεσουάρ, ευθυγραμμίστε τα δύο μέρη έτσι ώστε να ταιριάζουν και τοποθετήστε το επιθυμητό αξεσουάρ στο κύριο σώμα μέχρι να κουμπώσει στη θέση του.
- Για να αποσυναρμολογήσετε, τραβήξτε το εξάρτημα κρατώντας σταθερά το κύριο σώμα.

4. ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε αυτή την ηλεκτρική σκούπα με δύο διαφορετικούς τρόπους:

- Σκούπα χειρός, με τα αξεσουάρ να προσαρμόζονται απευθείας στο κύριο σώμα.
- Ηλεκτρική σκούπα Stick, χρησιμοποιώντας το σωλήνα αναρρόφησης με τα εξαρτήματα προσαρμοσμένα σε αυτόν.

4.1 Πώς να χρησιμοποιήσετε την ηλεκτρική σκούπα

- Αυτή η ηλεκτρική σκούπα διαθέτει τις ακόλουθες λειτουργίες:
 - o Auto :επιτρέπει την αυτόματη προσαρμογή της ταχύτητας ανάλογα με τη ρύπανση. ενεργοποιείται όταν πατάτε το κουμπί on/off για πρώτη φορά.
 - o Eco (χαμηλή ταχύτητα): Αυτή η λειτουργία ενεργοποιείται όταν πατηθεί για πρώτη φορά ο επιλογέας ταχύτητας.
 - o Med (μεσαία ταχύτητα): Αυτή η λειτουργία ενεργοποιείται με το πάτημα του επιλογέα ταχύτητας για δεύτερη φορά.
 - o Turbo (υψηλή ταχύτητα): Αυτή η λειτουργία ενεργοποιείται πατώντας τον επιλογέα ταχύτητας για τρίτη φορά. Πατώντας ξανά τον επιλογέα ταχύτητας θα επιστρέψετε στη χαμηλή ταχύτητα.
- Η ηλεκτρική σκούπα θα απενεργοποιηθεί όταν πατήσετε το κουμπί on/off για δεύτερη φορά.

4.2 Φόρτιση και οθόνη

- Όταν η τελευταία ενδεικτική λυχνία στην οθόνη LED αναβοσβήνει με πράσινο χρώμα, υποδεικνύει ότι η παροχή ρεύματος είναι ανεπαρκής και πρέπει να φορτιστεί. Συνδέστε το φορτιστή στην παροχή ρεύματος. Κατά τη φόρτιση, και οι τέσσερις ενδεικτικές λυχνίες αναβοσβήνουν με πράσινο χρώμα.
- Και οι τέσσερις ενδεικτικές λυχνίες ανάβουν με πράσινο χρώμα όταν η μπαταρία είναι πλήρως φορτισμένη.

4.3 Καθαρισμός των εξαρτημάτων

Αυτή η σκούπα περιλαμβάνει διάφορα αξεσουάρ για τον καθαρισμό διαφορετικών τύπων επιφανειών, αντικειμένων και ρύπων. Ορισμένες από αυτά χρησιμοποιούνται ως ηλεκτρική σκούπα Stick και άλλα χρησιμοποιούνται κατά προτίμηση ως σκούπα χειρός.

- **Βάση αναρρόφησης:** Κατάλληλο για χαλιά και σκληρά δάπεδα.
- **Γωνιακό εξάρτημα:** για τον καθαρισμό γωνιών, εσοχών, άκρων και άλλων δυσπρόσιτων σημείων.
- **Εξάρτημα βούρτσας 2-σε-1:** Χρησιμοποιήστε τη βούρτσα για να καθαρίσετε ταπετσάρια, πληκτρολόγια, λάμπες, κουρτίνες, περσίδες, αεραγωγούς κ.λπ. Είναι επίσης κατάλληλο για τον καθαρισμό τριχών ή σκόνης που μπορεί να συσσωρευτούν στα υφάσματα.» Για να αφαιρέσετε αυτό το εξάρτημα, πατήστε το κουμπί απελευθέρωσης και τραβήξτε τα προς τα έξω.
- **Αξεσουάρ για κατοικίδια:** αυτό το αξεσουάρ σας επιτρέπει να βουρτσίζετε αβίαστα το κατοικίδιό σας.: Πατήστε τη σκανδάλη για να απελευθερώσετε τις τρίχες για άμεση αναρρόφηση. Αυτό το αξεσουάρ περιλαμβάνει έναν εύκαμπτο σωλήνα που μπορεί να συνδεθεί με το κύριο σώμα και θα σας επιτρέψει να βουρτσίζετε το κατοικίδιό σας πιο άνετα.

4.4 Σταθμός αυτόματου καθαρισμού

Μετά τη χρήση, τοποθετήστε την ηλεκτρική σκούπα στο σταθμό αυτοεκκένωσης. Όταν το κάνετε αυτό, η βάση θα αδειάσει αυτόματα το δοχείο σκόνης. Ο κινητήρας του σταθμού θα ξεκινήσει κατά τη διάρκεια της διαδικασίας αυτοεκφόρτωσης. Όταν ολοκληρωθεί η διαδικασία αυτόματης εκκένωσης, η φόρτιση της σκούπας θα ξεκινήσει αυτόματα.

Κουμπί αυτόματης αποστράγγισης: Για να ξεκινήσετε ή να διακόψετε τη διαδικασία αυτόματης αποστράγγισης, πατήστε το κουμπί στο επάνω μέρος του σταθμού αυτόματης αποστράγγισης.

Σημείωση: Εάν παρατηρήσετε ότι η ηλεκτρική σκούπα ή το δοχείο σκόνης δεν έχει αδειάσει εντελώς, πατήστε ξανά το κουμπί στη βάση για να επαναλάβετε τη διαδικασία.

Ενδεικτικές λυχνίες: παραμένουν αναμμένες κατά τη διάρκεια της διαδικασίας αυτόματης εκκένωσης καθώς και κατά τη διάρκεια της φόρτισης της σκούπας.

Προειδοποίηση πλήρους δοχείου σκόνης: όταν το δοχείο σκόνης είναι γεμάτο, οι ενδεικτικές λυχνίες αναβοσβήνουν για να υποδείξουν ότι το δοχείο σκόνης πρέπει να αδειάσει.

5. ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

- Απενεργοποιήστε την ηλεκτρική σκούπα πριν από τον καθαρισμό.
- Χρησιμοποιήστε ένα μαλακό, ελαφρώς υγρό πανί για να καθαρίσετε την επιφάνεια του προϊόντος.
- Ποτέ μην βυθίζετε την ηλεκτρική σκούπα σε νερό ή άλλα υγρά και μην τα αφήνετε να μπουν μέσα στην ηλεκτρική σκούπα.
- Μην χρησιμοποιείτε σφουγγάρια, σκόνες ή λειαντικά καθαριστικά για τον καθαρισμό του προϊόντος.
- Μην αφήνετε την ηλεκτρική σκούπα σε άμεσο ηλιακό φως.
- Μην αφήνετε την ηλεκτρική σκούπα βρεγμένη μετά τον καθαρισμό.
- Μετά από χρήση της βούρτσας επί μεγάλο χρονικό διάστημα, οι ίνες μπορεί να μπλέκονται με τρίχες ή άλλα σωματίδια. Καθαρίστε το για να ξαναλειτουργήσει σωστά.

Καθαρισμός του φίλτρου

- Για να αποφύγετε την υπερθέρμανση της ηλεκτρικής σκούπας και την απώλεια της απορροφητικής δύναμης, είναι σημαντικό να καθαρίζετε τακτικά τα φίλτρα. Για να αξιοποιήσετε στο έπακρο τη δύναμη αναρρόφησης, συνιστάται να εκτελείτε αυτόν τον καθαρισμό μετά από κάθε χρήση.
- Η διάρκεια ζωής των φίλτρων εξαρτάται από τη συσσωρευμένη χρήση και το είδος των σωματιδίων που αναρροφούνται τακτικά. Συνιστάται η αντικατάσταση των φίλτρων κάθε 6 μήνες.

1. Πατήστε το κουμπί απελευθέρωσης του δοχείου ρύπων και αφαιρέστε το δοχείο ρύπων.
2. Αφαιρέστε το σύστημα φίλτρου από το εσωτερικό του δοχείου ρύπων.
3. Διαχωρίστε τα φίλτρα από το σύστημα φίλτρων.
4. Σκουπίστε και τινάξτε τα φίλτρα για να αφαιρέσετε όλα τα σωματίδια και τα υπολείμματα σκόνης που μπορεί να φράξουν τα φίλτρα και να εμποδίσουν τη σωστή κυκλοφορία του αέρα. Θυμηθείτε να μην χρησιμοποιείτε την ηλεκτρική σκούπα χωρίς να έχει τοποθετηθεί σωστά το φίλτρο. Τα φίλτρα δεν μπορούν να πλυθούν στο πλυντήριο ή να στεγνώσουν με πιστολάκι μαλλιών. Μην βουρτσίζετε το φίλτρο υψηλής απόδοσης.
5. Αντικαταστήστε τα φίλτρα στο σύστημα φίλτρων.
6. Αντικαταστήστε το σύστημα φίλτρων στο δοχείο σκόνης.
7. Αντικαταστήστε το δοχείο σκόνης στη συσκευή.

Καθαρισμός της βάσης αναρρόφησης και της βούρτσας

Εικ 6

- Πιέστε το κουμπί απελευθέρωσης της βούρτσας με το δάχτυλό σας και αφαιρέστε το κάλυμμα.
- Αφαιρέστε τις βούρτσες.
- Είναι σημαντικό να απομακρύνετε τυχόν υπολείμματα που μπορεί να έχουν εναποτεθεί στην είσοδο της βάσης αναρρόφησης.
- Εάν αποφασίσετε να πλύνετε τη βούρτσα, θα πρέπει να αφήσετε όλα τα μέρη να στεγνώσουν εντελώς. Συναρμολογήστε τα μέρη με την αντίστροφη σειρά με την οποία αποσυναρμολογήθηκαν για να χρησιμοποιήσετε ξανά τη βούρτσα.

Πώς να αφαιρέσετε την μπαταρία

Πατήστε το κουμπί απελευθέρωσης της μπαταρίας και αφαιρέστε την μπαταρία. Αποθηκεύστε την μπαταρία σε ξηρό μέρος.

Αποθήκευση της σκούπας

Εάν η ηλεκτρική σκούπα δεν θα χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα, αφαιρέστε την μπαταρία και αποθηκεύστε την σε ασφαλές και στεγνό μέρος.

6. ΕΠΙΛΥΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Πιθανή λύση
Σκούπα δεν λειτουργεί	Η μπαταρία έχει αποφορτιστεί.	Φορτίστε την ηλεκτρική σκούπα.
	Ο σωλήνας αναρρόφησης, οι βούρτσες, η μπαταρία ή η ίδια η συσκευή δεν έχουν τοποθετηθεί σωστά.	Βεβαιωθείτε ότι τα διάφορα εξαρτήματα της ηλεκτρικής σκούπας έχουν συναρμολογηθεί σωστά.
Η δύναμη αναρρόφησης είναι μειωμένη, η ηλεκτρική σκούπα κάνει πολύ θόρυβο.	Η δεξαμενή ρύπων είναι γεμάτη.	Αδειάστε τη δεξαμενή ρύπων και καθαρίστε το σύστημα φίλτρου.
	Το φίλτρο έχει πολλή σκόνη, η είσοδος της βάσης αναρρόφησης είναι φραγμένη ή οι βούρτσες είναι μπλοκαρισμένες.	Αδειάστε τη δεξαμενή ρύπων, καθαρίστε το σύστημα φίλτρου, την είσοδο της βάσης αναρρόφησης και τις βούρτσες.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Ανεπαρκής χρόνος λειτουργίας μετά τη φόρτιση της ηλεκτρικής σκούπας. (Η διάρκεια ζωής της μπαταρίας διαφέρει ανάλογα με τη θερμοκρασία του περιβάλλοντος).	Ανεπαρκής χρόνος φόρτισης.	Φορτίστε την μπαταρία στο 100% ακολουθώντας τις οδηγίες του παρόντος εγχειριδίου.
	Η διάρκεια ζωής της μπαταρίας έχει ξεπεραστεί.	Οι μπαταρίες ανακυκλώνονται εύκολα. Πηγαίστε στο πλησιέστερο κέντρο εξυπηρέτησης και αγοράστε νέες μπαταρίες.

Σημείωση:

Εάν καμία από αυτές τις καταστάσεις δεν ταιριάζει με το πρόβλημά σας, μην επιχειρήσετε να αποσυναρμολογήσετε ή να επισκευάσετε τη συσκευή μόνοι σας. Οι επισκευές που πραγματοποιούνται από μη έμπειρα άτομα μπορεί να προκαλέσουν τραυματισμό ή σοβαρές δυσλειτουργίες. Επικοινωνήστε με το επίσημο κέντρο εξυπηρέτησης της Cecotec. Η επισκευή πρέπει να πραγματοποιείται από εξουσιοδοτημένο τεχνικό και να χρησιμοποιούνται μόνο γνήσια ανταλλακτικά.

Κωδικό βλαβών:

Κωδικός	Πρόβλημα	Λύση
E1	Η τάση δεν είναι επαρκής.	Χρησιμοποιείτε μόνο το σταθμό αυτοάδειασμα που παρέχεται από την Cecotec.
E2	Προστασία από υπερθέρμανση.	Ελέγξτε για ξένα σώματα (βρωμιά, τρίχες κ.λπ.) και αφήστε τη σκούπα να κρυώσει για τουλάχιστον 5 λεπτά.
E5	Υπερθέρμανση κινητήρα βούρτσας.	Αφήστε τη σκούπα να κρυώσει για τουλάχιστον 5 λεπτά.
E6	Ο κινητήρας έχει υπερθερμανθεί.	Ελέγξτε ότι τα φίλτρα είναι καθαρά και αφήστε την ηλεκτρική σκούπα να κρυώσει για τουλάχιστον 5 λεπτά.
E7	Η βούρτσα της βάσης αναρρόφησης έχει μπλοκάρει.	Ελέγξτε ότι δεν υπάρχουν ξένα σώματα (βρωμιά, τρίχες, μήκος χαλιού) που εμποδίζουν την κανονική περιστροφή της βούρτσας.

7. ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Flex

Αναφορά προϊόντος: EU01_102267

Ονομαστική ισχύς του κινητήρα: 680 W
 Ονομαστική ισχύς της βούρτσας: 25 W
 Έξοδος του φορτιστή: 36 V = 0.5 A
 Ονομαστική ισχύς κινητήρα (σταθμός αυτοεκφόρτωσης): 600 W

Στοιχεία μπαταρίας:

29.6 V, 3000 mAh, 88.80 Wh
 Είσοδος: 35 V 0.5 A
 Είδος: 81NR19/66

Conga Rockstar 5500 Hurricane Station Pet Flex

Αναφορά προϊόντος: EU_01_102268
 Ονομαστική ισχύς του κινητήρα: 680 W
 Ονομαστική ισχύς της βούρτσας: 25 W
 Έξοδος του φορτιστή: 36 V = 0.5 A
 Ονομαστική ισχύς κινητήρα (σταθμός αυτοεκφόρτωσης): 600 W

Στοιχεία μπαταρίας:

29.6 V, 3000 mAh, 88.80 Wh
 Είσοδος: 35 V 0.5 A
 Είδος: 81NR19/66

Οι τεχνικές προδιαγραφές ενδέχεται να αλλάξουν χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση για τη βελτίωση της ποιότητας του προϊόντος.
 Κατασκευασμένο στην Κίνα | Σχεδιασμένο στην Ισπανία

8. ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΥ ΚΑΙ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΟΥ ΥΛΙΚΟΥ



Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι, σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς, το προϊόν ή/και η μπαταρία πρέπει να απορρίπτονται χωριστά από τα οικιακά απορρίμματα. Όταν αυτό το προϊόν φτάσει στο τέλος της λειτουργικής του ζωής, θα πρέπει να αφαιρέσετε τις μπαταρίες/συσσωρευτές και να το μεταφέρετε σε ένα σημείο συλλογής που έχει οριστεί από τις τοπικές αρχές.



Για λεπτομερείς πληροφορίες σχετικά με τον τρόπο σωστής απόρριψης των ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών και/ή των μπαταριών, οι καταναλωτές θα πρέπει να απευθύνονται στις τοπικές αρχές.

Η τήρηση των ανωτέρω οδηγιών θα συμβάλει στην προστασία του περιβάλλοντος.

9. ΤΕΧΝΙΚΗ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗ ΚΑΙ ΕΓΓΥΗΣΗ

Η Cecotec θα φέρει ευθύνη έναντι του τελικού χρήστη ή του καταναλωτή για τυχόν έλλειψη συμμόρφωσης που υφίσταται κατά τη στιγμή της παράδοσης του προϊόντος σύμφωνα με τους όρους, τις προϋποθέσεις και τις προθεσμίες που καθορίζονται από τους ισχύοντες κανονισμούς. Συνιστάται οι επισκευές να εκτελούνται από εξειδικευμένο προσωπικό.

Εάν διαπιστώσετε κάποιο περιστατικό με το προϊόν ή έχετε οποιαδήποτε απορία, επικοινωνήστε με την επίσημη υπηρεσία τεχνικής υποστήριξης της Cecotec στο +34 96 321 07 28.

10. COPYRIGHT

Τα δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας των κειμένων του παρόντος εγχειριδίου ανήκουν στην CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Όλα τα δικαιώματα διατηρούνται. Το περιεχόμενο της παρούσας έκδοσης δεν επιτρέπεται, εν όλω ή εν μέρει, να αναπαραχθεί, να αποθηκευτεί σε σύστημα αναπαραγωγής, να μεταδοθεί ή να κυκλοφορήσει με οποιονδήποτε τρόπο (ηλεκτρονικό, μηχανικό, φωτοτυπικό, ηχογραφημένο ή παρόμοιο) χωρίς την άδεια της CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

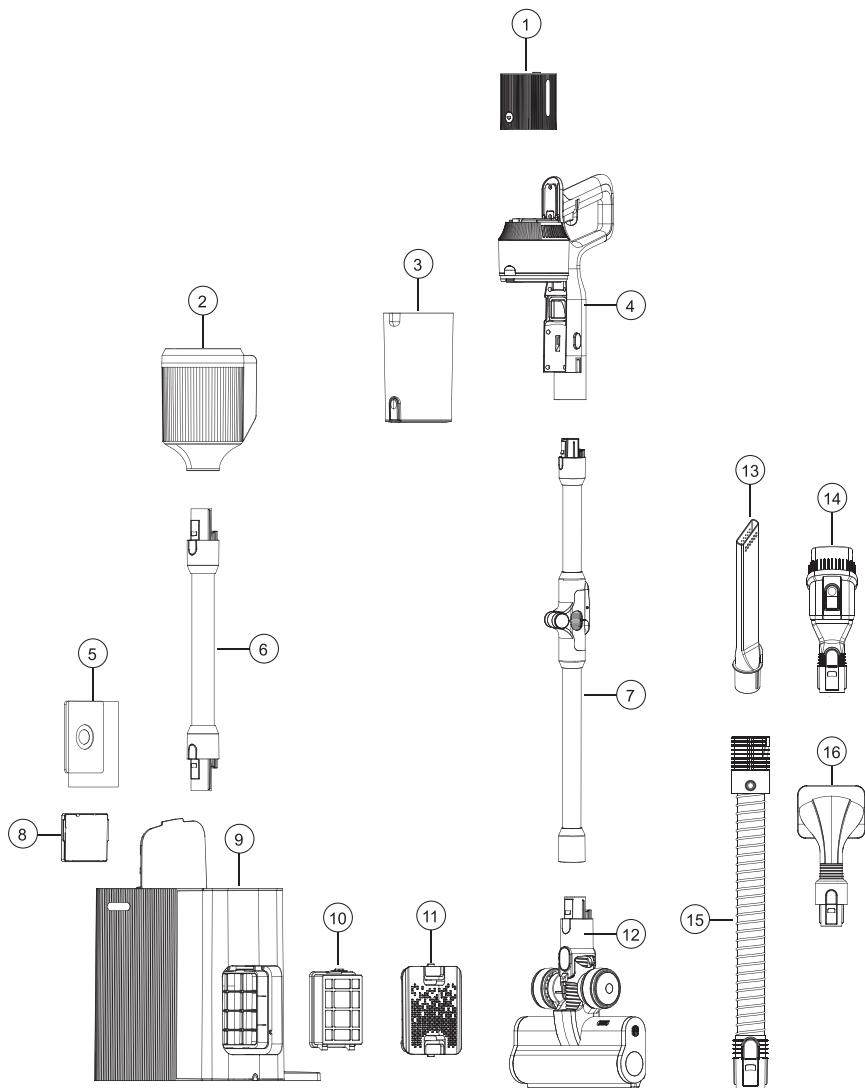


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys. 1

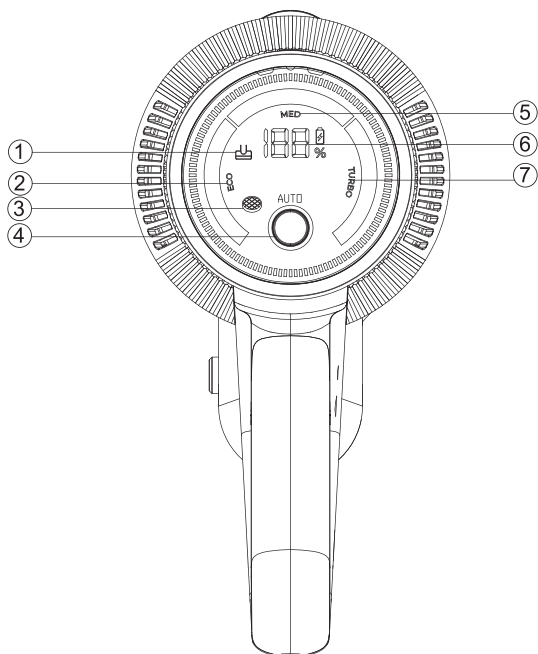


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys. 1.2

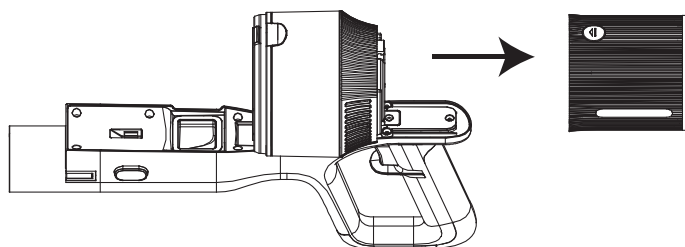


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys. 2

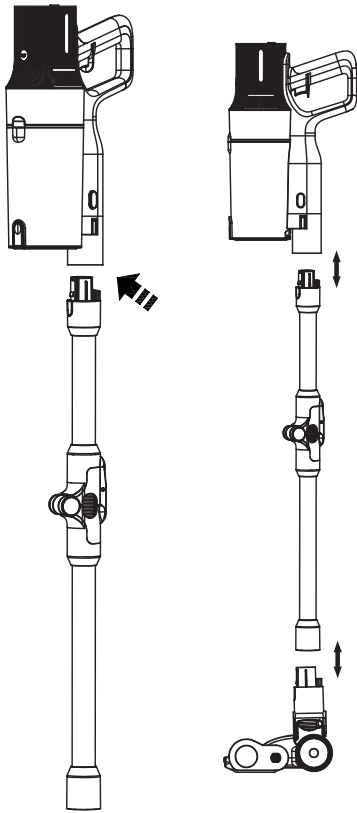


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys. 3

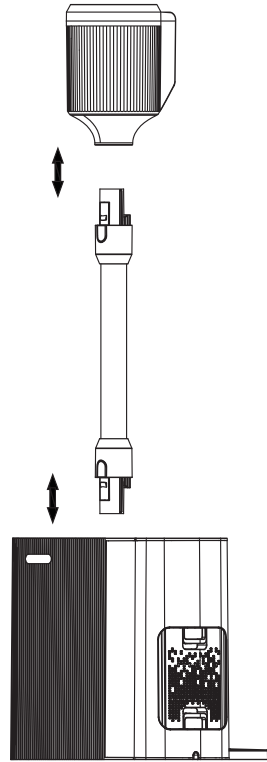


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys. 4

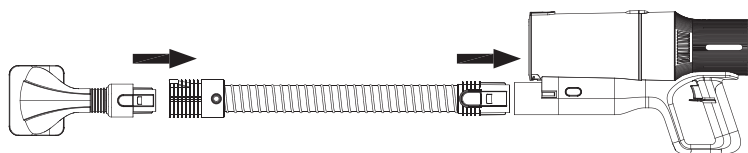
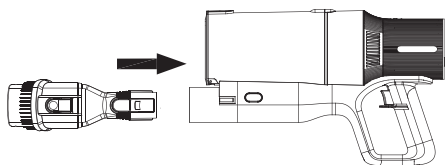
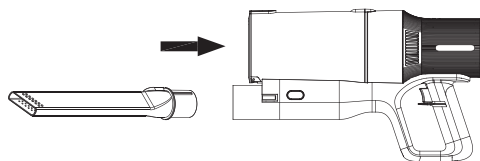


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys. 5

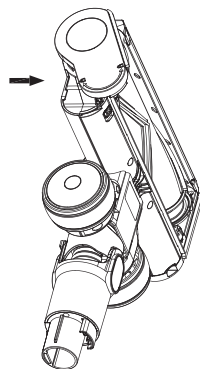
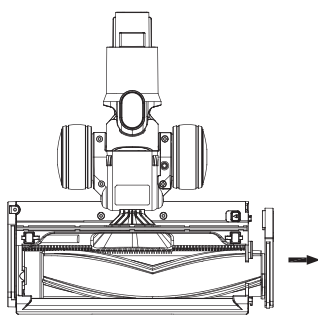
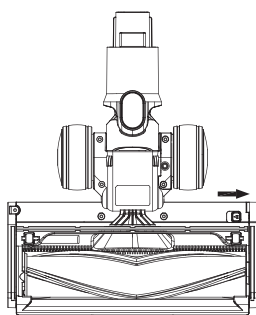


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys. 6

www.cecotec.es

Cecotec Innovaciones S.L.
Av. Reyes Católicos, 60
46910, Alfafar (Valencia)
AP01240920

